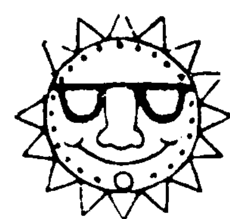
Limburgs Dagblad



KnOkker

Dinsdag 4 juli 1978.

60e jaargang no 155

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 14, Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 – Hoofdredacteur: Ben Romijn – Abonnement: kwartaal ƒ 41,65, maand ƒ 13,98 – Giro 1035100

Ex-Heerlenaar won zuinigheidsrit

Record: 1 liter op 443 km

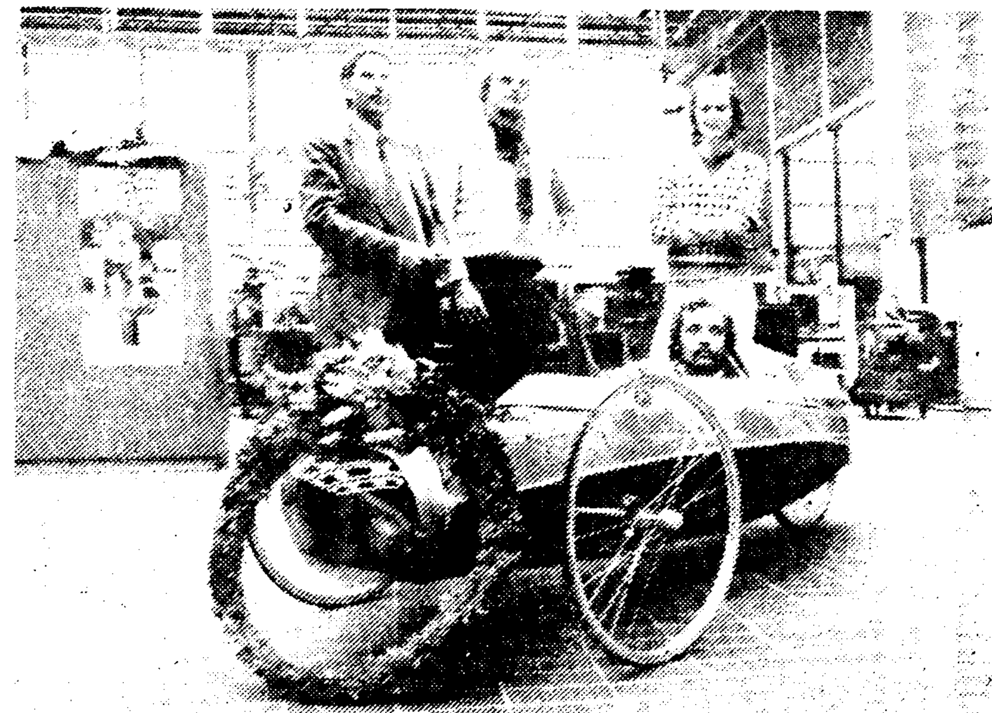
EINDHOVEN – „Ik hou' het niet precies bij, maar het aantal Limburgers onder de studenten zit ergens tussen de 50 en 60 procent".

Dat zegt ir. T. J. M. Meylink van de afdeling werktuigbouwkunde van de Technische Hogeschool Eindhoven. En daarmee verklaart hij meteen, waarom het een Limburgse jongen was, die jl. zaterdag het prijswinnende mobiel bestuurde tijdens de Zuinigheidsrit-1978 op de campus van de TH Twente: Jan de Jong, afkomstig uit Heerlen en tegenwoordig in Zaltbommel wonend. Jan is 5de jaars werktuigbouwkunde.

Jan haalde uit zijn acht ronden op het Twentse circuit een verbruik van één op 443: één liter op 443 kilometer, een ongehoord cijfer. Vorig jaar, tijdens de internationale zuinigheidsfinale in Engeland won een Duitse équipe met één op 385. Toch zal de Eindhovense ploeg op 5 juli in Engeland ontbreken, wanneer daar opnieuw om de internationale Cup wordt gestreden: organisator Shell van de nationale finale jl. zaterdag had tevoren helemaal niet gedacht dat ook maar iemand aan het internationale plafond zou tippen, laat staan het doorbreken.

Elf technische hogere scholen waren er jl. zaterdag in Enschede bij. De Eindhovense ploeg telde alles bij elkaar drie leiders: prof. ir. Koumans, ir. Meylink en technisch ambtenaar Dirk van Dijk – plus twaalf studenten, voor het merendeel Limburgers. Met als coureur Jan de Jong en als plaatsvervanger de Venlose student Fred Govaert. Beiden gekozen omdat zij met hun eigen lichaamsgewicht het 45 kilo lichte karretje (stalen buizen, linnen bekleden, racefietswielen en een bromfietsmotortje) precies tot een inclusief gewicht van 100 kilo voerden.

De eerste prijs voor de Limburgs-Brabantse équipe bestond uit een wisseltrofee plus een geldbedrag van ƒ 2500,–. Zij werd voor de neus van nog tien andere TH- en HTS-ploegen weggesleept – met een gangetje van 15 km per uur en op een afstand van 14,4 kilometer.



● In de cabine tweede bestuurder Fred Govaert. Op de achtergrond (links) ir. Meylink en twee medewerkers.

Tussen Schiphol en Boston zijn heel wat zuchten de lucht in gegaan. De stuntprijs van de Amerikaanse luchtvaartmaatschappij Panam, heeft een kleine volksverhuizing teweeggebracht. Duizenden Amerikanen wilden wel eens voor een zacht prijsje deze kant uit. Maar ook vele Nederlanders zagen er wel brood in om wat vertier te zoeken aan de andere kant van de Atlantische Oceaan. Nu wil het toeval dat in Boston vele Nederlanders in armoede wachten op de vliegbasis en in Nederland, op Schiphol, vooral jonge Amerikanen voor een zacht prijsje huistoe willen. Bovendien rukken vanuit Amerika legers passagiers op die van het tarief van een enkele reis voor 115 gulden willen profiteren. Martinair heeft de vliegneus er tussen gestoken en wil met wat extra „zilveren vogels" voornamelijk de gestrande Nederlanders in Boston gaan ophalen. Het gevecht om het luchtruim, om de passagiers, is nu in volle hevigheid ontbrand. De prijzen dalen als de depressie van het weer want wat vroeger als een marsorder gold van de opperste bevelhebber van de strijdkrachten aan de manschappen te velde, ter zee en in de lucht, geldt nu als een lokroep voor de vakantieganger in de verregende velden, op de woelige zee en in de lucht, waar de luchtvaartmaatschappijen een prijzenslag leveren, die op dit moment, voor de passagier, die normaal toch op 10.000 meter in de watten gelegd wordt, uit de hand dreigt te lopen. Men heeft kennelijk met deze dumpprijs vlieghartstochten opgeroepen, die men niet had verwacht. Goede morgen, reislustigen, vlieg er maar uit en vlieg er niet meer in.

Weer gesprek Israel-Egypte

JERUZALEM – Het staat vrijwel vast dat de Egyptische en Israelische ministers van Buitenlandse Zaken elkaar over twee weken in Londen zullen ontmoeten, ook al heeft Israel formeel nog niet met die topconferentie ingestemd. De Israelische regering zal zich uitspreken als Mondale verslag heeft uitgebracht aan de Israelische ambassadeur in Washington Dinitz, maar de algemene verwachting is dat ook Israel de Amerikaanse uitnodiging zal aanvaarden.

Zegslieden in Jeruzalem staan op het standpunt dat Israel eerst zoch ervan wil verzekeren dat er geen voorwaarden vooraf zijn verbonden aan de komst naar Londen. Maar aangezien het Egyptische zich waarschijnlijk pas in Londen officieel zal worden ingediend zijn verdere procedurele problemen niet waarschijnlijk.

Berichten uit Egypte als zou Sadat nog vóór de conferentie in Londen met zijn Amerikaanse ambtgenoot Carter in Europa een ontmoeting hebben, zijn tot dusver niet bevestigd. Weliswaar verklaarde het Egyptische staatshoofd dat hij geïnteresseerd was in een ontmoeting met Carter, maar hij voegde er aan toe dat een dergelijke samenkomst voorbereidingen behoefde die nog niet zijn getroffen.

Al met al is de Israelische reactie op de komende Londense top niet bijster positief. Als Israel en Egypte het niet eens worden dan zal Amerika compromisvoorstellen indienen en op de persconferentie die vice-president Mondale maandagmorgen voor zijn vertrek naar Cairo hield is heel duidelijk geworden dat Amerika ondanks alle vriendelijke woorden aan Israels adres dichter bij het politieke standpunt van Egypte dan van Israel staat wat ontruiming van de westelijke Jordaanoever betreft.

VANDAAG in de sport

Thaler in gele trui

CAEN – De TI Raleighploeg van Peter Post heeft de gele trui weer terug. In de zeer zware ploegentijdrit over 153 km van Evreux naar Caen nam Klaus Peter Thaler de gele trui van Bossis over door de schitterende zege, die zijn ploeg behaalde. Daarmee revancheerde de Westduitser zich voor zijn blunder van zondag. Knetemann bezet nu de tweede plaats in het algemeen klassement. Vijf Raleighrijders bovendien tussen de eerste tien. „Het gaat goed", glunderde Peter Post.

● Op Wimbledon reikte Tom Okker wel, maar Betty Stöve niet tot de laatste acht van de enkelspelen. Okker zal in die kwartfinale uitkomen tegen de sterke Roemeen Nastase. Betty Stöve kwam wel een ronde verder in het damesdubbelspel samen met mrs. Cawley.

Voor uitgebreide Tour- en Wimbledonverhalen zie onze sportpagina's.



● *Klaus Peter Thaler.*

TIP

Maastricht heeft veel te bieden. Niet alleen als Limburgse hoofdstad maar ook anderszins. Tot en met 8 juli staat de plaats in het teken van de zomermanifestatie Op de Termen, waarbij elke avond een interessant programma wordt afgewerkt. Zo treedt vanavond om 20.00 uur de toneelgroep Geleen op met de dialectische thriller „Eigelek hedde ze Habets". Het is zeker de moeite waard deze uitvoering eens bij te wonen. Mocht het slecht weer zijn en houdt u van orgelmuziek, dan kunt u in de Onze Lieve Vrouwebasiliek vanaf 20.00 uur luisteren naar een concert gegeven door de bekende organisit Guy Bovet uit Geneve.

Maria ziep

Als oude gezegden op waarheid berusten dan ziet het er in de komende weken voor vakantiegangers en voor „uitbaters" allesbehalve goed uit. Zondag 2 juli was het namelijk Maria Visitatie oftewel het bezoek van Maria aan haar nicht Elisabeth. In de volksmond in Limburg beter bekend als „Maria ziep". Als het op „Maria ziep" regent, zo wil de overlevering, dan zal het zes weken lang dagelijks regenen. Hopelijk geldt hier ook de uitzondering die de regel bevestigt, anders wordt het een droeve bedoening. In elk geval de eerste de beste dag na „Maria ziep" was raak.

110 ha terrein voor naturisten



Verklaar ik hierbij voor geopend...

Hengel-vakantie in Ierland

● Prinses Beatrix, prins Claus en hun kinderen zijn als eersten aangekomen in het nieuwe vakantieoord in Zuidwest-Ierland, bij het plaatsje Sneem aan de Atlantische Oceaan. Prins Claus en de kinderen konden hun ongeduld niet lang bedwingen; gisteren al werden onder toezicht van prinses Beatrix de vleugels uitgegooid.

LIMBURG

Iets beter. Nog enkele buien, mogelijk met onweer, ook opklaringen. Middagtemperatuur 16 tot 18 graden.

EUROPA

Belgische kust: tijdelijk nog slecht strandweer met een te harde zeewind. Nu en dan wat zon, ook nog buien, 14 tot 17, zeewater 14. Zuid-Scandinavië: koel met enkele buien, 16 tot 19. Britse Eilanden: enkele buien, te koel, 15 tot 17. Frankrijk: plaatselijk een bui, 17 tot 19, in de helft vrij zonnig 20 tot 23. Duitsland: plaatselijk een onweersbui, koel, 16 tot 19. Alpengebied: afkoeling met een bui, 17 tot 20. Dalmatische kust: zomers, 26 tot 29. Balkanlanden: zomers, 27 tot 30. Italië: zomers, 22 tot 26. Spanje: zomers, 24 tot 28, in het binnenland tot 32 graden.

VANDAAG:	zon op	: 5.26	onder: 22.02
	maan op	: 5.03	onder: 20.53
MORGEN:	zon op	5.26	onder: 22.02
	maan op	: 5.52	onder: 21.53

Luchtvaartschool overweegt komst naar Zuid-Limburg

door Servé Overhof

MAASTRICHT/DEN HAAG – Schreiner Luchtvaartgroep N.V. is een „verkenningsvlucht" begonnen naar mogelijkheden om op de luchthaven Zuid-Limburg de Nationale Luchtvaartschool te vestigen, bestemd voor het opleiden van beroepsvliegers. „We verkeren met dit plan nog in het stadium van beraad en overleg", deelde de heer Schreiner jr. gisteren desgevraagd mee. Van andere zijde werd echter vernomen, dat de beslissing vrijwel vast staat.

De door Schreiner bestuurde luchtvaartschool is thans gevestigd op het Rotterdamse vliegveld Zestienhoven. Daar is evenwel een situatie gegroeid die heeft geleid tot de vraag of op een andere luchthaven niet efficiënter kan worden gewerkt. Zuid-Limburg is daarbij het sterkst in de zoeker gekomen.

Aan de Nationale Luchtvaartschool wordt uitsluitend opgeleid voor het commercieel brevet B-3 en niet voor privé-brevet dat vereist is voor amateurvliegers. De opleiding voor het commercieel brevet duurt anderhalf tot twee jaar en omvat, naast tal van theorielessen, ruim tweehonderd vlieguren. Tijdens de opleiding wordt gebruik gemaakt van kleine lesvliegtuigen van het type Piper Cherokee. Na afsluiting van de B-3-cursus kunnen aspirant-vliegers solliciteren bij een maatschappij. Daar wacht hen een aanvullende opleiding op uiteenlopende vliegtuigtypen.

vandaag ★ radio en televisie ★



Alle uitzendingen in kleur
■ - zwart-witprogramma's

NEDERLAND I

Kanalen: 5, 51, 53 en 57

18.15 Tour de France. Beelden van de vandaag verreden etappe van Caen naar Maze-Montgeoffroy.
18.50 De Fabeltieskrant. Voor de kinderen.
18.55 Jornaal
Journaal.
18.59 Pluk en Plok. Filmpje over twee bolletjes klei.
19.05 De Kinderkrant. Voor de kinderen.
19.30 De Waltons. „De eerste editie", tv.-serie.
20.20 Vader, vergeef het hun. Muziekprogramma door leden van de familie Dube. Presentatie: Nen van Ramshorst.
20.40 De Perzische koningsweg. „De rand van het rijk", vijfdelige serie over het Perzische rijk.
21.37 Journaal.
21.55 Mens in wording. „Een collage van mens en dier", tv.-serie over de culturele evolutie van de mens.
22.50 Journaal.

NEDERLAND II

Kanalen: 31, 54, 56 en 60

18.55 Journaal.
18.59 Calimero. Italiaanse tekenfilmserie.
19.12 De Tros top 50. Selectie uit de Tros top-50. Presentatie: Ferry Maat.
20.00 Journaal.
20.27 Te land, ter zee en in de lucht. Zomerprogramma waarin Nederlanders de kans krijgen met door henzelf gebouwde apparaten en constructies aan de start te komen. Presentatie: André van Duin.
21.30 Aktua tv. Actualiteitenrubriek.
22.15 Ik, Claudius. „Wat doen we met Claudius", tv.-serie. Het zit in het jaar 8 na Christus met de familie van Augustus niet zo best. Dat komt door Postumus, zoon van de verbannen Julia en erfgenaam van de troon. Getrouwd met Domitia legt hij het aan met Livilla, zus van Claudius en vrouw van Tiberius' zoon Castor. Tiberius die op de troon wil zet een val voor Postumus. Claudius trouwt met een reuzin van een vrouw en wordt daardoor van alle kanten uitgelachen.
23.20 Journaal.

DUITSLAND I

Kanalen: 9, 24 en 46

17.10 Journaal.
17.15 Jet 80. Documentaire over de monopoliepositie van de Amerikaanse vliegtuigindustrie.
18.00 De wolf en de vrouw. Voor de kinderen.
18.50 Journaal.
19.00 Intermezzo. Programmainformatie.
19.10 Bombaster Ballmann.
20.15 Hier und Heute. Actualiteiten.
20.45 Uitzending en echo. F. Andreas beantwoordt vragen van Intermezzo-kijkers.
21.00 Journaal.
21.15 De maandagsschilders. Spelprogramma onder leiding van Frank Elstner. Gasten: Okko, Lonzo, Chris & Timpe.
22.00 Panorama. Actualiteitenrubriek.
22.45 The Rockford Files. „De betere heift", tv.-detectiveserie.
23.30 Thema's van de dag.
0.00 Julie in concert. Galaconcert met Julie Andrews ten bate van het Zwitserse kinderdorp Pestalozzi. Gast: Henry Mancini.
0.45 Journaal.

DUITSLAND II

Kanalen: 21, 29, 35 en 37

17.30 Mozaïek. Programma voor de oudere generatie.
18.00 Journaal.
18.10 Nobody's house. „Zakgeld", tv.-jeugdserie.
18.35 De draaischijf. Vrijetijdsmagazine. Te gast: Heino.
219.20 Volkssprookjes. „De grote leugens" Hongaarse tekenfilm.
19.40 Iwans verhalen. Tekenfilmserie.
20.00 Journaal.
20.30 Groene Hongaarse tv.-film. De zeventienjarige Kati is een kind van gescheiden ouders. Zij voelt zich erg eenzaam. Zowel haar moeder als haar vader hebben geen tijd voor haar en zijn druk bezig met nieuwe toekomstplannen. Katie leert een niet meer zo jonge arts kennen, die haar vaderideaal dicht benadert.
22.00 Journaal.
22.20 Het feest. Filmreportage van een bruiloft op het Hongaarse platteland.
23.10 De houten prins. Dansspel van Bela Bartok en Bela Balasz bewerkt door Laszlo Seregi.
23.55 ournaal.

DUITSLAND III WDR

Kanalen: 48, 50, 55 en 58

19.00 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
19.30 Telecollege.
20.00 Journaal.
20.15 Venster op de wereld. „De zieke zee", reportage over de huidige toestand van de Middellandse Zee.
21.00 Journaal.
21.15 De kaap der stormen. „De boeren", tv.serie over Zuid-Afrika.
22.00 Washington behind closed doors. Tv.-serie.
22.45 Kijkers in gesprek met de samenstellers van de actualiteitenrubriek Panorama.
23.30 Tendensen 1968/1978. Het theater. Eerste aflevering uit een negendelige serie waarin een terugblik op het culturele leven in West-Duitsland in de afgelopen tien jaar wordt gegeven.

DUITSLAND III SWF/SDR

Kanalen: 40 en 56

19.30 Telecollege
19.55 Journaal.
20.00 Rond de Wiener Festwochen. Reportage van Georg Madeja.
21.30 Journaal.
21.35 All you need, „Rhythm and Blues". Tv.-serie over de geschiedenis van de populaire muziek.
22.30 En dat heet kunst. Film die tijdens de tentoonstelling Documenta 6 Kassel de camera gericht hield op de reacties van het publiek en de pogingen van tal van kunstenaars om onbegrip en radeloosheid van veel bezoekers weg te werken.
23.05 Journaal.
23.10 News of the week.

BELGIË (Nederlands I)

Kanalen: 10 en 44

15.45 - 17.00 Tour de France. Rechtstreekse reportage van de laatste kilometers en de finish van de etappe Caen-Marze - Montgeoffroy.
18.50 De bereboot. Voor de kinderen.
18.55 Tienerklanken. „Toestand", programma voor de jeugd.
19.35 Mededelingen en morgen
19.45 Journaal.
20.15 De Goude Zeezwaluw. „ablo" bijdrage van de BRT met medewerking van theater Frederick.
20.45 cultuur en beschaving. „de grote dooi", tv.-serie. De plotselinge bloei van de Europese beschaving.
21.35 Buren. Tv.-spel. Ineen flatgebouw woont op een benedenverdieping een vrouw, die van zichzelf gelooft dat ze ruimdenkend is. Boven woont een kleurling, die op een avond bij haar aanklopt.
22.40 Journaal. Onder meer een verslag van de Tour de France.

BELGIË (Nederlands II)

Kanalen: 25 en 47

20.15 De kandidaat. Amerikaanse speelfilm uit 1972 onder regie van Michael Ritchie met Robert Redford, Peter Boyle, Don Portet en anderen. De jonge advocaat Bill McKay laat zich overhalen tot kandidaatstelling voor de komende senaatsverkiezingen. Door de politieke gangmaker Marvi Lucas wordt hij flink onderhanden genomen.
22.05 Horowitz in het Witte Huis. Concert door de pianist Vladimir Horowitz.

BELGIË (Frans I)

Kanalen: 3 en 8

15.45 - 17.00 Tour de France. De etappe Caen-Maze - Montgeoffroy.
17.55 Voor de kinderen.
18.00 Voor de kinderen.
18.30 De kinderen van anderen. Tv.-serie over adoptie en de daarmee samenhangende problemen.
18.45 Inleiding tot de muziek.
19.15 Antenne-soir. regionaal nieuws.
19.30 Journaal en Tour de France.
19.55 Les sentiers du monde. Habari Burundi.
21.00 Sonderdezernat K1. „Regen, getuige à décharge", tv.-serie.
22.00 Journaal.
22.15 Schepping in Super 8. Drie amateurfilmers tonen hun in Super 8 gemaakte film.
23.00 Journaal.

BELGIË (Frans II)

Kanalen: 28 en 42

19.55 De week van de vier spelen. Spelprogramma
20.05 Le roi. Speelfilm uit 1936 van Pierre Colombier met Victor Francen, Gaby Morlay, Elvire Popesco en anderen.



● Stereo

HILVERSUM I

298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30, 23.55.

7.02 ● Avro-klok 7.41 Avro's radiojournaal. 8.38 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 De groenteman. 8.50 Morgenwijding. 9.00 ● Verstild-Flitsend. Klassieke muziek. 9.15 Joke in Periyakulama. Documentaire. 10.00 Radio Lawaaipagegaai. 10.10 Arbeidsvitaminen. 10.35 Avro's radiojournaal. 11.30 ● Rondom twaalf. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.41 Avro's radiojournaal. 12.55 Europa van morgen. 13.10 ● Orgelmuziek. 13.25 Beursplein 5. 13.30 'n Middagje Avro. 15.33 Avro's radiojournaal. 17.00 De Nederlandse Antillen. 17.32 Avro's radiojournaal. 17.50 De Avro-diligence. Muzikaal programma. 18.41 Per Saldo. 19.00 De stem der Hoop. 19.15 ● Accoord 20.30 ● Operettefragmenten. 21.10 Zeg er maar 'ns wat van. Registratie van de mondigheid van werknemers en werkgevers. 21.40 De 1e show. 21.45 De Wie-Show. 21.50 De Waai-Show. 21.55 De Weg-Show. 22.00 ● The Skymasters. Lichte orkestmuziek. 22.40 Avro's radiojournaal. 22.55 ● Easy listening.

HILVERSUM II

402 en 201 m

(na 17 uur FM-kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00, 23.55.

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Het levende woord. 7.25 Badinerie. 7.54 Overweging. 8.11 Echo. Aktualiteiten en kommentaar. 8.30 Aubade. 9.00 De letter M. 9.30 Scheepspraat. 9.35 Waterstanden. 10.30 Nouhoorjehetookeensvaneenander, cabaretvariaties. 11.30 Ouder worden we allemaal. 12.00 Op visite „In de Volkaert". Programma voor bejaarden. 12.49 Uitzending voor de landbouw. 13.11 Echo magazine. 13.20 KRO-orkest. 13.40 Boekenwijsheid. 14.00 De klucht van den Meulenner. 15.00 In de wachtkamer. 16.03 Fons Disch praat met pater Jan Nieuwenhuis. 17.00 Koffiedik. 17.20 ● Eurolight. 17.40 Knollen voor citroenen. 17.50 Gedicht. 17.55 Mededelingen. 18.11 Echo. 18.30 ● Op vleugels, pianoimprovisaties. 18.50 Verkenning. 19.00 Soms heeft 't licht een andere kleur. 19.30 ● Zin in muziek. 20.05 Overweging. 20.15 Bel Canto op de zomeravond. 23.00-23.55 Met het oog op morgen. 23.05 Aktualiteitenoverzicht Radio-Tv. 13.10 De krant van morgen. 23.20 Den Haag vandaag.

HILVERSUM III

445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

7.00-18.00 Aktualiteiten via dingen van de dag. 7.02 Gesodemeurders. 9.03 ● Pep op drie. 11.03 ● Elles Berger draait op verzoek. 12.03 ● Vara's zoekplaatje. 14.00 Tour de France. 18.03-18.10 De vacaturebank. Tussen 18.00 en 19.00 Tour de France. 19.02 ● Poprekonstruktie. 20.02 ● Nashville. 21.02 ● Popdonder. 22.55 Mededelingen. 23.02 ● Randy Newman 0.02 ● Nacht-drie-draai. 2.02 ● Peter Holland. 5.02-7.00 ● Truck. Programma voor vrachtwagenchauffeurs.

HILVERSUM IV

Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 14.00.

7.02 ● Capriccio. 9.02 ● Als reizigers onderweg. 9.30 ● Van heinde en verre. 10.00 ● Opus tien tot twaalf. 12.00 ● Intermezzo. 13.00 ● De meest verkochte klassieke tien. 13.30 ● Koren-Korpsen. 14.02 ● Om het boek. 14.30 Guitariteiten. 15.00-17.00 ● Belcantorium.

ROZ

FM-kanalen 13 en 28

19.00 ROZ-Aktueel. 19.10-20.00 Het achtste Wereld Muziekconcours te Kerkrade. Opnamen van de concertwedstrijden van 1 en 2 juli.

LUXEMBURG-RTL

208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 7.30 t.m. 18.30 op elk half uur, verder 1.30.

Duits: 7.00 Der fröhliche Wecker, Rolf. 9.00 Der Doppel-Axel. 9.30 Mister Morning, Rainer Holbe. 11.30 Der Doppel-Axel. 12.00 Da Capo, Monika. 13.00 RTL - 12 Uhr mittags. Jochen. Heute in Buxtehude. 15.00 Die Grossen Acht. 16.00 Die blaue Stunde. 17.00 Gefragt - gespielt. 18.00 RTL - Radio Telex. 20.00 Edy's Stammtisch. 21.00 Achims Musicbox. 22.00 RTL - Radio-Skat. 24.00 RTL - Musikpaket. 1.00-2.00 Hallo Nachtarbeiter.

BRT II

198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00 t.m. 9.00 op elk half uur, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40.

Antwerpen: 5.30 Goede morgen, morgen. 7.33 Splinternieuws. 8.05 Van acht naar tien.

Oost-Vlaanderen: 10.05 Zomerlief, met Paul Rütger aan het orgel; Agenda „Dag-in, Dag-uit"; Dromen van... Frankrijk. 12.00 Splinternieuws. 12.05 Variété van 12 tot 2.

Brabant: 14.00 Variaties. 16.00 Splinternieuws.

West-Vlaanderen: 17.00 Piek-uur, met Formule F, selectie uit de Franse Hitparade en andere mooie liedje. 18.00 BRT-2 Focus-kort. Met Focus-toerisme. 18.10 Musical. 19.15 The country-music club. 19.53 Vrij-uit - in humanistisch perspectief.

Limburg: 20.00 Self-service, verzoekprogramma. 20.40 Togetherness, fragmenten uit het optreden van Davey Graham. 21.00 Splinternieuws. 21.10 Zomersproeten. 22.05 Fragmenten uit Happening Hasselt 1978. Met de koren „Con Amore", Ekeren, Japanse School, Düsseldorf, Musikschule Aachen en Marie-Cécile Moerdijk, sopraan. 22.20-23.40 Sleutel op de nacht, muziek voor een vakantieavond.



● „Sex Pistols"

„Niemand gaat vrijuit"

Treinrover met „Sex Pistols" op de plaat

LONDEN – Ronald Biggs, een van de deelnemers aan de grote treinroof van 1964 in Groot-Brittannië, heeft in Brazilië een plaat gemaakt met de „Sex Pistols" die hem 30.000 pond sterling oplevert. Dat berichtte zondag de News of the World in Londen. Het voornaamste nummer op de plaat heet „niemand gaat vrijuit", en het eindigt zo: „God redde de politici. God redde onze vrienden de zwijnen, God redde Amin Dada en God redde Ronald Biggs".
De directeur van de firma die de plaat op de markt brengt heeft gezegd dat er in Groot-Brittannië al 90.000 van zijn besteld.
Wat Ronald Biggs, de man die ontkwam aan berechtiging voor de overval op de posttrein Glasgow-Londen, betreft. Hij zegt: „Ik heb een stem als een rasp".



● Ronald Biggs

'Blondie' niet naar Nederland

Van onze correspondent

UTRECHT – Debbie Harry, de beruchte zangeres van de Amerikaanse punkgroep Blondie, zal niet naar Nederland komen. Al weken geleden zijn er voorbereidingen getroffen voor een groots opgezet optreden van Blondie in de Groenoordhallen in Leiden, dat op 8 juli plaats zou vinden en waar 10.000 fans getuigen van konden zijn.

Blondie heeft het gisteren echter laten afweten. Volgens haar platenmaatschappij Areola moet Blondie, die in Nederland een enorm succes heeft gehaald met de hit „Denise", eerst haar platenverplichtingen nakomen.

Op dit moment is zij in Engeland bezig met de opnamen voor haar nieuwe elpee en deze moet eerst klaar zijn voordat zij naar Nederland mag komen.

Het theaterbureau „Mojo", die het Blondie-optreden heeft georganiseerd, laat weten dat er grote onzekerheid heerst rond het al dan niet naar Nederland komen van Blondie, zodat er op dit moment nog geen beslissingen genomen kunnen worden over eventuele teruggave van het geld voor kaartjes.

in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie graag ingezonden brieven van lezers op. Inzendingen kunnen alleen worden geplaatst als zij zijn voorzien van naam en adres. In het belang van andere inzenders, en ook terwille van de nodige variatie, dient een ingezonden brief kort en zakelijk te zijn geformuleerd. Brieven die te lang zijn, zal de redactie inkorten of retourneren.

Honden

Ik heb in de krant gelezen dat er steeds meer loslopende honden op de Brunssummer hei lopen. Ik ben zelf hondenbezitter en als invalide loop ik tweemaal per dag een uur in onze hei. Nu zegt de schaapherder dat er ook wel eens honden zijn kudde binnendringen. Maar vroeger hadden de schapen belletjes om. Dan kon je horen als ze er aan kwamen. Nu hebben ze dat niet meer. Ik heb ook mijn hond losgelaten omdat ik de belletjes niet hoorde. Ik ben wel wat kwaad want volgens de krant zou er voor de hond nergens plaats zijn en dat gaat me te ver. Nu vind ik dat de Rode Beek best verboden terrein mag zijn voor honden. Maar als de hei toch wordt opgedeeld voor schaapherder, schapen, kinderen en paarden, geef dan ook de honden een eigen stuk. Uiteindelijk wordt er toch hondebelasting betaald.

HEERLEN J.H. Hendriks

Zuid-Afrika

26 juni zou er een informatie-bus van de BOA (dit is een aktie die de apartheidspolitiek van Zuid-Afrika aan de kaak stelt) op de promenade van Heerlen worden geplaatst.Er zouden verschillende aktiviteiten plaatsvinden. Eén van die aktiviteiten was geld in te zamelen voor een vakbeweging van Zuid-Afrika. Reeds in mei werd hiervoor officieel een aanvraag bij B&W van Heerlen ingediend. 3 dagen voordat de aktie zou plaatsvinden kregen wij de afwijzing waarin beweerd werd dat de openbare veiligheid in gevaar zou komen. Maandagmorgen 26 juni waren wij op het gemeentehuis om alsnog de zaak recht te trekken. We informeerden naar de precieze reden van de afwijzing. De gemeentevoorlichter (dhr Verlaan) bleek niet in staat hier enige informatie over te kunnen verstrekken. Daarop zijn wij naar de marktmeester gestapt; hij deelde ons mede: „het doorgaande verkeer wordt gestremd" (op de promenade ??),"als de bank overvallen wordt, kan de bus de hele weg versperren zodat de politie er niet bij kan". ONS KOMMENTAAR: HOE VERZINNEN ZE HET? Ons bezoek van maandagmorgen had in zoverre succes, dat wij na lang aandringen maandagmiddag om 13.00 u. vergunning kregen op de zeer slechte plaats Schouwburgplein, waar bijna niemand komt. Wat moeten wij uit dit alles nu konkluderen?:
– steunt B&W de apartheid in Zuid-Afrika?
– zijn B&W marionetten van Phillips en Amrobank, die belangen in Zuid-Afrika hebben?
– is de promenade alleen voorbehouden aan winkelconcerns?
Al hebben we ook niet de medewerking van B&W, toch blijven wij de onderdrukte bevolking van Zuid-Afrika steunen. Daarom hebben wij nu op 15 juli een infomarkt en een collecte voor een vakbond in Zuid-Afrika aangevraagd bij B&W.
Giro: 628771 Stichting „Mayibuye", Leiden.

WERELDWINKEL HEERLENB. Balter
medewerker

puzzel van de dag

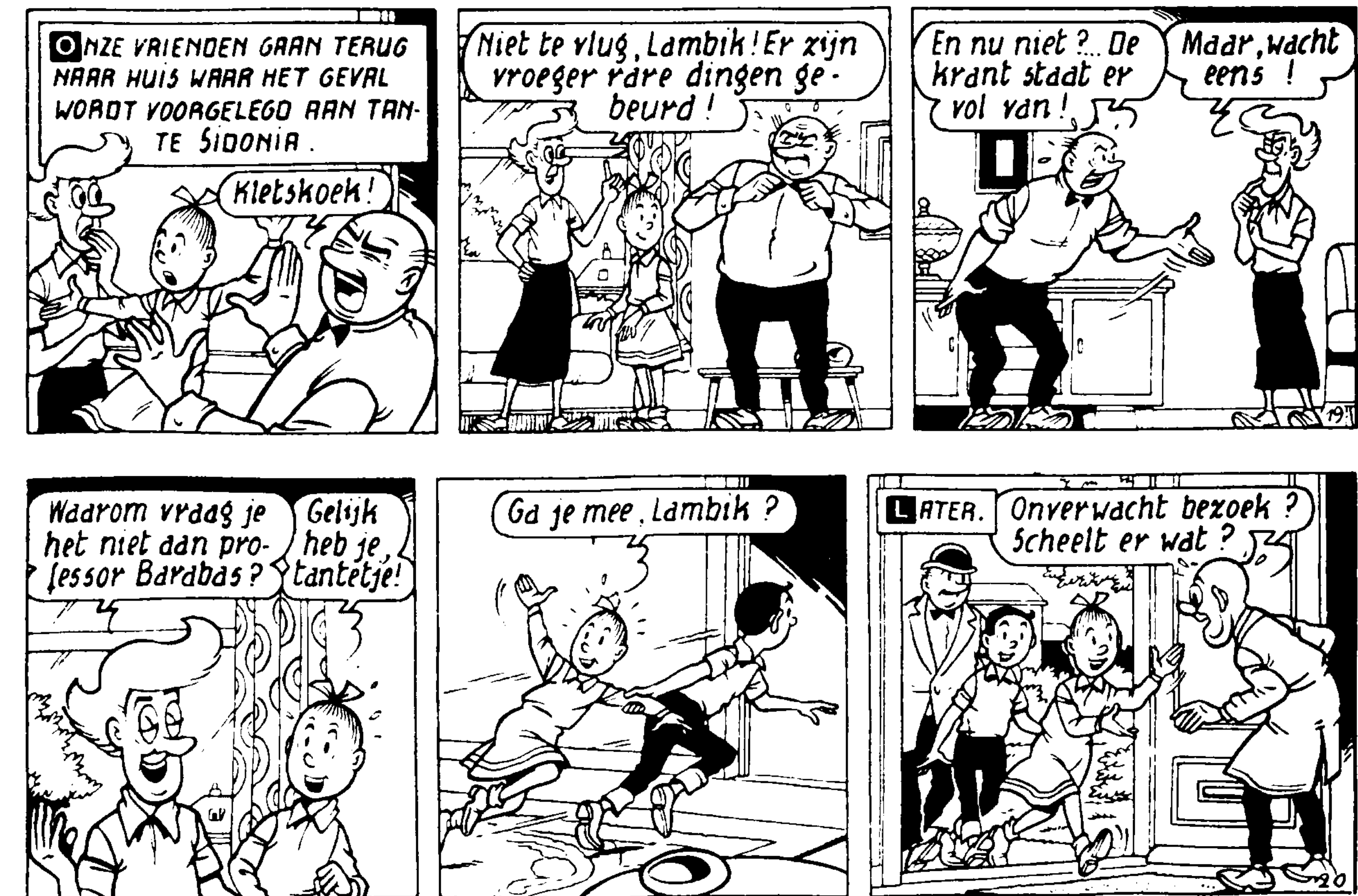
goed begrijpen
kort gedicht
Engelsbier
muuropening
goedgeefs
plant
moeder
muzieknoot
groente
bovenlijf
appel
en volgende
gast
enthousiasme
gekheid
met veel sfeer
voegwoord
op een keer
bevel
namelijk
kijken

Oplossing van gisteren

- h - - h - g -
h a c h e l ij k
- n e e t - z o
i n n - - h e l
b i t - i e l -
- b a k s t a g
l a u r a - a r
- l r - r a r e

Het drijvende dorp

Suske & Wiske



Panda en de spiegelbloemen



hap weg

Chocoladecake zonder boter

Splits vier eieren. Klop de dooiers plus twee hele eieren, 50 g suiker en een theelepel vanillesuiker tot een schuimige, luchtige massa, die steeds lichter van kleur wordt en ten slotte als een dik lint van de lepel loopt. Het beste gaat dit boven de damp van warm water. Smelt heel geleidelijk 75 g. bittere chocolade samen met twee eetlepels koffie boven zeer laag vuur. Schep de gesmolten chocolade door het eimengsel en daarna 40 g gezeefde bloem met een mespuntje zout. Klop de eiwitten stijf en schep ze als laatste luchtig door het cakemengsel. Ga hierbij vooral niet energiek roeren! Schep de massa over in een cakevorm en laat de cake in een matig warme oven in ruim een half uur gaar bakken.

WINA BORN

vandaag de dag

Kurt Student

HAMBURG – In Lemgo (Noordrijn-Westfalen) is zaterdag op 88-jarige leeftijd de gewezen commandant van de Duitse valschermtroepen generaal Kurt Student overleden. Student die ook in de eerste wereldoorlog als gevechtsvlieger actief was, bouwde onder Hitler de valschermtroepen op. Bij de aanval op Nederland in mei 1940 is hij met zijn manschappen omlaaggesprongen. Een jaar later leidde hij de luchtlandingen op het door de Britten verdedigde Middellandsezeeëiland Kreta. Student was een van de eerste Duitse militairen die in 1946 door een Britse militaire rechtbank werden veroordeeld op beschuldiging van oorlogsmisdaden. Het vonnis is echter korte tijd later op besluit van het Britse hoofdkwartier ingetrokken.

Eén poliogeval

LEIDSCHENDAM – In het afgelopen weekeinde is er één poliogeval gesignaleerd. Het betreft een 18-jarig meisje uit Vlaardingen, dat met lichte verlammingsverschijnselen in een ziekenhuis is opgenomen. Het aantal poliogevallen is nu 73. Het aantal dagelijkse nieuwe gevallen is sinds halverwege vorige week teruggelopen. Maar volgens een woordvoerder van het ministerie van Volksgezondheid zou het voorbarig zijn, nu al te concluderen dat de epidemie op haar retour is.

Lekwater giftig

ROTTERDAM – Het van de Rijn afkomstige Lekwater, dat door de waterleidingbedrijven wordt gebruikt voor de bereiding van drinkwater is chronisch toxisch voor regenboogforellen. Uit een onderzoek door het toxicologisch laboratorium in Nieuwegein is gebleken dat de forellen in Lekwater minder goed gedijen dan in grondwater. Omdat er vele overeenkomsten in de stofwisseling van vis en mens zijn, acht het Keuringsinstituut voor Drinkwaterleidingartikelen (KIWA) het van belang, dat de waterleidingbedrijven bij de zuivering van het oppervlaktewater extra aandacht schenken aan de verwijdering van giftige stoffen. De meeste chronisch toxische effecten die bij de vissen geconstateerd zijn, kunnen ook bij de mensen voorkomen.

Kritiek

JOHANNESBURG – Het schrijversverbond van de zwarten in Zuid-Afrika heeft in zeer scherpe bewoordingen kritiek geleverd op de vorig jaar naar het buitenland gevluchte ex-chefredacteur van het dagblad „Daily Dispatch", Donald Woods. De journalist werd na zijn vlucht in de westelijke landen als voorbeeld van de strijd tegen de apartheid gevierd en met eer overladen. In een verklaring van het schrijversverbond van Zuid-Afrika waartoe 150 van de 200 zwarte journalisten van Zuid-Afrika behoren, wordt Woods een „schaamteloze opportunist" genoemd. Hem wordt verweten in zijn functie bij de „Daily Dispatch" niets ter verbetering van de positie van de zwarte journalisten van zijn krant te hebben gedaan. Het verbond uitte ook zijn „afschuw over de schaamteloze wijze waarop Woods de naam van de volksheld Steve Biko heeft uitgebuit". Woods heeft kortgeleden een boek over de in de herfst gestorven zwarte leider Steve Biko gepubliceerrd.

Noodtoestand

MEMPHIS – In het Amerikaanse Memphis (Tennessee) is zondag de noodtoestand afgekondigd nadat de stad binnen 24 uur door meer dan 200 branden was geteisterd. De golf van branden viel samen met een staking van de brandweerlieden van de stad. Normaal zijn er in een etmaal slechts acht à 10 per dag. Benzine mag alleen nog verkocht worden als de vloeistof meteen in een voertuig wordt gepompt. De meeste branden zijn aangestoken. De politie heeft twee brandweermannen opgepakt op verdenking van brandstichting.

Leger opgerold

RENNES – De separatistische Bretonse beweging, het Bretonse Republikeinse Leger (ARB) is opgerold, zo heeft de politie van Rennes in Bretagne maandag meegedeeld. Er zijn acht arrestaties verricht waarbij twee personen die vorige week de aanslag zouden hebben gepleegd op het paleis van Versailles. Het Bretonse Republikeinse Leger heeft de verantwoordelijkheid opgeeist voor 27 aanslagen in Bretagne, waarbij die op het relaisstation van de Franse radio en televisie enkele maanden geleden.

Bewusteloos

HEESWIJK-DINTHER (NB) – Kerkgangers hebben zondagmorgen langs de provinciale weg bij Heeswijk-Dinther (NB) een 19-jarige inwoonster uit Alem bewusteloos in een sloot aangetroffen. Uit een onderzoek van de rijkspolitie is gebleken, dat het meisje in de nacht van zaterdag op zondag met haar brommer tegen een boom is gereden en bewusteloos in de sloot is beland. Zij ligt ernstig gewond in het ziekenhuis in Veghel, maar zou buiten levensgevaar zijn.

Wereldbevolking

NEW YORK – De explosieve groei van de wereldbevolking zal de komende decennia minder dramatische vormen aanemen dan aanvankelijk werd verwacht. Volgens nieuwe statistieken van de Verenigde Naties zijn de steile groeicurven van de wereldbevolking nu het hoogtepunt gepasseerd en verloopt de curve volgens een zwakkere lijn, voor het eerst sinds 2000 jaar.

Dutman (ABVA): Het is om te huilen

FNV vindt Bestek '81 pover stuk

UTRECHT – De federatieraad van de FNV, die maandag de ombuigingsplannen van de regering heeft besproken, is tot de conclusie gekomen dat er ernstige kritiek moet worden geleverd op de nota Bestek 81. Voorzitter Wim Kok van de FNV zei op een persconferentie, dat de algemene reactie was „nee zo moet het niet". Bestek 81 wordt gekenschetst als een pover stuk.

De FNV sluit volgens hem niet de ogen voor de economische problemen maar ze is door de nota van de regering niet overtuigd van de juistheid van de weg die door het kabinet is gekozen, om die problemen te lijf te gaan. Met name ziet het FNV in het streven de werkloosheid terug te dringen tot 150.000 man door het verminderen van de inflatie en het verbeteren van het rendement van de bedrijven, een achilleshiel van het stuk. De kern van de problemen is niet de hoogte van de loonkosten al is dat wel een factor, maar de stagnatie aan de vraagkans en de rol die de overcapaciteit in verschillende sectoren van het bedrijfsleven speelt, aldus Kok.

De FNV zelf wijst een zeker rendementsherstel niet af maar ze meent dat dat wel gepaard moet gaan met een actievere rol van de overheid bij het scheppen en verbeteren van werkgelegenheid. De overheid zegt dat ze daarvoor geen garanties kan geven daar vraagt de FNV ook niet om maar ze wil wel dat de bestaande onzekerheid wordt verkleind. Daarvoor is gericht beleid nodig, aldusKok.

Draagkracht

Wim Kok zei dat er in de nota weinig is te merken van een lastenverdeling naar draagkracht waarbij de sterkste schouders de zwaarste lasten dragen. De FNV-voorzitter zei dat de handhaving van ons stelsel van sociale zekerheid om een prijs vraagt. Die prijs moet het Nederlandse volk naar draagkracht opbrengen maar aan dat uitgangspunt van betalen naar draagkracht komt het kabinet in zijn ombuigingsnota niet tegemoet.

„Als aan dat uitgangspunt niet tegemoet kan worden gekomen kan men niet op de bereidheid van de vakbondsleden rekenen om er samen de schouders onder te zetten", aldus Kok.

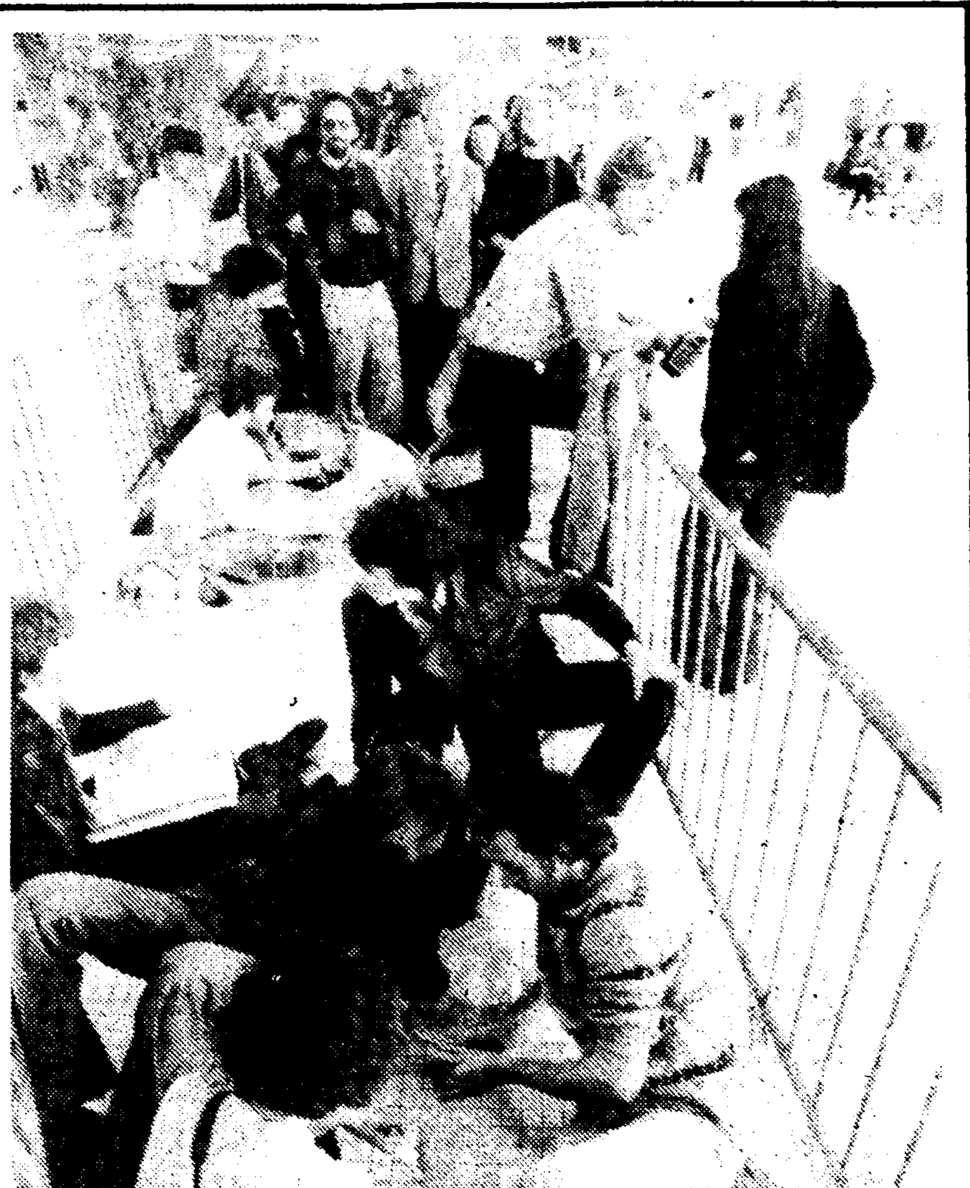
Kok constateerde dat het kabinet de rekening presenteert aan de laagstbetaalden en aan de mensen die zijn aangewezen op de sociale minima, terwijl tegelijkertijd de hogere inkomens de hand boven het hoofd wordt gehouden. De minst draagkrachtigen worden extra gepakt omdat de koppeling tussen de minima in de netto sociale uitkeringen en tussen het netto minimumloon blijkens de kabinetsplannen wordt losgelaten. Formeel blijft die koppeling weliswaar gehandhaafd, maar materieel is daar in feite geen sprake van, aldus Kok. Onaanvaardbaar noemde hij het ook dat de regering de ambtenaren en andere trendvolgers er per half jaar een half procent minder in loon op vooruit wil laten gaan dan hun collega's in het bedrijfsleven.

Huilen

Voorzitter Jan Dutman van de Algemene Bond van Ambtenaren (ABVA) vindt de bezuinigingsnota van de regering „Bestek 81", een stuk om van te huilen. Hij heeft dat maandag gezegd op een persconferentie in Den Haag. De ABVA en de KABO zijn niet te vroeg geweest om hun acties, meende hij. Bij lezing van de nota blijkt, dat van overleg geen sprake is, dat ambtenaren „dubbel worden gepakt" en dat de werkgelegenheid in de quartaire sector terugloopt. De overheid zet ons met deze nota, die voorziet tot 1981 tien miljard te bezuinigen, voor het blok, aldus Dutman.

Wat die gehele nota betreft merkte Dutman wel op dat daarin gemist is een uiteenzetting over de plannen van het kabinet ten aanzien van een algemeen inkomensbeleid. Het geeft wel, met cijfers en al, de bedoelingen weer die ertoe moeten leiden dat er in 1981 tien miljard gulden moet zijn bezuinigd. Het kabinet geeft ook aan dat dit niet genoeg is en dat er te zijner tijd nog meer maatregelen zullen moeten volgen. Het vermoeden dat de bonden van tevoren hebben geuit is voor het grootste deel bewaarheid gebleken.

Het overheidspersoneel en de zogenaamde trendvolgers zullen aan de doelstellingen van het kabinet moeten bijdragen. Daarbij wordt geen onderscheid gemaakt tussen laagst betaalden, middelbare en hoger betaalden.



● *Tussen speciaal geplaatste hekken zitten en hangen de Bostongangers in de vertrekhal op Schiphol.*

Schiphol heeft bezwaar tegen „Boston-slapers"

SCHIPHOL – De directie van de luchthaven Schiphol wil een einde maken aan de kampeertoestanden die op Schiphol zijn ontstaan door de lange wachttijden voor de goedkope vluchten van Panam naar Boston.

Maandagmorgen bivakkeerden ongeveer honderd gegadigden voor een goedkoop Boston-ticket bij de daarvoor ingerichte balie in de vertrekhal. De wachtlijsten tellen inmiddels ongeveer 1200 gegadigden. Voor geïnteresseerden is er niet eerder plaats dan zondag as.; daarna gaat het hogere tarief gelden.

Volgens luchthavendirecteur Stapel ondervindt het luchthavenpersoneel veel hinder van de slapers. waarvan sommigen al enkele dagen in een slaapzak liggen te wachten op vertrek. Maandagmorgen bevond zich onder de wachtenden een zes maanden zwangere Amerikaanse vrouw, die al vier dagen op Schiphol bivakkeerde. Gisteren kon zij mee met Panam naar Boston.

De heer Stapel verklaarde dat de luchthaven Panam alle medewerking heeft geboden voor de afhandelingen van de Boston-vluchten. Zo is daar een speciale balie geplaatst en zijn er hekken neergezet. „Maar de situatie die nu is ontstaan is voor ons bedrijf onhoudbaar. Schoonmakers en personeel van luchtvaartmaatschappijen moeten 's morgens eerst de wachtenden wekken voordat zij naar hun kantoren kunnen. Dat kan zo niet langer", aldus de heer Stapel, die op korte termijn een gesprek hierover met de Panam-vertegenwoordiging zal hebben.

Jeugdige

De tonelen die zich nu op Schiphol afspelen zijn dezelfde als die op de luchthaven van Boston. Daar wachten vele Nederlanders, op een goedkoop plaatsje op een vlucht naar huis. Op Schiphol zijn het voornamelijk jeugdige Amerikanen die huiswaarts willen keren.

Panam ontkent categorisch dat er al 6000 wachtenden in Boston zouden zijn, zoals Martinair zondag liet weten. Niettemin heeft Martinair besloten eind komende week een DC-10 naar New York te sturen om vandaar alleen die Nederlanders mee te nemen die in Boston langer moeten wachten dan hun reisgeld nog toestaat. Een en ander is geregeld met tussenkomst van de Nederlandse consul in Boston, aldus Martinair.

Deze noodlijdende passagiers zullen evenwel toch ook bij Martinair reisgeld op tafel moeten leggen, en wel honderd dollar, afgezien van wat zij nodig hebben om in New York te komen. Per vlucht – de eerste vertrekt vrijdagmiddag om vier uur uit New York – kunnen 250 Nederlanders mee.

PanAm slikt goedkoop tarief voor Boston in

SCHIPHOL – De Amerikaanse luchtvaartmaatschappij Pan American World Airways heeft besloten met ingang van maandag geen reizen Amsterdam-Boston voor 115 gulden meer te verkopen. Dit heeft een woordvoerder van PanAm op Schiphol maandagmiddag meegedeeld.

Reizigers die nu nog voorkomen op de wachtlijst van PanAm voor een dergelijke vlucht kunnen nog een ticket voor 115 gulden krijgen. Deze wachtlijst telt nu ongeveer 1200 reizigers, voornamelijk Amerikanen. Panam verwacht dat zij zaterdag a.s. allemaal naar Boston zijn vertrokken.

Het lag aanvankelijk in de bedoeling van PanAm om tot en met 14 juli a.s. voor 115 gulden tickets voor de opstapdienst Amsterdam-Bosten te verkopen. Na 15 juli zou dit zogenaamde opstaptarief 285 gulden gaan bedragen. Volgens de woordvoerder van PanAm is de beslissing om met ingang van maandag al over te gaan op dit 285 gulden-tarief genomen omdat de belangstelling voor deze goedkope vluchten zo overweldigend groot is dat de reizigers niet meer binnen de voor deze lage tarieven vastgestelde termijn de retourvlucht kunnen maken.

Geen weer

VALKENBURG – De inzet van het vakantieseizoen in Limburg is – qua weersomstandigheden – bar en boos geweest. Zo werd op de luchthaven Zuid-Limburg tussen zondagavond en maandagavond 7 uur een regenval van 16,5 mm gemeten, uitzonderlijk hoog wanneer men bedenkt, dat de meteo op Beek over de hele maand mei „slechts" 42 mm registreerde. Campinggasten leefden tot nu toe dank zij overhuivingen van pastic en regenschermlinnen. Hoewel, deze gasten in Valkenburg bleken gisteren door het woeden van de elementen toch nog niet klein gekregen!

10 miljoen subsidie toerisme

DEN HAAG – De staatssecretaris van Economische Zaken, de heer Hazekamp, heeft een bedrag van tien miljoen gulden beschikbaar gesteld voor het aanbrengen van verbeteringen in met name kampeer- en aanverwante bedrijven. Bedoeld worden kampeer- en bungalowterreinen of daarmee gelijk te stellen toeristische bedrijfsaccommodaties: hotels en motels, jachthavens en toeristische attractiepunten.

De colleges van Gedeputeerde Staten worden in de gelegenheid gesteld subsidie-aanvragen in te dienen, waarna uiterlijk 15 december 1978 de ontvangen aanvragen voorzien van een advies worden toegezonden aan de minister van Economische Zaken. Voor subsidiëring komen alleen in aanmerking voorzieningen aan de plaatselijke rioolstelsels en/of openbare toegangswegen ten behoeve van toeristische inrichtingen.

Reclame voor alcohol moet drastisch beperkt

AMSTERDAM – De reclame voor alcoholische dranken moet drastisch worden verminderd. Tegelijk moet de regering door publiciteitscampagnes het publiek wijzen op de gevaren van alcoholgebruik. De belasting op alcoholica moet sterk worden verhoogd.

Dit zijn enkele aanbevelingen van prof. dr. J.B.D. Derksen van het Instituut voor Sociale Studiën in Den Haag. Derksen sprak maandagmiddag in Amsterdam op de eerste dag van een symposium over de sociale gevolgen van misbruik van alcohol. Het symposium was georganiseerd door de internationale organisatie van Goede Tempelieren, die deze week in de hoofdstad haar vierjaarlijkse congres houdt.

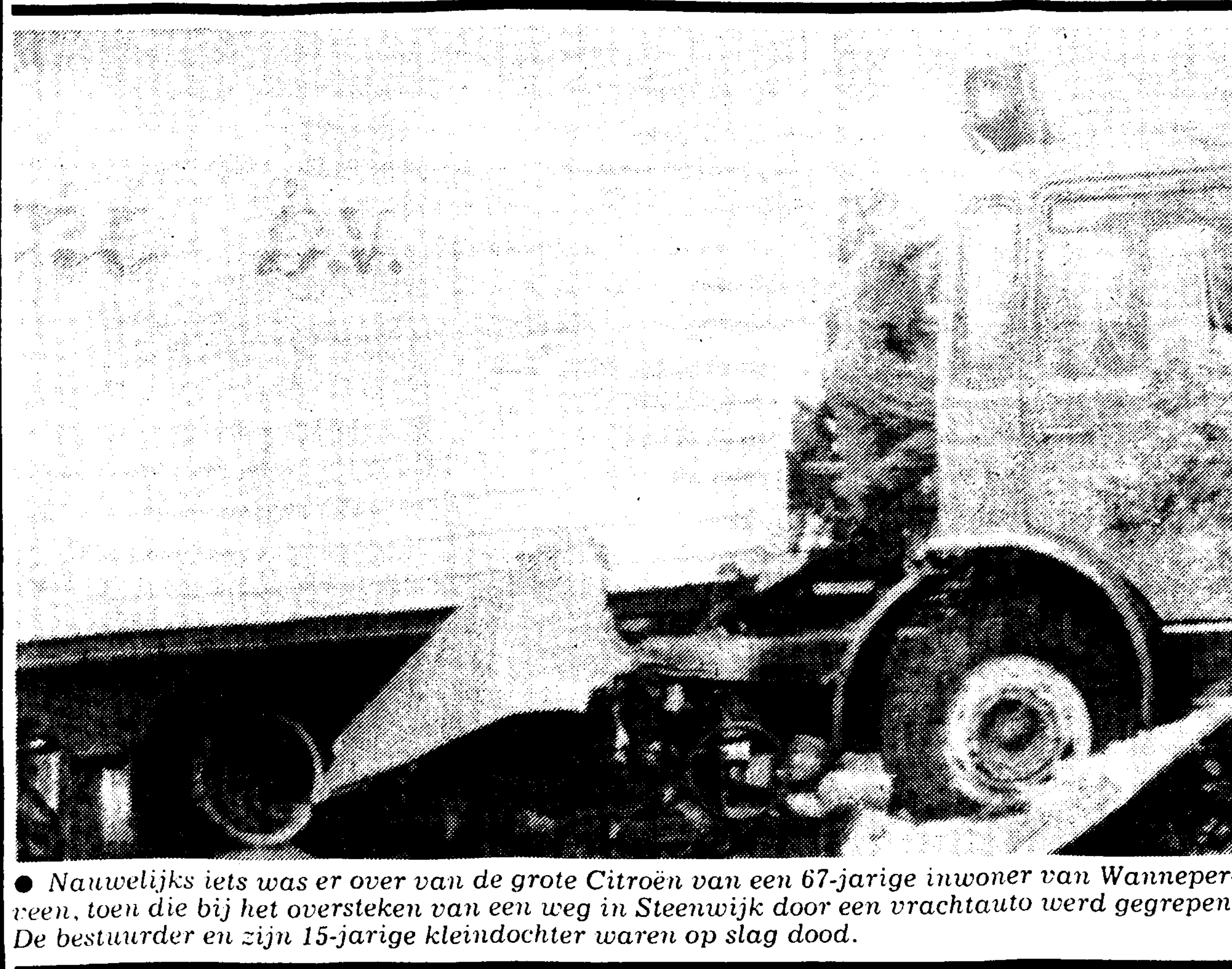
Gemeentelijke belastingen sterk omhoog

DEN HAAG – Konsumenten Kontakt vreest dat de consument de komende jaren te maken krijgt met een forse stijging van de onroerendgoedbelasting, toeristenbelasting en andere heffingen in de diverse gemeenten. Deze verhogingen vallen te verwachten, omdat er 400 miljoen gulden wordt bezuinigd op de rijksuitkering aan het gemeentefonds, zo stelt Konsumenten Kontakt in een reactie op de bezuinigingsplannen van het kabinet-Van Agt.

Ook landelijk wordt een aantal tariefsverhogingen aangekondigd, waarover Konsumenten Kontakt allesbehalve te spreken is. Niet alleen gaat het hier om tariefstijgingen bij het openbaar vervoer, maar ook om te verwachten prijsverhogingen bij de PTT.

Door de aangekondigde verlaging van het investeringsniveau van de PTT, vreest Konsumenten Kontakt dat wachtlijsten voor o.a. telefoonaansluitingen nóg langer zullen worden.

Tegen het invoeren van een eigen risico van ƒ 100 in de ziekenfondsverzekering, verzet de consumentenorganisatie zich. Deze maatregel zal zodanig zwaar op het gezinsbudget drukken, dat deze te vergelijken valt met het effect van een aardgasprijsverhoging van 3 cent per kubieke meter.



● *Nauwelijks iets was er over van de grote Citroën van een 67-jarige inwoner van Wanneperveen, toen die bij het oversteken van een weg in Steenwijk door een vrachtauto werd gegrepen. De bestuurder en zijn 15-jarige kleindochter waren op slag dood.*

Leraar ontslagen omdat hij lid is van het KEN

Van onze correspondent

DOETINCHEM – De Doetinchemse leraar G. van Rozendaal moet vertrekken als docent aan de rk LTS „Johannes 23" omdat hij lid is van de Kommunistische Eenheidsbeweging Nederland (KEN). Tijdens een vergadering op 21 juni is aan Van Rozendaal meegedeeld dat zijn tijdelijke aanstelling niet kan worden verlengd. Volgens Van Rozendaal was de motivatie: zijn lidmaatschap van de KEN.

„Een regelrecht beroepsverbod", aldus Gijs van Rozendaal, die op de LTS les gaf in het vak maatschappijleer en bij de jongste gemeenteraadsverkiezingen lijsttrekker voor de KEN was in de gemeente Doetinchem.

„Ik beschouw dit zonder meer als een inperking van het recht op vrijheid van het hebben van een eigen mening en als een vorm van beroepsverbod", aldus Van Rozendaal, die bij het schoolbestuur schriftelijk geprotesteerd heeft tegen de gang van zaken. Het schoolbestuur heeft, volgens Van Rozendaal, echter niet op het protest gereageerd.

„Bij mijn sollicitatie heb ik aan het bestuur toegezegd op geen enkele wijze communistische overtuigingen te zullen uitdragen. Dat heb ik op de school dan ook nooit gedaan. Integendeel: ik heb mij bereid verklaard binnen de christelijke grondslagen te willen werken en de politiek buiten de school te houden. Aan die toezegging heb ik mij gehouden. Ik wil de leerlingen namelijk geen mening opdringen", aldus Van Rozendaal, die aan de school een tijdelijke aanstelling als niet-bevoegd docent had.

Van Rozendaal zegt niet akkoord te willen gaan met het zo mogelijke argument van het bestuur dat men verplicht is een bevoegd docent aan te trekken. „Dat is slechts een formeel argument: de werkelijke achtergrond is mijn lidmaatschap van de KEN". Directeur Jansen van de technische school was gistermiddag niet bereid op het verhaal van Van Rozendaal te reageren. „Het schoolbestuur benoemt en ontslaat en daarnaast wil ik niet reageren op brieven die ik niet ken van de heer Van Rozendaal". Het schoolbestuur zegt dat de politieke overtuiging van Van Rozendaal een rol heeft gespeeld.

Prof. Zeegers naar buitenland gevlucht?

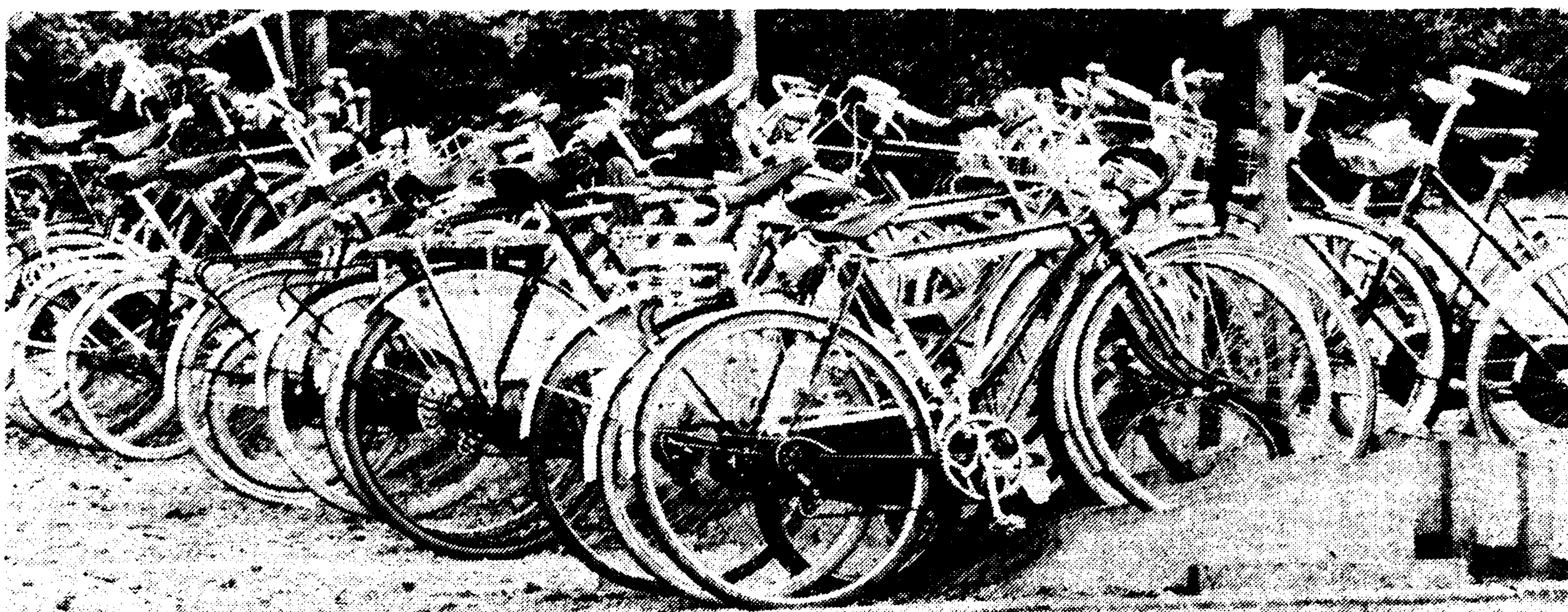
Van onze correspondent

WASSENAAR – Prof. George Zeegers, de omstreden voorzitter van het Nederlands Lepra Fonds (NLF), is naar Zuid-Frankrijk vertrokken. Hij is onlangs door de Haagse officier van justitie mr. C. van van Steenderen beschuldigd van fraude voor een bedrag van tenminste 150.000 gulden.

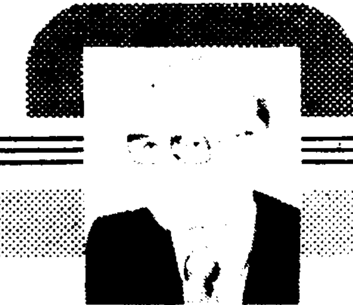
Anderhalve week geleden verrichte de rijksrecherche huiszoekingen, onder meer in het woonhuis van Zeegers in Wassenaar. Bij deze huiszoekingen werden 50 dozen administratie van het NLF en de overkoepelende Carosi-stichting in beslag genomen.

Het doel van het rijksonderzoek: nagaan of de beschuldigingen juist zijn dat Zeegers gelden van het NLF, die bestemd waren voor het Columbiaanse leprozendorp Agua de Dios, ten eigen voordeel heeft aangewend.

Van Steenderen noemt het „vreemd" dat prof. Zeegers juist op dit moment naar het buitenland is vertrokken.


● Fietsenstallingen illustreren de laatste jaren heel erg duidelijk, dat Nederland weer een fietsende natie is.





Tijdje Vrij

ONDER REDACTIE VAN WILL J. POULSSEN

Bombardeer de fiets niet tot pakezel

De goede, oude fiets is gelukkig geleidelijk weer in ere hersteld. In veel gevallen veel minder robuust dan in vroeger jaren is zo'n tweewieler in de huidige tijd een bijzonder aantrekkelijk verplaatsingsmiddel. Het is daarom niet zo verwonderlijk, dat steeds meer landgenoten de pedalen rondwentelen en ook in de vakantietijd de fiets nemen om van de natuur te genieten.
Wie zich in de komende dagen waagt aan langere, meerdaagse tochten dient zich te realiseren, dat het meenemen van bagage een belangrijk punt is. Voor een tochtje van enkele uren duiken er natuurlijk geen problemen op, omdat regenkleding gemakkelijk weggemoffeld kan worden onder een onmisbare snelbinder. Reparatiespullen om eventuele pech onderweg te verhelpen zitten in het zadeltasje of in een aan het zadel hangende reparatiecassette. Ook een metalen draagmandje op de voorbagagedrager is heel handig en voor een dagtocht ruim voldoende.




● Zomer of geen zomer, de postbode van Grindelwald moet ook in de wintermaanden zijn verantwoordelijke taak verrichten. Neem maar aan dat hij bij dit karwei weet hoe hij zijn „sneeuwfiets" moet bepakken.

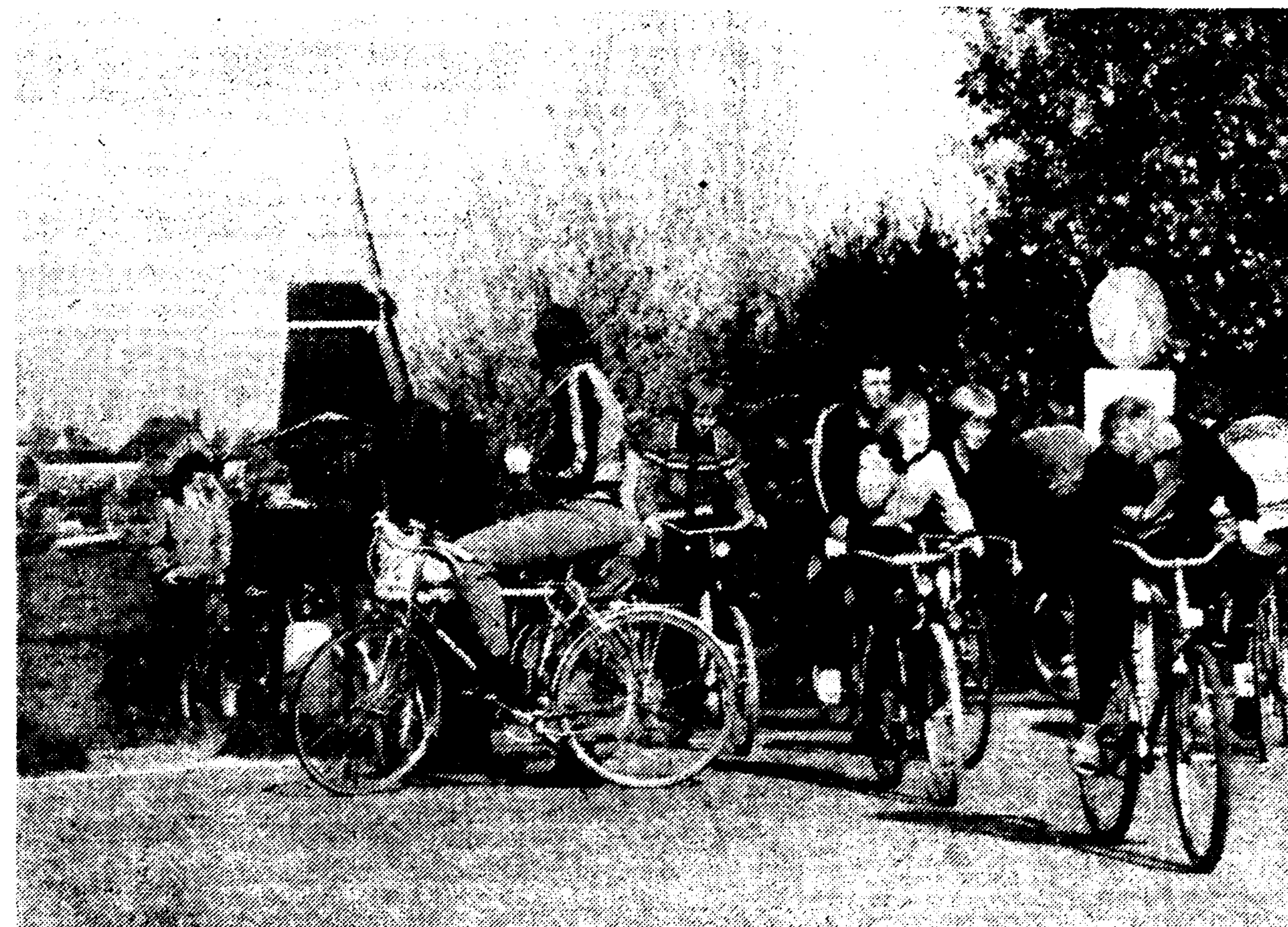
Worden grotere tochten gemaakt, dan zijn andere hulpmiddelen noodzakelijk. Denk er echter op de allereerste plaats aan, dat een fiets geen pakezel is. Niettemin leent hij zich toch voor het meenemen van heel wat zaken. Eerste vereiste is echter dat men bij het bepakken verstandig te werk gaat. Neem ook nooit te veel mee, want al dat extra gewicht moet men met eigen spierkracht verplaatsen.

Soort fiets

Van veel belang is welke fiets wordt gebruikt. De meeste fietsen zijn weliswaar geschikt om bagage te vervoeren, maar er zijn er ook waarvoor dit niet geldt. Hoe zwaarder de tweewieler is gebouwd des te meer bagage kan hij dragen. Bedenk echter wel dat zo'n zwaar vehikel ook meer energie van de pedaleur vraagt. Daarom zijn lichte fietsen meer aan te bevelen voor vakantie en toerisme. Tenminste: wanneer zij niet al te rank zijn, zodat er geen bagage op kan. In zo'n geval moeten er speciale voorzieningen worden getroffen. Een racefiets of een semi-racefiets is bijvoorbeeld niet berekend op het vervoeren van bagage. Zij hebben daarom ook geen bagagedrager. Lichte en ook superlichte sportfietsen komen tot op zekere hoogte wel in aanmerking voor bagagevervoer. Bezit zo'n fiets bij aankoop geen bagagedrager, dan kan hij er meestal toch op worden gemonteerd.
Wie nogal wat bagage wil meenemen doet er goed aan zowel van een voorals van een achterbagagedrager gebruik te maken. Het gewicht van de spullen die men meeneemt moet namelijk zo gelijk mogelijk over voor- en achterwiel worden verdeeld. Ook de verdeling aan weerszijden van de wielen moet zo gelijk mogelijk zijn. Gebeurt dit niet dan wordt het evenwicht verstoord en spoort de fiets niet goed meer. Deskundigen hebben berekend dat 40 tot 45 kilogram bagage voor een normale gebruiksfiets het maximum is. Voor lichte sportfietsen ligt het maximum aanzienlijk lager – zeg maar 12 tot 15 kilo – afhankelijk van het type.
Om iets meer bagage mee te nemen zijn fietstassen onontbeerlijk. Er zijn er heel wat in de handel, waarbij de Franse en de Engelse een beste naam hebben. De laatste jaren is ook Amerika met goed materieel op de markt verschenen. Trouwens: de Nederlandse tassen mogen er ook zijn.
Er bestaan speciale uitvoeringen voor zowel de voor- als de achterbagagedrager en dan zowel dubbele (ook die naast de voorvork) als enkelvoudige. Verder zijn er stuurtassen, zadeltassen en „dunne" tassen die aan de horizontale buis van een herenfiets kunnen worden bevestigd. Steeds meer worden zij van lichtgewicht maar waterdicht materiaal vervaardigd. Van evenveel betekenis is vooral, dat zij geen water inlaten en zo mogelijk aan de randen verstevigd zijn. Heel handig is ook, wanneer zij voorzien zijn van extra vakken of opgestikte zakken. Daardoor is een goede verdeling van de bagage mogelijk.
Bij tassen voor de achterbagagedrager is belangrijk, dat de zijkanten naar beneden schuin toelopen, zodat tijdens het draaien van de pedalen de hakken van de schoenen de voorzijkanten van de tassen niet raken. Wie goede kwaliteit wil hebben moet daarvoor een goede prijs betalen. Wie wat dit betreft op een koopje uit wil zijn komt vaak bedrogen uit.

Inpakken

Het zo doelmatig mogelijk inpakken van de fietstassen vraagt enige oefening en handigheid. Wie de slag eenmaal te pakken heeft zal versteld staan hoeveel bagage geborgen kan worden. Zorg er daarbij altijd voor dat de zwaarste spullen steeds onderin zitten en dat wat men vaak of snel nodig heeft bovenin te vinden is.
Neem geen artikelen in zware verpakking mee, maar doe ze bevoorbeeld in plastic zakjes. Probeer alles rammel- en stootvrij in te pakken en benut alle aanwezige ruimte zo economisch mogelijk. Stop bevoorbeeld handdoeken tussen pannen en vul mokken en laarzen op.
Wie over dit alles nog meer wil weten kan daarvoor terecht in het boekje „Goede raad voor fietstochten". Hiervan is zo juist in de serie Fietsotheek een derde herziene druk verschenen. Door het overmaken van ƒ 6,40 op postrekeningnummer 234567 kan het boekje worden aangevraagd bij de Stichting: fiets! in Amsterdam. De uitgave bevat ook veel informatie over allerlei soorten fietstassen, over mee te nemen reparatiemateriëel, over kleding en voeding tijdens tochten, over kaartmateriaal etcetera.


● De fiets is ook bij de jeugd weer erg in trek gekomen.

OP DE KORTE TOER

Wie het nog niet mocht weten: elke zondagmorgen wordt op „La Batte" in Luik de beroemde markt gehouden. Zij duurt van 9.00 tot 13.00 uur en trekt – vooral bij goed weer – zeer veel bezoekers. Na de markt kan men op de Maas een boottocht per „bateau-mouche" maken. De boot vertrekt aan de Quai de Gaulle om 13.00 en 14.00 uur. Op werkdagen heeft het vertrek alleen om 14.00 uur plaats.

* * *

In veertien ons omringende landen kunnen groepen of alleenreizenden reducties genieten op treinreizen. Wie prijsbewust naar en in het buitenland wil reizen doet er goed aan tijdig op een NS-station de gratis folder „Voordelige treintarieven" te vragen. Het rustig lezen van deze folder en het onderling afwegen van reismogelijkheden kan in een aantal gevallen tientallen guldens voordeel opleveren.

* * *

In het Oostenrijkse Lech staat in de zomermaanden voor de gasten een kindercrèche ter beschikking. De verzorging van de kinderen is in het kader van de „Gästekarte" van Lech gratis. Desgewenst kan s' middags onder toezicht in de kindercrèche ook worden gegeten. Hun familieleden kunnen dan een langere wandeltocht of een excursie ondernemen in de wetenschap dat hun kinderen goed verzorgd achterblijven.

* * *

Door de vallei van de Aisne in België rijdt in de maanden juli en augustus weer dagelijks de toeristische tram. De schilderachtige tocht kost voor volwassenen Bfrs. 70 - 80 (ƒ 4,90 - ƒ 5,60) afhankelijk van het traject. Kinderen betalen Bfrs. 45 - 50 (ƒ 3,15 - ƒ 3,50). Voor groepen bestaat de mogelijkheid een complete trein te huren, naar keuze getrokken door een diesel- of stoomlocomotief.

* * *

Het bekende natuurpark „De Efteling" in de Brabantse plaats Kaatsheuvel is sinds mei een nieuwe attractie rijker. Op een oppervlakte van 1220 vierkante meter is Europ's grootste spookslot gebouwd. Anderhalf jaar werd aan het indrukwekkende gebouw gewerkt. De kosten bedroegen maar liefst 3,5 miljoen. In het slot wordt een „spookshow" van een kwartier opgevoerd. Duizenden personen kunnen dit gebeuren gelijktijdig gadeslaan, zodat maximaal vierduizend mensen per uur een bezoek aan dit spookslot kunnen brengen. Voor een bezoek aan deze attractie behoeft men geen extra entreegeld te betalen.

* * *

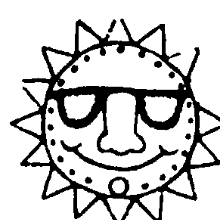
Wie zijn vakantie in Noord-Holland gaat doorbrengen moet niet nalaten bij de VVV de uitgave Toer-In Noord-Holland te halen. In deze gratis uitgave staan suggesties voor negen toeren door de provincie. Verder bevat het nummer een uitvoerige evenementenagenda en veel informatie over toeristische attracties.

Speciaal arrangement voor bewoners van Zuid-Limburg

Logeerpartij in Hotel Maastricht

●Benoit Wesly, directeur van Hotel Maastricht.

„Als je alles zou moeten geloven wat er over Hotel Maastricht verteld wordt, dan zouden we hier ófwel de hemel op aarde hebben ófwel exploiteren we hier het meest waardeloze etablissement beneden de grote rivieren. De vertellers, zowel de juichers als de kritikasters, hebben bijna geen van allen ooit een voet hier over de drempel gezet. Ze hebben hun wetenschap van horen zeggen en verkondigen dit maar al te graag als de hoogste wijsheid. Wie hier wél geweest is, weet dat – zoals meestal – ook hier de waarheid in het midden ligt", aldus hoteldirecteur Benoit Wesly.



Het is inderdaad een feit, Hotel Maastricht heeft in de negen maanden van zijn bestaan wél aan legendevorming gedaan. Om iedere inwoner van Zuid-Limburg in de gelegenheid te stellen in eigen persoon met dit sprookje danwel met de nuchtere werkelijkheid kennis te maken, is er gedurende de maand juli een arrangement samengesteld speciaal voor de Zuidlimburger die ook wel eens in eigen streek op vakantie wil.

Arrangement

Men kan van dit arrangement gebruik maken op elke dag van de week naar keuze. Het zit als volgt in elkaar. Na aankomst in de loop van de middag wordt allereerst de kamer bezichtigd. U kunt u even verfrissen en de spulletjes uit de koffer halen. U wordt vervolgens ontvangen met een kop koffie en een punt Limburgse vlaai. Voor elke niet-Maastrichtenaar is het volgende programmapunt een wandeling door de stad. Om u bij het maken van een keuze behulpzaam te zijn, wordt een uitgebreid informatiepakket over Maastricht verstrekt. Wellicht dat er enkele inkopen gedaan kunnen worden die allang hebben moeten wachten op een speciale gelegenheid. Terug in het hotel wordt in de bar een aperitief naar keuze geboden. In het restaurant „Au bord de la Meuse" wordt een diner van drie gangen geserveerd. De avond kan verder naar eigen goeddunken worden besteed. Uitgaan in de stad – een terrasje pikken op het Vrijthof als het klimaat dat toelaat – amusement in de bar van het hotel – en al wat u verder zelf weet te bedenken. De nacht wordt doorgebracht in een 5-sterren kamer. Het arrangement eindigt de volgende ochtend met een ontbijt in buffetstijl. En dat alles voor een prijs van ƒ 69,50 per persoon. Voor een eenpersoonskamer komt hierop een toeslag van ƒ 20,–. Reserveren is schriftelijk danwel telefonisch mogelijk (043-54171).

Werkelijkheid

„We doen dit allereerst omdat wij vinden dat ook de „buren", dat wil zeggen de bewoners van deze streek, in de gelegenheid gesteld moeten worden voor een vriendenprijs met dit mooiste hotel van Limburg kennis te maken, maar ook omdat de werkelijkheid nog altijd de beste voorlichting is. Laat men kennis maken met de accommodatie van een 5-sterren hotel. Want het is deze accommodatie die ons die vijf sterren heeft bezorgd. Daarbij moet men er zich duidelijk van bewust zijn dat die vijf sterren niet gelden voor het restaurant. Dat is namelijk onmogelijk. Vijf sterren worden nooit en nergens ter wereld door wie dan ook gegeven aan een eetgelegenheid, hoe voortreffelijk van kwaliteit overigens ook. Dat niemand denkt dat wij wat dat betreft een wereldprimeur hebben. Ons restaurant is waarlijk voortreffelijk, maar om wat dat betreft in Maastricht of in Zuid-Limburg de beste te zijn, moet je toch wel van erg goeden huize komen", licht directeur Wesly van Hotel Maastricht zijn bedoelingen met het arrangement voor de buren nader toe.

Omdat het normale hotelleven gewoon voortgaat, wordt iedereen die van dit arrangement gebruik wenst te maken aangeraden tijdig te reserveren.

Kinderen overnachten in Basel gratis...

De hotelhouders in Basel zijn op het idee gekomen van een uniek arrangement voor kinderen. Tot 10 september mogen namelijk alle kinderen tot veertien jaar en in begeleiding van minstens één volwassene gratis overnachten in elk gewenst hotel in de Zwitserse stad. Volwassenen betalen het normale overnachtingstarief volgens de Baseler hotellijst of de prijzen van het arrangement „Basel Pauschal".
Op verzoek krijgen de kinderen een eigen kamer. Het ontbijt kost voor hen ook niets. Maar dat is nog niet alles: elk kind krijgt in het hotel bovendien een couponboekje. Daarin bevinden zich bonnen voor een – natuurlijk ook gratis – bezoek aan de beroemde dierentuin van Basel, alle musea van de stad en de toren van het Münster. Er zitten tevens bonnen in voor een rondvaart op de Rijn, een bustocht door de stad, een beker ijs, een zakje Baseler „Läckerli" koekjes en nog veel meer. Er wordt voor de kinderen zelfs een kleine picknick georganiseerd of – bij slecht weer – kunnen zij deelnemen aan spelletjes.
De gezinnen die de komende weken zuidwaarts (bijvoorbeeld Italië) trekken en geen haast hebben kunnen dus in basel met hun jongste spruiten voordelig terecht. Verdere inlichtingen over de actie „Kinderen Gratis" verstrekt het Verkehrsbüro Basel, Blumenrain 2, 4001 Basel, of het Zwitsers Verkeersbureau, Koningsplein 11, Amsterdam, telefoon 020-222033.

RENÉ PANS

Driezits bankstel met houten rand
Aniline rundleer, zeer comfortabele zit
normale waarde 7500,- Bij ons voor de uitzonderlijke prijs van FL. 5490,-
fauteuil los fl. 1445,- ook als tweezits leverbaar

STIJL interieurs

TWEE GROOTSTE MEUBELZAKEN IN ÉÉN STRAAT
klassiek & modern
100 mtr. vanaf Vrijthof en postkantoor richting ziekenhuis
TEL. 043 – 15585
BRUSSELSESTR. 11 MAASTRICHT

Te k. KEUKENBLOK met 3 bovenkasten, lang 2 mtr., kl. wit, RVS-blad, dubb. spoelbak, vr.pr. ƒ 300,-, tel. 045-310530, na 18 uur.

Bouwpakket CENTRALE VERWARMING al vanaf ƒ 2500,-, compl. met keuring en garantie. 2 leiding systeem. Inl. 04406-12862, montage mogelijk.

Te k. weg. opheffing CAFÉ-BEDR. Buffet compl. m. koeling enz. gashaard, enkele gevelkachels en div. antieke meubelen. Oude Markt 14 Sittard, tel. 11557.

Te k. zwart skai BANKSTEL met losse stoffen kussens. Heerlenersteenweg 67 Kerkrade-W.

Te k. BOEKENKASTJE en 4 armstoeltjes, koopje! Weg. verh. Maastrichterl. 195 Waubach.

Nieuwe AARDAPPELEN 10 kg ƒ 5,-. Kapelweg 48, Kaalheide.

Te k. oude zilveren MUNTEN. Br. o.nr. KE 4108 LD Krd.

GASFORNUIS, rotanstel, eetkamer, eiken slaapkamer compleet, salonkast, karpetten, gordijnen e.d. uit grootmoeders tijd: ledikant, complete mahonie slaapkamer, eiken tafel met 4 stoelen. Alleen woensdagmiddag en donderdag 5 en 6 juli. Past. Beckersstr. 29 Spaubeek.

Te k. 1-pers. eiken BEDDEN 90x190, 1 eik. uittrektafel en 2 kleinere, wasdroger voor 5 kg was, houten mangel. Bellen tel. 04407-1214.

Te k. AANHANGWAGENS. Vanaf ƒ 300. Handelsweg 2, Susteren.

Aanbieding occasion ORGELS. vanaf ƒ 495,-, in goede staat. Zolang de voorraad strekt. Jacobs Music b.v. Kerkstraat 111 a/b, Brunssum. Tel. 045-252615.

Uw WONING verkopen? Voor een groot aantal gegadigden, waarvan vele elders uit het land, welke door werkgever overgeplaatst worden naar Zuid-Limburg, zijn wij zoekende naar een koopwoning v.a. ƒ 70.000,- t/m ƒ 500.000,-. Vraag vrijblijvend inlichtingen: Ass. G.M. Geurts B.V. Nieuwstr. 22–24 Postbus 129 Hoensbroek. Tel. 045-211668.

De Limburgse Gemeenten helpen u aan een eigen huis. Via een passende HYPOTHEEK van het Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten (B.L.G.) Geleen: Jos Klijnenlaan 288. Tel. 04494-45678, Roermond: St. Christoffelstraat 12. Tel. 04750-16555.

Te k. gevr. BOUWGROND, woonhuizen, weilanden. Eventueel direct geld. Br.o.nr. BR 237 LD-Brunssum.

Te k. of te huur gevraagd BOERDERIJ of woning met omliggende garage of bedrijfsruimte, omgeving Brunssum, Heerlen, Hoensbroek, Nuth. Aanbiedingen graag onder nr. HO 396 LD Hoensbroek.

Te k. gevr. voor onze relaties zoeken wij geschikte WOONHUIZEN en beleggingsobjecten in iedere prijsklasse ook verhuurde panden te bevr. V.K. Investments-projects tel. 045-414206.

HEERLEN-Noord te koop middenstandswoning met voor- en achtertuin. Gelegen langs een rustige woonkamer ca. 40 m2, open keuken en bar, schoonmetselwerk en betimmering, betegelde w.c. met vaste wastafel, open trap naar 1e verdieping waarop 3 slaapkamers en betegelde badkamer met ligbad en vaste wastafel, 2e verdieping, bereikbaar via vliezotrap waarop mogelijkheid voor 4e slaapkamer of hobbyruimte. Aanvaarding direct. Prijs n.o.t.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V., Laanderstraat 27 te Heerlen tel. 045-718330.

HEERLEN, te koop nabij de Erk geschakelde hoekwoning met c.v., tuin en garage. Indeling: hal, toilet, woon- en eetkamer ca. 10x4,36 m, keuken, bijkeuken, verdieping: 3 ruime slaapkamers, badkamer. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 165.000,- k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V. Laanderstraat 27 te Heerlen, tel. 045-718330.

EYGELSHOVEN: mooi tussenl huis met gar. en tuin, kelder, hal. Living met parketvloer, open keuken met compl. inger. Amerik. keuken, 4 slpk., badk. met zitb. gr. zolder, c.v. vr.pr. ƒ 125.000,- k.k. Bruckner makelaar Annastr. 28, Aken, tel. 09-4924132692 na 19 uur. Tel. 045-713627.

Te k. in SCHAESBERG woonhuis met voor- en achtertuin. Vr.pr. ƒ 85.000,- k.k. Zuid-Ooststraat 2, Schaesberg.

Te k. gerenoveerd WOONH. met veel hout en veldbrand Eys-Wittem. Woonk., grote keuken, badk. met ligb., garage, 1ste verd. 4 slpkamers, grote zolder met ramen, achtertuin. Prijs ƒ 129.000,- k.k. Inl. 04451-596 na 18.00 uur.

NIEUWENHAGEN Kerkstraat 52 winkel annex dubbel woonhuis met grote achtertuin. Inl. 045-311513.

WOERDEN, gunstig t.o.v. Utrecht, Amsterdam, den Haag. Luxe ruime middenwoning, met voor- en achtertuin op het zuiden. Living 45 m2 met moderne open keuken. 1e etage badkamer, m. ligb. 3 slaapk. 2e etage ruime zolder met dakkapel. Mogelijkheid voor 4e slaapk. Extra's: gedeeltelijke stoffering, parketvloer, zonwering. Vr.pr. ƒ 210.000,- k.k. geen courtagekosten. Oplevering n.o.t.k. Br. o. nr. S 339 LD Sittard.

HOENSBROEK. Te k. mooi gelegen halfvrijst. eengezinswoning met gar. en kl. werkplaats afgesloten tuin, overname, stoffering mog. Pr. n.o.t.k. Inl. L. van Oost, Ass. B.V. Verlengde Wilhelminastr. 36, Hoensbroek. Tel. 045-217490.

SCHINVELD te koop direct van aannemer 2 herenhuizen met carport. Ind. o.a. hal, toilet met v.w., u-vormige woonk. met Am. keuken met bar, open trap naar verd. plavuizenvloer en open haard 1e verd. hal 3 slpk, grote badk. met ligbad en douche, 2e toilet en v.w. besch. zolder en c.v. Brieven onder nr.: B 264 LD-Brunssum.

SUSTEREN te koop vrijst. herenhuis met garage en c.v. Rustig gelegen op goede stand. Ind. o.a. kelder 35m2 2,6 hoog, hal schoonmetselwerk veldbrand, toilet en v.w., open Am. keuken, geheel eiken met eetbar, woonk. met open haard en schoonmetselwerk veldbrand groot 35 m2, berging 12 m2 met vaste trap naar hobbyzolder boven garage groot 35 m2, badk. met ligbad douche 2e toilet en v.w., 4 slpk. resp. 14,5 / 13,5 / 10 en 6,7 m2. Zolder te ber. met alum. inklaptrap. Het geheel vakkundig afgewerkt, luxe sanitair en div. muurkasten. Bouwj. 1976 perceelgrootte 450 m2. Koopprijs ƒ 320.000,- k.k. Te bevr. Hoevenaars Ass. b.v. Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109.

HEERLEN te koop schakelbungalow met garage, gelegen op 215 m2 grond. Ind. o.a. woonk. met open keuken, hal, toilet, douche en 2e toilet en v.w., 2 slpk. Parket in woonk. en keuken. Plavuizen in hal. Koopprijs n.o.t.k. Direkt te aanvaarden. Te bevr. Hoevenaars Ass. b.v. Merkelbeekerstraat 31, Brunssum, tel. 045-252109.

Wij hebben jonge HONDJES 6 wkn, 5 kr. boxers, beige en kr. foxjes, korth., 3 kleurig en katjes van 6 wkn. Dierenteh. Gebhard, Karveelweg 33, Beatrixhaven, Maastricht. Tel. 043-19196.

Auto's en motoren

Te k. HONDA 350cc 4 cyl. Leeuwenhoekstraat 57, Geleen.

CANTON REISS waar u gebruikte auto's met service koopt. Wij hebben voor u in voorraad: o.a. Kadett 75, 77 Rekords 72, 75, Ascona's 75, 77, Manta's 75 76, commodores 76 77, Viva's 74, 77, Victor 75 automaat, Chevettes 75 77, Golf GLS autom. 77, Golf L 74 75, Simca's 1100 74 76, Simca 1501 74, Fiats 127 74 77, Fiats 128 74 77, Ford 1600 L 77, Alfasud, Alfetta 1-6-76, Guiletta 76 77, Diverse amerikanen o.a. AMC Pacer 75, Pontiac Firebird 74, Pontiac Grand Le Mans 75, Buick Regal 75, Renault R16 TX 75, Datsun Cherry '73, 76, Mazda 616 coupé 77, Austin 2200 6 cyl. 74, Mini 1100 special 77, Peugeot 504 diesel 77, Peugeot 304 76, Peugeot 204 76, Citroën 2CV 75, BMW 2500 75. Alle auto's met ANWB-keuring. Met volledige GK garantie. Dus 3 mnd. risicovrij rijden met recht van teruggave binnen 14 dagen. Gemakkelijke betaling regelen wij ook met u met ons GMAC-plan. Canton Reiss afd. gebruikte auto's, Honigmanstraat 63, Heerlen, tel. 045-714441.

Te k. BMW 320 groen '76, Toyota Corolla 1200 coupé geel '74. 2x Ford Capri 1600 GT en 1300 Luxe, geel met zwart leren dak '73, Opel Kadett Special groen metallic '73, Opel Ascona 1600 oranje '73, Datsun Cherry 120A coupé rood '74, Ford Taunus 2000 GXL 4-drs. bruin metallic met zwart leren dak '73, Mini Clubman rood '73, Fiat 127 blauw '72, Opel Kadett spec. '70 ƒ 750,-, Inr. financ. en gar. Autobedrijf M. Hogenhout Wilhelminastraat 146, Hoensbroek.

Te k. SUZUKI GS 750, bj. 78 met access., weg. aanschaf auto. Pr. Eindhovenstr. 39, Hoensbroek.

Te k. SIMCA 1000 Rally I, bj. 73, kl. oranjezwart, i.z.g.st. Hoofdstr. 214, Hoensbroek.

Van part. te k. MAZDA 1300 km, kl. rood, 4 drs., radio, trekh. enz., bj. 73. Tel. 045-219446.

RENAULT 5 TL signaalgroen 1976-06 met 55.000 km en gasinstall. Triumph Spitfire 1500 Sportwagen 1977-05 met 8000 km. Kleur groen. Zeer mooi. Autobedrijf Klijn, Kastanjelaan 82 H'broek. 045-220055.

VOLVO 244 DL 1976-02, in prima staat en conditie. Honda Civic 1500, 4-deurs, bruin metall. met 20.000 km. Bouwjaar 1977. Als nieuw. Autobedrijf Klijn, Kastanjelaan 82, Hoensbroek. 045-220055.

Te k. AUDI 80 '75, Escort GL de luxe '76, Kadett coupé '77, Mercedes 220 met gasinstall. '71, Simca 1301 '74, Kadett Caravan '71. Inr. en financ. mog. Voll. schriftelijke gar. Automobielbedrijf J. Horsch, Rötscherweg 54, Ubach o. Worms. Tel. 316696.

Te k. ASCONA 12 schuifd. kopst. radio-cass. Bwjr. '74. Locht 163 Kerkrade. Tel. 417066. Prijs ƒ 5400,-.

ANWB gekeurde auto's. MAZDA 929 Hardtop coupé 76 m. gasinstall. Bedford vrachtbus m. ruiten rype '75 ƒ 4900,- Mazda 1300L '75 ƒ 5500,- Mazda 1000L '75 ƒ 5250,- Datsun cherry coupé '75 ƒ 5900,- Kadett 73 ƒ 3400,- Ford 1600L coupé '73 ƒ 4250,- Ford Capri 1500GT '72 ƒ 2700,- Datsun Cherry 75 rood ƒ 5500,- Simca Rally '73 (plaatschade) ƒ 1250,- VW jeans (kever) 743 als nieuw ƒ 4500,- Alfa Sud '73 rood ƒ 2900,- Inr. finc. gar. Ganzeweide 146, H'heide (gr. weg. t.o. droomkasteel).

Wij kopen en halen uw oude AUTO, tevens alle nieuwe en gebruikte autoönderdelen. Verboom, Leenkampsweg 2, Palemig-Heerlen. Tel. 045-720654, b.g.g. 721512.

Te k. VAUXHALL Viva, radio, bwj.'73, zeer mooi, t.e.a.b. St. Nicolaasstr. 23, Simpelveld.

Te k. PEUGEOT 504 automatic i.z.g.st. ƒ 2750,- Veestr. 12 Catsop-Elsloo inruil mogelijk.

Te k. FORD Escort stationcar bj. '73 i.z.g.st. ƒ 1950,- Veestr. 12 Catsop-Elsloo.

Jos Schurgers import Amerikaanse AUTOMOBIELEN Buick Skylark SR, fabr.nw., Pontiac Trans Am Firebird Overstr. 19, Munstergeleen, tel. 04490-12452.

Te k. CITROËN DS 23 Pallas 74 injection met nw. bdn., voloutom. versnelling. Past. Spiertsstr. 19 Terwinselen. Tel. 045-412425.

Te k. OPEL Rekord bj. ƒ 100,- tel. 04492-2431.

Te k. VOLVO 144 type 73 m. gasinst. 4 nw. banden. Te bevragen 045-256127.

Bij Donny kijken is kopen. 30 Exclusieve 'auto's in alle typen en prijsklassen. Inruil, direkte financiering, ook zonder eigen geld, volledige garantie: Honda 750-2 motor '78, Fiat campingbus 238, GMC Middas campingbus '77, BMW 525 '77, BMW 2002 '72, '71, Opel Manta SR '74, 3x Opel Kadett '75, '74, '73, Datsun Cherry, Renault R5 '74, Renault R6 '74, Datsun 1200, 140 en 140Y '75, VW Sirocco '75, Opel Commandore '73, Simca 1307 '76, Simca 1301 '73, Simca 2x 1100 '74, '73, Alfa Sud '75, 4x Mini 1100 en 1000 '77, '75, '74, '73. Vauxhall Viva '74, Toyota 1000 '72, '71, Diverse goedkope inruilauto's af ƒ 1.000,-. Diverse stationcars. Bussen en bestelauto's: VW bussen en bestel '74, '73, VW gesloten bestel '75, '74, 3x VW Pick-up met open laadbakken '75, '74, '71, Ford Transit bestel gesloten dubbel lucht, Hanomag F66 bestel, Fiat 238 bestel, Toyota busje en bestel, diverse campingauto's, diverse kleinere bestelauto's vanaf 900 kilogram laadvermogen. Let op adres: Donny Klassen b.v. In- en verkoop, alléén Meerssenerweg 219 en Bloemenweg 67, tel. 043-627354 of 11569 Maastricht.

Te k. z. goede FIAT 128 bjr. '72 ƒ 1250,- Haspengouw 14 Heer-Mtr.

2 ASCONA's 16 s de Luxe '76, Kadett 12 S de Luxe '75, BMW 1802 '74, Golf S '76, Commodore GS '73, Daf 44 SL '74, tevens enkele goedkope inruilauto's o.a. Daf 44 '72 enz. Garantie 6 mnd. financiering, inruil. Reparaties à ƒ 21,-, automobielbedrijf R. H. v. Emmerik, Achter Den Winkel 167, Schaesberg, tel. 045-317074 of 317128.
056328

Weg. aanschaf grotere auto mijn SPITFIRE te koop met z. en w. kap, kan ANWB gekeurd worden, bj. 77 Interr. prijs. Tel. 043-12264.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO'S ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 720418.

Te k. van part. DATSUN Cherry. Als nieuw, bwj. '76. Tel. 04406-12875.

B.V. Mechanische Industrie Habets Nuth tel. 04447-2323. RUILMOTOREN Mercedes 200D-22D-240D. Verder alle voorkomende revisie-werk aan ieder type motor en deelbewerkingen.

Gevraagd. Goede, jonge, SCHADEVRIJE auto's. Tel. 043-627556.

VW MOTOREN voor alle typen met bovag-garantie-bewijs speciale concurerende prijzen. Verde alle accu's, banden, alle automaterialen met kortingen van 30 tot zelfs 50%. Donny Klassen B.V., Groothandel in automaterialen, Meerssenerweg 219. Tel. 043-627354 Maastricht.

3000 m2 vol met occasions! Limburgse grootste autozaak biedt aan: plm. 200 AUTO'S met garantie van 6 mnd. tot één jaar. Duizenden guldens beneden de waarde. BMW 3,0 SI coupé '76 zilver, automaat, als nieuw; BMW 3,0 SI '75 blauw, zeldzaam mooi; BMW 3,0 S '75 blauw autom; BMW 3,0 S '73 groen; BMW 2800 '74 blauw vanaf ƒ 7500,-; BMW 2002 Touring '75 wit m. schuifdak, sportvelgen, radio enz. koopje ƒ 9500,-; BMW 2002 '74 rood, '75 zilver; Mazda 323 EL zilver bwj. '78 nieuw. Mercedes 450 SLC '75, 450 SE '74, 350 SE '74 groen, 280 CE coupé '73, 220 diesel '76, 220 diesel '75, '73; Volvo 265 GL autom. '77 goudkl.; Volvo 244 '77 rood gas; Volvo 244 '73 rood, let op! ƒ 7000,-; Citroën CX 2200 Pallas diesel 6 mnd. oud bruin metall. ƒ 10.000 onder nieuwprijs; Citroën Pallas '77 zwart; Citroën GD '75, '74, '73 vanaf ƒ 2500,-; Citroën 2CV '76 geel; Dyane '75 rood; 2CV '74 rood als nieuw, spotprijs ƒ 1950,-; Opel Ascona '76 rood; Ascona '75 geel gasinstal.; Manta '77 blauw; Manta '74 blauw 1900 SR ruilmotor ƒ 6750,-; Kadett '75 rood, '72 bruin. Sportwagens: Mazda 121 coupé '77 als nieuw; Datsun 120 Y coupé '76; Capri 2300 GXL goudkl. '76; Capri '74; Capri 2000 XL '71 ruilmotor ƒ 2900,-; Mazda 929 coupé '76 goudkl. ƒ 8750,-; Toyota sportwagen type '78 5 versnell., zeer apart!; Simca 1308 GT '76 rood; Camaro LT '76 brons; Scirocco '77 oranje; Scirocco '76 zilver; VW Passat '76 groen, '74 wit; Daf 66 SL Marathon '76 rood; Daf 55 '76, Daf 55 coupé Marathon rood '73, Daf 55 '74 groen; Renault 5 '76 geel; Renault R4 3x '74 blauw; Peugeot 604 '77 brons, 504 diesel '75, 304 SL '77 groen; Escort '77 automat. GL uitvoer.; Escort Chia '77 zwart; Escort '74 3x rood, geel vanaf ƒ 3700,-; VW Passat S '74 wit; Simca 1100TI '75 rood, zeer snel; Simca 1100 LS '75 zilver ƒ 4500,-; Simca rally '74 rood, '73 wit; Mini Cooper '76 rood; Cooper '74 '72 rood '74, '72 rood ƒ 1250,-; Ford Transit 1250 diesel '76 groen; Opel Caravan '74 groen; Suzuki 500, 700 km gelopen. Plm. 20 inruilw. vanaf ƒ 200,-. Financ. direkt, Lukassen Automobielen, Holzstr. 67, Kerkrade, tel. 045-456963.

Aangeb. betrekkingen

Nette BARDAMES gevraagd. Aanmelden Gatestraat 16A, Nieuwenhagen.

HOSTESSEN voor sauna te Maastricht gevraagd. Tel. 043-16381.

Goed uitziende BARMEISJES gevraagd met spoed, 's woensdags en zondag gesloten. Panoramabar, Hoensbroek. Tel. 045-220444 en 04446-1960.

Madison Club vraagt enkele nette beschaafde BARDAMES, hoog loon, vervoer aanwezig. Nieuwstr. 110, Kerkrade, tel. 045-454372 of 412035.

Gevr. beslist 19 jr. WERKSTUDENTE (vrl.) voor in souvenirszaak. Hoog loon, juli en aug. M. Hendriks, Grendelplein 18, Valkenburg, 04406-12485.

Exclusieve bar heeft nog plaats voor 1 of 2 DAMES, 04745-312.

Wouters-Sanders DELICATESSEN en Wijnen B.V. Dautzenbergstr. 23 Hrl. vraagt voor direct nette part-time WERKER voor magazijn als mede-chauffeur en bezorgwerk. Sollicitaties na telefonische afspraak op nr. 045-714116.

Leuke DAMES voor besloten club gevr. Hoge verdiensten, tel. 043-50785 zat. 045-213295.

Privéadres vraagt leuke ASSISTENTE. tel. 045-221885.

H.S. Bau vr. voor haar werk in Duitsland vakbekwame METSELAARS voor akkoordwerk voor verblending. Zeer gr.pr. Autoverg. en goede sociale voorz. Betonboerwers, timmerlieden en ijzervlechters. N. Prauger, Unescostr. 55, Vriesheide-Heerlen. Tel. 045-216241.

Goed uitziende MEISJES gevr. voor besloten sex-saunaclub, zeer hoge verdiensten. Tel. 045-412762. Zat. tel. 045-213295.

Gevr. ZANGER-gitarist voor bekende groep. Inl. br. naar Postbus 2724 Maastricht.

Wij hebben plaats voor een ervaren brood- en BANKETBAKKER en voor een leerling of halfwas. Echte bakker Jos Driessen, Ridder Hoenstr. 59, Hoensbroek. Tel. 045-212706.

Gevraagd part-time VERKOPER 20-25 jaar. Schriftelijke sollicitatie met opgave van leeftijd en opleiding aan Veges Meubelen B.V. Postbus 335 Heerlen.

Gevr. flinke WERKSTER voor 2 halve dagen p. wk. Fraenkel Akerstr. 176 Kerkrade-W. Tel. 045-412456.

Gevr. leuk BARMEISJE voor de middaguren. Tel. 045-415854.

Veel geld te verdienen voor energieke jonge MENSEN die opgeleid willen worden voor deur-aan-deurverkoop in België, geen ervaring vereist ook als vakantiewerk. Melden, alleen op werkdagen na 18.00 uur, tel. 045-216541.

Gevr. 2 leuke BARDAMES. Bar Oase, Hoofdstr. 135 Eygelshoven. Inl. tel. 045-420816 na 14.00 tot 18.00 uur.

Aktieve BROOD- en BANKETBAKKER gevr. 5-dags werkweek, nettoloon ƒ 525 per week. Br.o.nr. MA 292 LD-Mstr.

Gevraagd voor directe indiensttreding ervaren CHAUFFEURS in bezit v. rijbewijs b,c,d,e. Liefst met ervaring in rijden met aanhanger en of oplegger. H. J. Coumans b.v., Havenstr. 25, Stein. Tel. 04495-1641. Gelieve te solliciteren van ma. t/m vrijdag van 9.00 tot 18.00 uur.

AARDBEIENPLUKKERS gevr. Franssen, Terveurt 4, Voerendaal. Tel. 04405-1572.

Gevr. HULP voor keukenwerk. Hotel-Catien, Daelhemmerweg 16, Valkenburg. Tel. 04406-12713.

Voor direct gevraagd: HULP in de huishouding voor 2, halve dagen per week (vrijdag- en maandagmorgen). Mergelsweg 7, Welten-Heerlen. Tel. 710154.

POETSJUFFROUW gevr. van 's morgens 9 uur tot 16 uur (zaterdag en zond. ook werken) Chinees-restaurant Kota Radja. Dautzenbergstr. 49, Heerlen, tel. 714035.

Gevr. betrekkingen

Voor snelle REPARATIES van uw kleuren-tv en radio. Bel. Elektro Bemelmans, Wannerstraat 10-12 (Markt), Heerlerheide. tel. 045-212330.

MEAO student i.h.b.v. typediploma zoekt vakantiewerk. Tel. 04406-12424.

Alles in één hand? Bel dan Hans Lips voor al uw timmer en DAKWERK. Toupsbergstr. 86, Kerkrade-Chèvremont, tel. 045-453818.

Fa. Jan Borghans voor al uw VERNIEUWINGEN en rep. van daken. Tevens uw adres voor al uw verbouwingen. Tel. 045-457961.

Voor daken groot en klein moet u bij dakdekkersbedrijf VISSERS zijn. Kerkstraat 28 Nieuwenhagen. 045-313510.

DAKDEKKERSBEDRIJF. Bazen voor uw dakwerk. Ook lood-, zink- en leienwerk. Tel. 045-456823.

H. Habets, uw adres voor het UITKAPPEN en invoegen en vochtvrij maken van uw oude gevels. Ook cementwerk, spuitwerk en verbouwingen. Verhoog de waarde van uw huis. Inl. 043-623728.

Uw DAK in goede handen. Jos Tevis, Waubacherweg 59, Eygelshoven, tel. 045-351360.

Bouwpakket CENTRALE VERWARMING al vanaf ƒ 2.500,-, compl. met keuring en garantie, 2 leidingsysteem, inl. 04406-12862, montage mogelijk.

Centrale verwarming SCHOONMAKEN en afstellen ƒ 49,-. Tel. 04406-12862.

Bouwbedr. Lupro kan nog verb. en NIEUWB. aann. Tel. 045-721629 en 045-221194.

Alle VERNIEUWINGEN of rep. van c.v. sanitair of gas, tel. 04490-19726.

STUCADOORWERKEN. Bedrijf kan nog werken aannemen. Fa. v. Eijck. Tel. 045-316555.

Alle STUKADOOR- en sierpleisterwerk na 17 uur tel. 045-720769.

Fa. Delhey maakt voor u METSELWERKEN, dak- en timmerwerken, dakerkers en rioleringswerkzaamheden. Eygelshoven. Tel. 045-352262.

DISC-JOCKEY erv. 27 jr. i.b.v. voll. horecapapieren b.z.a. (ook evt. als bedr.leider). Br.ond.nr. H 249 LD Heerlen.

Klein bedrijf kan nog BESTRATINGSWERK aannemen. Alle soorten tegels, klinkers, kinderkoppen enz. evt. andere kleine werkzaamh. tegen concurrerende prijzen, tel. 045-720692.

Voor alle dakwerken nieuw of herstel BITUPAN, Nuth, 04447-1865, vraag gratis prijsopg.

CENTRALE verwarming schoonmaken en afstellen ƒ 49,-, tel. 04406-12862.

Bouwpakket CENTRALE VERWARMING al vanaf ƒ 2500,-, compl. met keuring en garantie, 2 leiding systeem, inl. 04406-12862, montage mogelijk.

MEVR. u werkt samen met uw man? Al het werk blijft liggen voor de avond. Waarom?? Wil u assistentie voor u doen. Kan 4 à 5 morgens. 3 uur (p. morg. ƒ 20,-). Brieven ond. nr. Ni 7189 Nieuwenhagen.

MEUBELSTOFFEERDER biedt aan om uw moderne en antieke meubels nieuw te bekleden. Handwerk en machinaalwerk. Tel. 045-454507. Dir. v.d. Vennestr. 3, Kerkrade.

Let op! Dakdekkersbedr. Peters. Wij vernieuwen en rep. alle DAKEN. Maastrichterlaan 42, Ubach over Worms. Tel. 045-312817.

Te koop aangeboden

Te k. witte BRUIDSJURK m. sluier nr. 38 Martinusstr. 9, te Heerlerheide.

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en event. gespr. betaling.

ORGELS en alle muziekinstr. Ook occas. Stalmeier Music, H'broek, tel. 214253.

THERMOPANE in bestaande woning met 22,2 procent subsidie, ook voor huurwoning. Glas Dam B.V., tel. 045-311897.

Het alombekende adres voor aluminium RAMEN en deuren. Ook in donkerbruine kleur. Internalux, Trichterweg 3, Cadier en Keer tel. 04407-2197

Wij hebben steeds voor u in voorraad div. modellen BARBECUES (koffermodellen) vanaf ƒ 35,- tot ƒ 160,-. Internalux Trichterweg 3, Cadier en Keer tel. 04407-2197

Eiken MEUBELEN. Grote voorraad, direkt af fabriek. beslist goedkoop. Inruil en financ. Kock, Kampstr. 62, L'heuvel-Geleen, tel. 43412.

VAKANTIEPRIJZEN in vloerbedekking en nog gratis leggen. Wij verlenen u kortingen van 15 tot 25% als u bij ons de vloerbedekking koopt. Keuze uit tientallen rollen, kom kijken. Diverse vloertapijten kamerbr. dus 4 m nu ƒ 49,-, diverse gougarant karpetten 4 m nu ƒ 59,-, diverse bloemtapijten 4 m nu ƒ 69,- en ƒ 89,-. Als klap op de vuurpijl echt wollen berber karpet 4 m br. en gratis leggen ƒ 89,-. Grijp dat voordeel, slechts 4 rollen. Als extra aanbieding Bonaparte karpet L. de Poortere en vele andere nu met grote korting. Slaapkamertapijt 2 m br. nu ƒ 39,-, aanbieding Novilon div. dessins nu ƒ 34,-. Kunt u zelf leggen, 10% korting wordt dan nog eens van de factuur afgetrokken. Belt u ons, wij komen thuis de maat nemen en tonen u tientallen stalen. Gratis bezorgen C.C. Kleba, Brunssum. Kerkstraat 306-312, bel. 045-252739. Ook eigen financiering.

Wij kochten op de MEUBELBEURS in Duitsland tientallen slp.kamers, prachtige eiken bankstellen, eiken kasten voor spotprijzen. Kortingen van 15 tot 25%. Kom kijken, dat moet u zien. Hier enkele aanbiedingen: een droomslaapkamer, grote 4-drs. spiegelkast met frontverlichting, groot bed met bovenbouw en 2 leuke nachtkastjes, compl. met lampjes, nu ƒ 795,-. 25 massieve eiken bankstellen in diverse soorten van bekl. velours, gobelin, mohair enz. Kom kijken en uitzoeken, prijzen v.a. ƒ 1.495,-. Een modern bankstel nu ƒ 595,-, echt grenen eethoek nu ƒ 775,-, massief eiken eethoek nu ƒ 795,-, 20 slp.kamers gaan er uit met 25% extra korting. 15 tienerkamers in diverse soorten nu ƒ 395,- en ƒ 495,-. Moderne leefkuilen nu uitzoeken slechts ƒ 795,-, 10 eiken kasten zwaar massief, kom kijken nu voor ƒ 1.495,-. Versch. soorten. Verder tientallen mimisets voor ƒ 98,-. Deze aanbiedingen gelden voor 14 dagen, alles wordt gratis thuisbezorgd. Hebt u geen geld, kom toch, wij fin. eigen bank. C.C. Kleba, Brunssum. Kerkstr. 306-312. Tel. 045-252739.

H.H. antiekhandelaren wij bieden u de grootste kollektie Frans ANTIEK tegen speciale prijzen. Wijshof BV, Heisterberg 7, Hoensbroek, tel. 045-211976 na 19.00 uur 045-253024.

HUISMEUBILAIR te koop i.g.st. en 10 kroonlampen. Tel. 04750-13217 Stationsplein 13.

Dassen AANHANGWAGENS. Reeds 60 jr. een begrip. Stationstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

Ant. Franse KAST ƒ 1200,-. Eethoek ƒ 750,-. Zware 8-pers. tafel ƒ 600,-. Losse stoeltjes ƒ 25 en nog div. koopjes. Keizerstr. 14 Schaesberg vanaf Streperkruis richting Übach o. Worms 2e str. rechts.

Koopje van part. pracht antieke KLOK (pendule) 100% in orde ƒ 850,-. Tel. na 19 uur 045-455405.

Koopje. Prachtig BANKSTEL en salontafel voor weinig geld. Kerkraderweg 164, Hrl. Molenberg.

INRUILACTIE oude meubels. Deze zijn veel geld waard door in te ruilen op nieuw. U slaagt altijd in eiken, klassiek of modern. Vraag vrijblijvend huisbezoek om de hoogste waarde van uw meubels te doen schatten. Cash and Carry meubelbedrijven, tel. 045-416598

Eiken MEUBELEN grote voorraden rechtstreeks van fabriek en toch veel geld terug voor uw oude meubels. 045-416598.

Te k. FOTOTOESTEL Zenit 1,5 jaar oud. Pr. n.o.t.k. Pr. Hendrikstr. 28, Eygelshoven.

Te koop open ETALAGEKOELING 3.35 bij 1.10 ook als toonbank te gebruiken. Tevens zonnescherm te k. 7 mtr. breed. De Kaasbol Hoensbroek, tel. 212561.

Te k.a. 2 KINDERW., tevens reisw., sportw., en zitwagen, smeedijzeren wieg, helemaal bekl. Grundig cassettedeck, draaitafel Elac., aquarium, afm. 100x50x50 cm, en diepvrieskast. Corisbergweg 50, Heerlerbaan.

Bouwpakket CENTRALE VERWARMING al vanaf ƒ 2.500,-, compl. met keuring en garantie, 2 leidingsysteem. Inl. 04406-12862, montage mogelijk.

Koopje SCHRIJFBUREAUS, tv-kasten, ladenkastjes, salontafels en fauteuils. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel Geleen, tel. 43412.

Te k. z. mooie BRUIDSJURK met hoed m. 42-44 pr. ƒ 300,-. Mgr. Lebouillestr. 12 Hoensbroek.

Meubelen nodig? ook al hebt u nog wat te betalen, door onze speciale FINANCIERINGSMETHODE kunnen wij u toch helpen. Inruil mogelijk inlichtingen 045-212866.

Dames-, kinder- mini- en DERAILLEURFIETSEN. Grond, Schesbergerstr. 51A, terwinselen.

Zoekt u een open HAARD die geplaatst kan worden zonder breek- en metselwerk en een 9000 cal. warmte biedt voor een prijs vanaf ƒ 2500,- excl. BTW en toch van natuurlijke materialen is? Bel dan Internalux, Trichterweg 3, Cadier en Keer tel. 04407-2197

RIJWIEL CASH & CARRY. Akerstraat 182, Hoensbroek, tel. 045-217687. Filiaal Maastricht: Kommel 10, tel. 043-18633. Kleuterfietsen v.a. ƒ 59,-, Oersterke Velamos kinderfietsen v.a. ƒ 109,-, tienerfietsen ca. 9–14 jr., vanaf ƒ 139,-. Diverse soorten dames- en heren merkrijwielen geheel kompl. reeds v.a ƒ 199,-. Engelse tour-fietsen met 3 versn. vanaf ƒ 329,-, racefietsen div. soorten w.o. Favoriet, Superia, Viscount, resp. ƒ 235,-, ƒ 399,-, ƒ 475,-. Alle rijwielen 1 jaar garantie. Maandag gesloten.

Phillips KLEUREN T.V., wegens vertrek naar bejaardentehuis. Tel. 04406-12875.

GROOTHANDELSPRIJZEN. Diepvriezers, Bosch 120 l ƒ 419,-, Ignis 130 l ƒ 399,-, 210 l ƒ 429, 260 l ƒ 479, Esta 300 l ƒ 529,-, Ignis 320 l ƒ 549,-, 400 l ƒ 699,-. Jac. Köhlen bv, Rijksweg Nrd. 104/112, Sittard (bij ziekenhuis). Tel. 13228.

GRINDTEGELS, marmersplittegels of patioblokken, steeds uit voorraad leverbaar. Betonwarenfabriek Gebr. Creugers Economiestr. 46, Hoensbroek, tel. 045-213877.

Antiek Centrum Limburg grote sortering in bewerkte en rustieke MEUBELS, tev. klokken, verlichting en veel kleingoed. N. Frissen, Pepinusbrug 8-10, Pey-Echt, tel. 04754-3125 (naast Pepijnklinieken).

STUDIEBOEKEN te koop eerste leergang LDS Hrl. halve prijs tel. 045-413890.

Te k. nieuwe aard. 25 st. p. kg kersen en AARDBEIEN ƒ 2,- p. kg, sinaasapp. 4 kg ƒ 4,50, Grany's 2 kr. v. 4,50, tuinebonen 0,65 p. kg. tometan 1,50 p.kg, 6 kg v. 7,50 dikke bloemkool, rabarber, spinazie en andijvie 4,50 p. kist, koolrabi 5,50 p. kist. J. Timmermans, Julianastraat 15, Merkelbeek.

Waarom naar de markt??? Op naar de groetehal SUPER PATAT daar spaart u vele guldens, en goede kwaliteit. Aardappelen (nieuwe) eersteling ƒ 0,55 p. kg, tuinbonen ƒ 0,60 per kg per kist ƒ 5,50, rabarber ƒ 0,50 p. kg per kist ƒ 3,50. Spitskool ƒ 0,60 per kg per kist ƒ 6,50, andijvie ƒ 0,60 per kg en per kist ƒ 4,50. Sla 3 voor ƒ 0,99, Tomaten ƒ 1,90 per kg. Erwten 1e kwal. ƒ 2,99 per kg. Paprika 2 voor ƒ 1,10. Snijbonen ƒ 2,90 p. kg, aardbeien ƒ 2,50 p kg, kersen ƒ 1,99 p. kg. Appels (Gol. Del.) dikke 5 kilo v. ƒ 4,99. Verder alle groenten en fruit spotgoedkoop. Firma Super Patat, Diamantstr. 7, Hrl. Tel. 045-722786 vlakbij rotonde Loven. Ook alles voor uw diepvries.

Te k. a. antieke HOEKKAST, ƒ 350. Tel. 04403-3908 na 18 uur.

Excl. SALONTAFEL (Oostenrijks), wit met bloemen beschilderd. Tel. 043-12264.

Massieve Chataignier PARKET 5 jr. gar. Incl. BTW, leggen Vakantieprijs ƒ 50,- 04405-1423.

Te k. aang. HOUTFRAESE 6000 T, 4 PK Terveurtweg 16, Hoensbroek.

Mod. TAFEL te k. Dr.M.L. Kinglaan 59, Hoensbroek. Na 18 uur.

Te k. aangeb. ronde noten TAFEL, antiek biedermeier kastje, stereo radio met boxen. Naanhofstraat 67, Vaesrade.

Te k. BANKSTEL mosgroen 1-1-3-zits event. met tafeltje. Te bevr. na 18 uur, Mentenlaan 22, Nieuwenhagen.

Te k. t.v.-ANTENNE v. alle zenders UHF en VHF m. mast ƒ 125,- BADGEISER ƒ 50,- tel. 045-253018.

KLEUREN-TV pr. spelend m. garantie o.a. Philips grootb. ƒ 345,-, ƒ 470,-, ƒ 520,-. Grundig zeer mooi ƒ 695,-. Blaupunkt zw.wit all-transistor z.g.a.n. ƒ 195,- Philips kl.-tv. wit all-transistor als nieuw. Zw.-tv. vanaf ƒ 75,- Fa. Curvers, Dr. Calsstr. 23, station Schaesberg, tel. 312091.

STUDIEBOEKEN te k. eerste leergang LDS Hrl. halve prijs, tel. 045-413890.

Te k. nieuwe AARD. 25 ct. p. kg kersen en aardbeien ƒ 2,- p. kg sinaasapp. 4 kg ƒ 4,50 Grany's 2 kr. v. 4,50, tuinbonen 0,65 p. kg tomaten 1,50 p. kg 6 kg v. 7,50 dikke bloemkool, rabarber, spinazie en andijvie 4,50 p. kist, koolrabi 5,50 p. kist. J. Timmermans, Julianastr. 15, Merkelbeek.

Maastricht
Heerderdwarsstr. 45
043-620125

MARCEL SMEETS

Dagelijks tot 19.00 uur open ook 's zaterdags

uw zaak als het om tegels gaat
Tijdens de bouwvakantie elke dag geopend.

Te koop gevraagd

Ter overname gevraagd FRITURE. Laurierstr. 449, Heerlen, Passart-Zuid.

Heeft u een sloopauto. Bel. 04494-42785.

Te k. gevr. BUTAGASKACHEL en diepvrieskist. Tel. 045-416074. Da Costastr. 19, Hrl.

Te huur aangeboden

BLEYERHEIDE t.h. kamers w. en k. water, c.v., gem. keuken, ijskasten, douche, w.c., wasmach., gar., zwembad geen buitenlanders. Tel. 045-315191 of 316195 na 18 uur.

HEER vraagt te huur een groot huis, min. 6 kamers, Postbus 2692, Hrl.

Te huur 1- en 2-pers. gem. KAMERS m. c.v., keuken, douche, te Spek'heide. Tel. 045-712720. Na 20 uur.

KAMER te huur in centr. van H'broek met c.v. en gebr. v. keuken en douche, tel. 045-211976 na 19 uur 045-253024.

KAMER te huur te bevr. Stationstr. 120, Hoensbroek.

Te h. ZIT-SLPK., gem. en gestoff. vlakbij Emma H'broek. Tel. 045-415090.

Te h. luxe FLAT voor echtpaar z.k. of alleenst. per 1-8-'78. Pr. ƒ 550,- mnd. met stook en servicekosten. Inl. na 18 uur, Bleyerheiderstr. 159, Kerkrade.

Te h. gem. KAMER m.a. comfort v. heer ƒ 185,- p. mnd. Tel. 045-710725.

Te h. caravan in Luxemburg, volledig inger. voor gezin met 2 kinderen, inl. tel. 045-415499, Heerlen.

Te huur prachtige zit-slaapkamer incl. verw. k. en w. water, eigen opgang, douche, gebr. v. keuken in centr. Heerlen en in Heerlerheide, tel. 045-221190.

Te huur gevraagd

Te huur gevr. KAMER in Maastricht voor student. J. Bhagwandas. Tel. 010-299033 na 18 uur.

Te h. gevr. m. spoed BOVENWONING of etage. Sittard of directe omgeving. Br. on. nr. 462 LD Geleen.

Te h. gevr. WOONRUIMTE tot ƒ 500,- p.m. omg. Geleen-Sitt. Br. ond. nr. GE 463 LD Geleen.

Onroerend goed

BUNGALOWS, landhuizen en woningen gevr. voor diverse serieuze relaties in de omgeving van Heerlen en Maastricht tot ca. ƒ 500.000. Aanbiedingen aan Ozek Mak. B.V., Stationsstr. 21, Heerlen, tel. 045-715642.

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A.J.H. Leenaers, makelaar in onroerende goedren, beëdigd taxateur, lid NBM en MCC, lid Limburgse Beurs Makelaars. Romboutslaan 2, Welten-Hrln, tel. 717237.

Cornelis Brorens, beëdigd TAXATEUR van onroerende goederen en makelaar in onroerende goederen. Taxaties binnen 24 uur en als het moet dezelfde dag. Geleen, Oranjelaan 211, tel. 04494-40030.

Te k. gevr. in centrum van Maastricht leuk pand, bouwvallig geen bezwaar, tel. 045-213295.

BRUNSSUM. Halfvrijst. hoekhuis met garage en c.v. opp. 230 m². Woonk. 30 m², keuken met app., 3 slpks., badk. met ligbad, v.w. en 2e toilet. Vraagprijs ƒ 149.000,-, k.k. Tel. 045-250116.

HEERLEN. Welten hoek-drive-in woning met c.v. en tuin. Indeling o.a. hal, toilet, berging met boiler, garage ca. 15½ m2, tuinkamer c.q. hobbykamer ca. 13 m2 en tuin. 1e verdieping: woonkamer ca. 33 m2 met plavuizenvloer, keuken 13 m2. 2e verdieping: 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Aanvaarding oktober 1978. Koopprijs ƒ 140.000,- k.k. Stienstra B.V. Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen, tel. 045-712255.

Voor cliënten zoeken wij in geheel Zuid-Limburg HUIZEN, bungalows en landhuizen. Vrijblijvende inlichtingen? Draai 04402-3636, de onroerend-goedlijn, BV Mesterom Makelaardij OG, Elsstraat 13, Postbus 77, 6190 AB Beek, (L.).

Te k. GEBOUW aan rand van Heerlen, 7 bij 12 zeer gunstig gelegen, leuk om te bouwen voor bungalow, met weinig kosten. Pr. ƒ 45.000,- k.k. Tel. 045-211348.

BRUNSSUM. Klingbemden, vrijst. woonhuis, garage op 400m2, bwj. 1977 Ind. hal, woonk., met eiken open aanbouw keuken en eetbar, 3 slpk., gr. badk. 2 toil. zolder. Vr.pr. ƒ 235.000,- k.k. Gulpen. Zesbunderveld halfvrijst. hoekwoning type landhuis, Ind. hal, woonkamer, open haard, moderne keuken, 3 slpk., badk. met ligb. en 2e toilet. Vr.pr. ƒ 225.000,- k.k. Born. Koningstraat, vrijst. woonh. opp. 835m2 grond, waarvan extra bouwperceel Ind. hal, keuken, bijkeuken, toilet, woonk., extra kamer, 1e verd. 4 slpk., badk. zolder. Vr.pr. ƒ 235.000,- k.k. Ubach over Worms. woonhuis met grote tuin. Ind. 2 wooneenheden grote zolder en berging. Vr.pr. ƒ 142.000 k.k. Hoensbroek. Beleggingspand, geheel verhuurd. Prijs n.o.t.k. Hoensbroek. Buttingstraat, halfvrijst. met oprit, ind. hal, grote woonk. 3 slp., badk., 2e toilet zolder met 2 mansarde kamers Vr.pr. ƒ 135.000,- k.k. Elsloo Mgr. d'Arbergstraat, halfvrijst. woonk. met parket, 4 slpk., zolder, etc. vr.pr. n.o.t.k. Oirsbeek. Dorpstraat, halfvrijst. winkel-woonhuis, gesch. ingang, 2 woonk. 2 keuken, 4 slpk. badk. etc. Vr.pr. ƒ 180.000,- k.k. Echt. Vrijst. gerenoveerde boerderij met bedrijfsruimten op 3000m2 grond. Vr.pr. ƒ 250.000,- k.k. Simpelveld. Hotel-pension-restaurant, landelijk gelegen, icl. complete bedrijfsinvent. Vr.pr. ƒ 425.000,- k.k. Neerbeek. Beekerstraat, halfvrijst. grote L-vorm. woonk. grote keuken, 3 slpk., 2 badk. 2e toilet. Pr.n.o.t.k. Vaesrade. Hoekwoning, rondom tuin, woonk. 3 slp., badk. etc. Vr.pr. ƒ 190.000,- k.k. Inl. H.J. Raats B.V., Hoofdstraat 376, Hoensbroek, Tel. 045-220522.

SITTARD te koop ruime tussenwoning met c.v.-gas. Ind. o.a. hal, toilet, bergkast, woonk. met keuken. 1e verd. douche, 2e toilet, t.v.w. 3 slpk. 2e verd. met vaste trap, 4e slpk. en c.v.-ruimte. Koopprijs ƒ 115.000,- k.k. Direct te aanvaarden. Te bevr. Hoevenaars Ass. b.v. Merkelbeekerstraat 31, Brunssum. Tel. 045-252109.

Bouwvak

Vraag niet wat wij verhuren. Wij verhuren wat u vraagt! MACHINEVERHUUR Worms B.V., Urmond, Raadhuisstr. 32, tel. 04495-3838.

Pak nou GRAAFMACHINES of compressoren. Worms B.V., Urmond, tel. 04495-3838.

Uw DAK in goede handen. Jos Tevis, Waubacherweg 59, Eygelshoven, tel. 045-351360.

Frepa handvorm STEENSTRIPPEN, Hogeweg 10, Voerendaal. tel. 04446-2294. Leverbaar in diverse kleuren 32,75/m2. Lijm gratis.

SCHAFTWAGENS (ook te huur). Tevens schuurtjes en bouwketen. Houtbouw Ubachs Kerkrade-Vink 045-351252.

Huur STEIGERMATERIALEN, bouwliften en betonmolens enz. bij Hollanders, tel. 045-214192 b.g.g. 218532.

U vraagt wij verhuren alle soorten BOUWMACHINES Hollanders bv, tel. 045-214192 b.g.g. 218532.

Gaat u bouwen of verbouwen? Huur BOUWMATERIAAL bij Hollanders bv, tel. 045-214192/218532.

Dassen AANHANGWAGENS. Te k. en te huur. Tel. 045-455088.

Te huur STEIGER. Te bevr. 045-250370.

Dieren

Wij TRIMMEN en verzorgen gedipl. alle rassen honden. Dierenspeciaalzaak Cobbenhaegen, Grasbroekerweg 42, Heerlen, tel. 710865.

Nest DOBERMANN pincher, kamerzind. Goedkoop. Tel. 04451-280 b.g.g. na 20 uur.

Te k. j. Duitse HERDERSHONDEN m. stamb. Beide ouders H.D. vrij Kruisstraat 25 Broeksittard.

Wij hebben veel jonge POESJES van 6 wkn. Ook volwassen katers en poezen, gecastr. of met sterill.reduktie. Dierenteh. E. Gebhard, Karveelweg 33, Beatrixhaven, Maastricht. Open dins. t.m. vrijd. 10-12 en 15-18 uur. Zat. 10-12 uur.

Te k. mooie DWERGPOEDELTJES in div. kl. Gedipl. trimster. T. Busch, Putstr. 50, Sittard.

Jonge D. HERDERS m. stamb. Kennel Grubenrevier, Hoogstraat 124, N'hagen.

Te k. jonge D. HERDERSHONDEN, reuen, 3 mnd. oud, stam. Door omst. ƒ 100,-, Berg 50, Vijlen.

Te k. diverse kleuren DWERGPOEDELTJES met stamboom. Pr. Hendriklaan 26, Waubach.

Te k. div. soort. KRIELKIPJES en eendjes, volièrevog. en geitjes en bokje. Meuserstr. 199, Haanrade-Kerkrade.

Te k. Mechelse HERDER reu 5 jr. deels afger. goed waaks te bevr. Kloosterl. 36, Schinveld na 18 uur.

EVITA

TOPTIPPERS VAN EVITA

Links: Soepele aangerimpelde blouson in wit, khaki, beige, lila en cobalt.
25,-

Midden: katoenen badstof sweater in brede rib. In ecru, geel, bleu en terra. Maten M-L
20,-

Rechts: katoenen blouson in broderie met driekwart mouw. In wit, ecru, cognac, eigeel, bleu en zalm. Maten S-M-L
29,-

modecentrum
BERGSTEIN
Het hart van Kerkrade
Markt 10 Tel. 453800

HFP 3

Economie vandaag

OR bij Ford

AMSTERDAM – Bij Ford Nederland zijn deze week verkiezingen gehouden voor een ondernemingsraad. De vorige OR stapte drie jaar geleden op vanwege onenigheid tussen de gekozen leden en de directeur. Bij de verkiezingen brachten 1.148 van de 1600 werknemers een stem uit. De industriebonden NVV en NKV kregen twaalf van de zeventien zetels. De Unie BLHP en de industriebond CNV namen een zetel en de niet-georganiseerden vier.

Inflatie

NEW YORK – De inflatie is in de Verenigde Staten in mei opnieuw toegenomen, met 0,9 procent. Op jaarbasis bedraagt de inflatie over de jongste drie verslagmaanden 11,3 procent. In de twaalf maanden tot eind mei stegen de prijzen met zeven procent.

Conjunctuur

BONN – De Westduitse conjunctuur heeft zich de afgelopen tijd weer verbeterd. Dit komt vooral doordat de situatie op de wisselmarkten niet meer zo onrustig is als begin dit jaar. De rust op het loonfront draagt ook bij aan de verbetering. Dit staat in het jongste overzicht van de Westduitse economie, dat het ministerie van Bonn heeft uitgegeven.

Volkswagen

KEULEN – De kleine aandeelhouders van de Westduitse Volkswagen-Werke voelen zich tekort gedaan met het dividend van dertien procent dat het bedrijf over 1977 wil uitkeren. De belangenvereniging van aandeelhouders in Duitsland, DSW, die 8.500 leden telt, gaat een proefproces aanspannen tegen de Raad van commissarissen van het concern.

Auto's

LONDEN – Het Britse automobielbedrijf British Leyland gaat de prijzen voor de merken Austin, Morris, Jaguar, Rover en Triumph met ingang van 3 juli verhogen met gemiddeld 4,9 procent. De auto's die al bij de dealer zijn mogen nog verkocht worden tegen de oude prijs.

Zakensteden

GENEVE – De Zwitserse steden Genève en Zürich zijn Stockholm en Oslo voorbijgestreefd als de duurste zakensteden van West-Europa. De Japanse hoofdstad Tokio blijft in dit opzicht de duurste stad ter wereld. Dit meldt de in Genève gevestigde particuliere organisatie Business International. Volgens het jaarlijks overzicht staan Amsterdam en Den Haag in de middenmoot van de ranglijst van Europese steden. In het overzicht worden de kosten van levensonderhoud aangegeven in 59 steden.

Kredieten

WASHINGTON – De internationale bank voor herstel en ontwikkeling, de Wereldbank heeft kredieten verstrekt aan Indonesië, Turkije en Tanzania. Het gaat om een totaalbedrag van 205 miljoen dollar.

Textiel

MOROGORO – Tanzanië kan op basis van een verstrekt krediet van 45 miljoen dollar een grote textielfabriek in Morogoro gaan bouwen. Een deel van de lening heeft een looptijd van 50 jaar en vergt slecht een rentevergoeding van 0,75 procent op jaarbasis.

Sijthoff

DEN HAAG – De uitgevers van het Financieel Dagblad en Sijthoff Pers B.V. onderzoeken mogelijkheden van nieuwe samenwerking. Het personeel van het Financieel Dagblad voelde zich in eerste instantie zeer geschokt. Beide uitgevers zijn neven van elkaar.

Hypotheek

TILBURG – De Tilburgsche Hypotheekbank heeft met onmiddellijke ingang de koers van afgifte van haar 7,5 procent pandbrieven 1978 per 1983-1987 verlaagd van 99,5 procent tot 99 procent, aldus de bank. Ook de Rabohypotheekbank geeft per 3 juli jl. wederom 7,75 procent pandbrieven 1977 per 1980-1987 af tegen de koers van 100 procent met een effectief rendement van 7,75 procent. Gelijktijdig is de afgiftekoers van 7,5 procent pandbrieven 1978 per 1982-1987 verlaagd van 99,5 naar 99 procent met een effectief rendement van 7,71 procent.

Kernenergie

BRASILIA – Brazilië heeft er na de beslissing van de Tweede Kamer om verrijkte uranium te leveren aan Brazilië de nadruk op gelegd dat Brazilië de kernenergie uitsluitend voor vreedzame doeleinden wil gebruiken. Wel heeft Brazilië naar aanleiding van de vele schermutselingen rond nieuwe onderhandelingen, om aldus scherpere garanties te krijgen voor de opslag van plutonium, gesteld dat er vanuit is gegaan dat het normaal is dat een eenmaal ondertekend verdrag ook wordt nagekomen.

DE KEUS LUIDT ZEER CONCREET GESTELD:

„Met zijn allen minder méér of straks werkelijk minder"

Van onze economische redactie

DEN HAAG – Het debat tussen den Uyl en minister van sociale zaken, Albeda die zelf voortkomt uit vakbondskringen heeft duidelijk aangetoond dat er op het stuk van de ombuigingsnota ten aanzien van de ombuiging op zich zelf in praktische zin geen meningsverschillen bestaan. Er moet in de toekomst „minder méér" worden uitgegeven dan aanvankelijk door alle partijen was voorzien. Daar zijn - kan men rustig stellen - alle politici het wel over eens. Maar vanuit de verschillende ideologische en maatschappij-gerichte partijvisies komen er alleen zeer grote verschillen aan de dag over de vraag: „Wie in Nederland moeten dat „minder méér gaan inleveren. En ook dan is er weer duidelijk zekere overeenstemming te constateren. Want zeker niet moeten de sociaal zwakkeren ten offer vallen aan het snoeimes dat de nieuwe toekomst wat meer perspectief dient te geven. Het Plan van het kabinet gaat er van uit dat de industrie als motor en in feite direkte en indirekte winstmaker niet langer voor een groot deel in de rode cijfers moet blijven hangen. Want anders gaat het nog verder bergafwaarts. De industrie is de primaire gangmaker van de economie, vooral in onze economie, die ingekapseld zit in de wereldgolven van de grootmachten op industrieel gebied. In feite kan er gesteld worden. „Als we niet meer goed kunnen exporteren, dan kunnen we wel creperen. In Den Uyl's visie ligt uiteraard ook de industrie weliswaar primair maar hij ziet toch heel duidelijk de overheid en de gehele dienstensector als een motor, die de werkgelegenheid op gang kan brengen. Hij geeft de overheid een veel grotere vinger in de pap bij het bepalen van het industriële gebeuren en de daartoe behorende loonontwikkelingen dan het huidige kabinet voor ogen staat, zij het dat dit kabinet op het stuk van de Vermogensaanwasdeling, een heet hangijzer tijdens de kabinetsformatie, nu ook met een duidelijk plan is gekomen en ook de medezeggenschap van de werknemers binnen de ondernemingen verder gestalte wil geven. In deze balans tussen materiële inlevering van een stukje „meer" voor de toekomst en het voldoen aan een aantal immateriële voorwaarden ook door de vakbond gesteld, ligt misschien een vorm van toenadering na een ongetwijfeld harde confrontatie in het maatschappelijke vlak, waarbij allerlei groepen die zich „genomen" „genimen" voelen, de ambtenaren, een deel van de gezondheidszorg en vele anderen, ongetwijfeld via de vakbonden beslist nog wel aan de „bak" zullen komen. Ziekenfondsraad, S.E.R. en vele andere instanties worden door het kabinet voor advies ingeschakeld om de globale becijfering van Bestek 81 op zijn technische, politieke en maatschappelijke merites te toetsen.

Op basis van de gunstige inflatieontwikkeling mag men stellen dat de keus luidt: met zijn allen „minder meer" of straks in de toekomst met zijn allen echt minder dan nu.

Onder redactie van Henk Thonen

Vakantieganger heeft variabel koopgedrag

HEERLEN – Uitvoerige marktonderzoekingen hebben volgens het maandblad „Incentive" uitgewezen dat mensen op vakantie of in de „uitjes-sfeer" er een anders geïnspireerd levenspatroon op nahouden dat in de meeste gevallen samengaat met ruimere besteding. Vakantie, van korte of lange duur schijnt bij uitstek de periode te zijn waarin men nu eenmaal iets anders wil leven dan normaal thuis. Gesteld wordt dat met name de modale inkomens (ƒ 28.800), die meer dan 60 procent van de Nederlandse rekreanten vormen, kooplustiger van aard zijn en meer wensen te verteren dan men wel denkt.

Zij die in een zomerhuisje, bungalowtent of caravan gaan wonen tijdens de vakantie hebben in tegenstelling tot diegenen die duurdere onderkomens zoeken relatief meer geld beschikbaar om werkelijk tijdens de vakantie eens te leven als „een vorst in Frankrijk" ook al blijven zij in eigen land. Nu moet natuurlijk het weer niet verpieterend gaan werken. Want dat heeft de Horecasector al vaak genoeg ondervonden dan blijven de terrassen leeg en dan trekken de recreanten meer naar de steden om te winkelen of zoeken zij plaatsen op waar werkelijk evenementen te beleven zijn. Men stelt heel duidelijk dat gebleken is dat in de vakantietijd een heel ander koopgedrag kan ontstaat dan thuis in de normale tredmolen. Want ook dat hoort bij de afwisseling die een recreant of een vakantieganger nodig vindt voor zich zelf om zich werkelijk op vakantie te voelen. Er wordt gesteld dat een kwart van de Nederlanders over de grens op vakantie gaat. Een ander kwart (ongeveer 3,25 miljoen mensen, waarvan 2 miljoen de modale inkomensgroepen vertegenwoordigen verblijft in eigen land. Dan blijft er nog 50 procent van de bevolking over, die weliswaar zogenaamd niet op vakantie gaat, maar toch tijdens de vakantieperiode regelmatig recratie-uitstapjes maakt, die dagelijks weer thuis eindigen. Maar dan hebben Ma, Pa en de kinderen toch ergens lekker gegeten en toch een aantal naar hun inzichten leuke dingen gedaan, waarbij ook niet op een centje gekeken wordt. Uit is nu eenmaal uit. Men is zelfs al zover aan het denken om een specifiek nationaal op de recreatie gerichte Rekreatiekrant in het leven te roepen, die experimenteel al op een aantal plaatsen gedraaid heeft. In het hoogseizoen denkt men daarbij aan een weekoplage van 500.000 stuks. Ook Limburg is naast Drente, de Veluwe en Zeelamd via een enquête onderzocht.



Export moet snel omhoog

Van onze redactie economie

DEN HAAG – Naast het al gevoerde exportbevorderingsbeleid zullen meer speciale maatregelen komen om ervoor te zorgen dat onze uitvoersituatie niet nog verder achteruit gaat. De regering zegt dat de recente ontwikkeling van de export ongunstig is. De goederenuitvoer blijft achter bij de toch al matige stijging van de wereldhandel. Ook in de komende jaren zal het Nederlandse aandeel in de wereldhandel slechts met veel moeite kunnen worden gehandhaafd.

Kostenverlaging ten behoeve van onze concurrentiepositie is daarom van veel belang. Naast de algemene kostenmatiging, die op termijn zijn gunstige werking in volle omvang zal doen gevoelen, zijn meer gerichte maatregelen noodzakelijk. Die moeten erop zijn gericht te voorkomen dat intussen afzetmarkten verloren gaan onder meer als gevolg van het feit dat andere landen concurrentieverstorende financieringsvoorwaarden bieden.

Er zal nu een begin worden gemaakt met de omzetting van de kapitaalmarktmiddelen die de minister van ontwikkelingssamenwerking ter beschikking staan in begrotingsgelden tot een totaal van ƒ 10.000.000. Dit bedrag zal worden besteed voor het verwezenlijken van transacties met ontwikkelingslanden, die daarvoor naar de mening van de bewindslieden van ontwikkelingssamenwerking en economische zaken in aanmerking komen. Hiermee kan tegemoet worden gekomen aan de behoefte van het bedrijfsleven naar zogenaamde gemengde kredieten (waarbij een vorm van ontwikkelingshulp met een commercieel krediet wordt gecombineerd).

Spectaculaire stijging American Express

AMSTERDAM – Door de lagere koers van de Amerikaanse dollar en de onlangs sterk verlaagde luchtvaarttarieven op de routes Amsterdam-New York en Amsterdam-Boston is de vraag naar travelers cheques (in dollars) van de American Express Company bijzonder spectaculair gestegen, aldus American Express. In de eerste vijf maanden van 1978, door American Express aangeduid als „een slappe periode" daar er dan van toeristenverkeer vrijwel geen sprake is, nam de vraag in Nederland naar dollar travelers cheques van American Express ten opzichte van dezelfde periode van vorig jaar toe met gemiddeld 35 pct. Bij een enkele vestiging van American Express werd zelfs een stijging met 55 pct geregistreerd. De vraag in deze periode naar travelers cheques in andere valuta's (Canadese dollar, Zwitserse frank, Brits pond sterling, Westduitse markt, Franse frank en Japanse yen) steeg met bijna 50 pct. Deze spectaculaire groei, met name voor de dollar traveler cheques, in deze periode wordt door American Express, die sinds 75 jaar in Nederland gevestigd is, toegeschreven aan de verlaging van de lijnluchtvaarttarieven. Nadat ook de minimum in- en verkoopprijzen voor chartervluchten naar de V.S. Door de staatssecretaris van Verkeer en Waterstaat buiten werking werden gesteld, ontstond er volgens American Express een „run" op haar traveler cheques. Over de verkoop van dollar traveler cheques in juni van dit jaar is nog geen exact cijfer te geven, maar volgens een ruwe schatting van American Express is deze ten opzichte van de maand juni vorig jaar met tenmiste 40 pct toegenomen.

Beursoverzicht

Kleurloos

AMSTERDAM – De Amsterdamse effectenbuers was maandag duidelijk in een vakantiestemming, waarbij de affaire uiterst bescheiden bleef en de meeste noteringen weinig van plaats veranderden. Een uitzondering vormde Heineken waarvoor een flauwe stemming aan de dag trad en de notering daalde dan ook fors. Op de obligatiemarkt was sprake van een zwakke stemming met verliezen tot ƒ 0,40.

Heineken opende op ƒ 99.50 wat een verlies inhield van ƒ 3 en zakte daarna verder terug tot ƒ 99. Van de internationale aandelen was Hoogovens zwak met een verlies van ƒ 0,70, op ƒ 32.50. Akzo Unilever en Philips bleven vrijwel onveranderd terwijl Kon. Olie ƒ 0,30 verloor op ƒ 130,60. KLM daarentegen ging ƒ 1,70 hoger in andere handen over op 145,20. Het jaarverslag van deze maatschappij kan later op de dag worden verwacht. In de scheepvaartmarkt was het al evenzo als bij de internationals. De notering van van Ommeren zakte ƒ 1 tot ƒ 140. Nationale Nederlanden werd ex-claim verhandeld op ƒ 99 terwijl de claims in de notering kwamen op ƒ 1,06. De bankaandelen gaven kleine verliezen te zien.
De lokale markt gaf een rustig beeld te zien met in het algemeen kleine verschillen. Vast was Bergoss,welk bedrijf ƒ 6 mln. regeringssteun krijgt en op dit nieuws ƒ 4,60 kon oplopen tot ƒ 54,10. Goed in de makrt lag ook CSM met ƒ 3 winst voor de certificaten en ƒ 4 voor de aandelen. Leidsche Wol schoot ƒ 5 omhoog naar ƒ 300. Rond een rijksdaalder hoger waren Ennia en Smit Internationale terwijl Amsterdam Rubber ƒ 3 bij boekte op ƒ 68. Daarentegen lagen verschillende bouwfondsen zwakker in de markt. HBG verloor ƒ 3 op ƒ 107, Ballast-Nedam ƒ 2 op ƒ 108 en BAM ƒ 2 op ƒ 83. Deze reactie hield volgens de beurs verband met de in de bezuinigingsnota van de regering in het vooruitzicht gestelde lagere bouwfrequentie.

Avondkoersen

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamenmaandagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag).
Akzo 29.40 (29.50)
Kon. Olie 135.50-130.60 (130.60)
Philips 26.20gb (26.30gl)
Unilever 120.50 (120.50gb)
KLM 145.00 (145.20)

Advieskoersen

Amerikaanse dollar	2,18	2,28
Engelse pond	4.03	4.33
Belgische frank (100)	6.63	6.93
Duitse mark (100)	106,25	109,25
Italiaanse lire (10.000)	25.50	28.50
Portugese escudo (100)	4.75	6.00
Canadese dollar	1.95	2.05
Franse franc (100)	48,25	51,25
Zwitserse franc (100)	119,50	122.50
Zweedse kroon (100)	47.25	50.25
Noorse kroon (100)	40.25	43.25
Deense kroon (100)	38.25	41.25
Oostenr. schilling (100)	14,82	15.12
Spaanse peseta (100)	2.74	3.04
Griekse drachme (100)	5.75	7.00
Finse mark (100)	51,25	54.25
Joegoslav. dinar (100)	11.00	13.25

beurs van amsterdam

Binnenlandse aandelen

Akzo	29,60	29,50
ABN	364,00	363,50
Amro 20	75.80	75,80
Deli-Mij	135,20	135,50
Dordtsche	171,00	170,50
Dordtsche Pr.	170,40	169,00
Heineken	102,50	98,50
Heineken H.	95,30	93,00
Hoogovens	33,20	32,70
HVA-Mijen	54,50	54,00
KNSM	83,80	83,00
KLM	143,50	145,20
Kon. Olie	130,90	130,60
Nat. Ned.	102,00	98,40k
Ned. Lloyd	84,40	83,50
Ommeren	141,00	140,00
Philips	26,20e	26,30f
Robeco	171,00e	171,50
Rolinco	131,50	132,00
Rorento	123,00	123,10
Unilever	120,50	120,50e

Binnenlandse obligaties

10.50 Ned. 74	110,80	110,70
9.75 id. 74	110,60	110,20
9.50 id. 76-1	107,60	107,30
9.50 id. 76-2	109,20	108,80
9.00 id. 75	107,30	107,00
8.75 id. 75	107,50	107,30
8.75 id. 75-2	106,20	105,80
8.75 id. 76-96	106,80	106,50
8.50 id. 75	105,30	104,90
8.50 id. 75-2	105,60	105,30
8.25 id. 76-96	104,50	104,20
8.25 id. 77-92	104,70	104,30
8.25 id. 77-93	104,70	104,30
8.00 id. 69	102,40	102,10
8.00 id. 70-95	102,70	102,40
8.00 id. 71-96	102,10	101,90
8.00 id. 70 I	104,10	104,00
8.00 id. 70 II	104.50	104,30
8.00 id. 70 III	104,50	104,20
8.00 id. 76-91	104,10	103,80
8.00 id. 77-97	103,20	102,90
8.00 id. 77-87	104.10	104,00
7.75 id. 71-96	102,00	101,80
7.75 id. 73-98	101,90	101,80
7.75 id. 77-97	102,00	101,80
7.75 id. 77-92	102,60	102,40
7.75 id. 70-78	100,40	100,40
7.50 id. 69-94	101,00	100,80
7.50 id. 71-96	100,80	100,60
7.50 id. 72-97	100,60	100.30
7.50 id. 78-93	101,40	101,20
7.50 id. 78-88	101,80	101,50
7.50 id. 71-81	102.40	102.40
7.20 id. 72-97	99,20	99,00
7.00 id. 66 I-91	99,50	99,30
7.00 id. 66 II	99,40	99,20
7.00 id. 69-94	98,30	98,10
6.50 id. 68 I-93	96,50	96,00
6.50 id. 68 II	96,20	95,70
6.50 id. 68 III	96,10	95,60
6.50 id. 68 IV	95,80	95,30
6.25 id. 66-91	96,30	95,80
6.25 id. 67-92	95,40	94,90
6.00 id. 67-92	93,80	93,50
5.75 id. 65 I-90	94,00	93,70
5.75 id. 65 II	93.90	93,60
5.25 id. 64 I-89	92,40	92,10
5.25 id. 64 II	92,20	91,90
5.00 id. 64-94	88,20	88,00
4.50 id. 58-83	95,70	95,70
4.50 id. 59-89	89,80	89,80
4.50 id. 60 I-85	94,20	94,20
4.50 id. 60 II	89,10	89,10
4.50 id. 63-93	86,90	87,00
4.25 id. 59-84	94,70	95,20
4.25 id. 60-90	87,30	87,30
4.25 id. 61-91	86,70	86,70
4.25 id. 63 I	85,10	85,10
4.25 id. 63 II	84,70	84,70
4.00 id. 61-86	91,90	92,10
4.00 id. 62-92	84,80	84,80
3.75 id. 53-93	83,70	83,70
3.50 id. st. 47	79,40	79,40
3.50 id. 53-83	93,80	93,80

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	78,00	77,30
8.75 ABN	121,00	121,00
6.00 ABN	143,50	143,50
6.75 Amro 73	103,25	103,40
5.50 Amro 8.25	245,00	244,80
8.50 Bos Kal.	116,00f	116,10
6.25 Buhr T	103,00	103,00
7.25 Furn. 73	93,20	94.10
5.75 Gist-Br.	90,50	89,70
7.25 H'meijer	97,70	98,00
5.25 Hoogov.	-	-
7.50 IHC Holl.	83,50	83,50
7.25 Kappa 73	92,50	92,50
8.75 KNSM	102,00	102,00
8.75 KBB	109,80	109,60
5.75 KLM	102,00	102,75
7.75 K.N. Pap.	116,20	116,50
7.25 KSH 73	0,90	0,90
7.00 Lyons N	72.00	72,50
7.25 M'intosh	88,00	87,60
9.00 Meneba	92,30	92,50
7.00 NBM-B	91,50	91,50
7.25 Nederh.	1.20	1,20
6.50 NBM	384,50	386,50
7.75 Nutricia	96,00e	96,00
8.00 Nijverd.	96,20	96,20
6.50 Océ-Gr.	113,00	113,00
4.75 Philips	99,50	99,25
10.00 Pont	109,50	110.00
7.50 Proost B.	92,60	92,60
6.50 Rolinco	-	83,50
6.50 id. 1000	-	87,20
8.00 Sanders	95,50	95,50
7.00 Skol Br.	99,00	99,00
7.00 Slav. Bk.	100,25	99,25
8.75 Stev. Gr.	131,00	131,00
9.00 VMF-St.	76,00a	75.00a
8.25 Vih. But	100,00b	100.00e
7.00 W'sanen	97,50	98.00
8.75 W.U. Hyp.	135,50	134,10

Binnenlandse aandelen

ACF	149,00	149,50
Ahog.-Bob	50,20d	51,00e
Ahold	104,50	104,50
Amas	6.90	6.90
Amev	80,40	80,70
Amfas	106,50	106,50
Asd. Droogd.	71,00	68,00
Asd. Rijtuig	258,00	260,00
Ant. Brouw.	255,00b	255,00b
Ant. Verf.	215,00b	215,00
Arnh. Schbw.	132,00	131,00
Asselberg	280,00	270,00
Ass St. R'dam	92,60	92,60
Audet	555,00	550,00
Aut. Ind. Rt.	1595,00	1610.00
Ballast-N.	110,00	108,00a
Bam	83,00	81,20
Batenburg	390,00	385,00
Beek van	71,00	70,50
Beers	100,00	100.00
Begemann	80,00	80,50
Bergoss	49,50	54,10
Berkel P.	92,50	92,40
Blydenst. C.	400,00	395,00
Boer Druk	168.00	168,00
Bols	69.60	69,50
Borsumij W.	160,50	159,50
Bos Kalis	120,00	120,50
Braat Bouw	1240,00	247,00
Bredero VG	1202,00	1215,00
id. cert.	1200,00	1210,00
Bredero VB	273,00	274,50
id. cert.	272,00e	273,00
Buhrm. Tett.	72,60	72,00
Calve-D. cert.	167.00	167,50
id. 6 pct. cert.	1400,00	1410.00
Centr. Suik.	74,00	77,00
id. cert.	73,00	75.00
Ceteco	232,60	232,10
id. cert.	233,50	233,00
Chamotte	25,00	24,90
Cindu-Key	35,60	36,50
Claimindo	1815,00	1800,00a
Crane Ned.	1005.00	1005,00
Desseaux	41,50	41,00
Dikkers	59,50	58,70
Dorp en Co	171,50	173,50
Dr. Ov. Hout	358,50	358.00
Duiker App.	220,50	222,00
Econosto	33.10	33,10
Elsevier	280,00	278,00
id. cert.	279,00	278,00
Emba	215.00b	204,00
Ennia	130,00	133,00
Eriks	89,90	89,70
Fokker	29,20	29,10
Ford Auto	873,00	865,00
Fr.Gr.Hyp.	121,10	121,20
Furness	69,20	68,50
Gamma H.	30,20	30.10
id. 5 pct.	16,20	16,20
Gel. Delft c.	210,00a	205,00a
Gelder cert.	42,70	41,60
Geld. Tram	317,00	325,00
Gerofabr.	54,20	54,20
Giessen	132,00	131,50
Gist Broc.	34,70	35,80
id. cert.	-	35,20
Goudsmit	109.50	108,50
Grasso	112,50	112,50
Hagemeijer	75,50	75,00
Hero Conc.	95,00	-
Heybroek	-	-
Hoek's Mach.	57,00	57,20
Holec	156,00	156,00
HAL Trust	76.20	79,50
Holl. Bet.	110,00a	107,00e
Hunter D.	24.50	24,50
Icu	87,20	87,20
IHC Holland	10,50	10,50
Ind. Maatsch.	-	227,50
IBB Kondor	85,00	85.00
Interlas	73,50	73,10
Internat. M.	48,20	48,00
Inventum	685,00f	674,00
Kempen B.	119,50	111,00d
Key Houth.	3000,00b	-
Klene S.	273,00	273,00
Kloos	167,00	167.00
Kluwer	88,50	88,50
Kon. Volker	138.00e	140,00e
KBB	90,50	92,50
id. cert.	91,00	91,50
id. 6 cum	-	15,50
KNP	48,70	48,20
Krasnap.	105,00	106,00
KSH	0.50	0,50
Kwatta	16,70	16,80
Landre Gl.	191,50	191,00
Leids Wol.	295,00	300,00
Macintosh	58,00e	56,50
Maxw. Petr.	166,60	167,00
Meneba	51,50	52,50
Metaverpa	2060,00	2070,00l
MHV A'dam	35,00	35,50
Moeara En.	287,00	290,00
id. 1-10	3800,00b	3875,00
id. 1-4	770,00	769,00
Mijnb. W.	575,00	575,00
Naarden	35,30	35,00
Naeff	90,00a	85,00a
Nat. Grondb.	54,50	54,50
NBM-Bouw	29,50	29,20
Nedap	350,00	348.00
Ned. Bontw.	82,80	82,50
Ned. Crediet	53,30	53,50
Ned. Dagbl.	214,50	210,10
NMB	193,00	194.20
Ned. SHB	201,00b	206,00
Nierstrasz	1250.00	1220,00
Norit	106.80	106,80
Nutricia GB	44.50	44,10
Nutricia VB	44.50	44,40
Nijverdal	58,00	57,80
Océ-Gr.	154,00e	154,80
Ogem hold.	30,00	29,60
Orenstein	230,00	230,00
Otra	143.00	144,00
Oving-D.S.	197,00f	196,00
Pakhoed H.	40,20	40,00
id. cert.	38,90	38,60
Palembang	71,10	71,10
Palthe	41,50	41,50
Philips	-	-
Pont Hout	240,00	238,00
Porcel Fles	113,20	112,00
Proost en Br.	155.00	153.00
Rademakers	420,00	420,00
Reesink	197,50	197,00b
Reeuwijk	92,00	91,80
Reiss	149,00	149,00
Riva	350,00	350,00
id. cert.	335,00	336,00
Rohte en Jisk	59,50	59,00ij
Rommenholl.	275,00	274,50
Rijn-Schelde	83,00e	83,00
Sanders	123,00	125,00
Sarakreek	-	-
Schev. Expl.	1.40	1,50
Schlumberger	928,00	920,00
Schokbeton	1110,00	1110,00
Schuitema	154,00	154,50
Schuppen	344,00	342,00
Schuttersv.	92.50	94,00
Slavenb. Bnk.	246,00	245,00
Smit Intern.	58,50	61,00
Stevin Gr.	130,00	130.00
Stoomsp. Tw.	77,00	78,50
Tabind Phil.	51,80	53.00
Telegraaf	130,50	131.00
Tilb. Hyp. Bk.	185,00e	184,60
Tilb. Waterl.	340.00	341,00
Tw. Kabelf.	274,00	274.00
Ubbink	197,50e	199,20
Unikap	162,50	162,50
Unil. cert.	-	-
id. 7 pct.	94,50	95,00
id. 6 pct.	83,60	83,60
Vd. Vliet-W.	93,90	93,90
Ver. Glasf.	103.30	103,50
VMF-Stork	44,50	42,50
Ver. Uitg. mij	101,60	101,20
Verto cert.	14,20	14,50
Vezelverw.	110,00f	108,00
Vihamij Butt.	78,00	79,00
VRG-GBZ	55,20	55,00
Wegener C.	73,00	73,50
id. cert.	73,00e	73,50
Wessanen C.	72,60	72,20
W.U. Hyp.	395,50	392,00
Wolsp. Ede	83.50	83,00
Wyers	66,50	66,20
Wijk en Her	133,00	133.50

Buitenlandse aandelen

All. Brew.	333,00	333,50
Br. Petrol	361,00	361,00
Gevaert Ph.	87,00	88,00
Hoechst	133,00	132,00
Hoesch	48,50	48,50
Imp. Chem.	155,00	155,00
Petrofina	247,00	246,00
Pye Hold.	192,50	197,00
Solvay	162,00	160,00
Un. Miniere	510,00	500,00
Akzona	31,60	31,70
Alcan	62,20	62,00
Amax Inc.	79,00	78,80
Am. Cyanam	66,50	67,00
Am. Motors	11.40	11,50
Am. Standard	94,00	92,50
Am. Tel & Tel	138.20	138,00
Ampex Corp.	31,00	30,60
Asarco	31,50	31.00
Bell Teleph.	111.50	111,50
Bethl. Steel	53,00	52,00
Boeing Corp.	118,50	115,00
Bovis Corp.	1,34	1.34
Burroughs	160,00	162,50
Can. Pacific	35,50	35,80
Carl. O'Keefe	8,50	8,70
Celanese	88,30	89,50
Chrysler	25,30	26,00
Citicorp.	54,80	54,70
Cities Serv.	112,70	111,20
Colgate	50,20	50,00
Columb. Gas	60,00	61.00
Cons. Edison	52.00	51,50
Control D.	65,50	65,50
Curtiss W.	36,00	35,50
Dow. Chem.	55,00	56,50
Eastm. Kod.	126,50	121,50
Exxon (10)	100,00	98.60
Ford Motor.	104,20	103,50
Gen. Cable	37,50	38,20e
Gen. Electric	112,00	113,50
Gen. Foods	70,20	70.00
Gen. Motors	135,80	137,50
Gilette	61,00	60,50
Goodrich	48,50	48,50
Goodyear	36,40	36,00
Gulf Oil	55,70	55,50
Husky Oil	-	74,50
Imperial Oil	38.30	38,00b
Inco	34.70	34.70
IBM	595.00	593,00
Int. Flavors	50,20	50.70
Int. Tel. en T.	69,30	68.00
Kennecott	53,00	51,50
Litton Ind.	45.50	45.00
Lockheed	47,90	48.00
Merck Co.	126.50	123.00
National Can	37,60	38.50
Nat. Dist & C	49,50	49.50
NCR Corp.	118,00	116.00
N.A. Philips	61.70	62.00
Occidental	53.50	52.50
Penn. Centr.	3.60	3.50
Pepsi Co	64,50	64.30
Ph. Morris	155.00	154.50
Philips P.	73,00	72.50
Polaroid	75.50	73.50b
Procter & C.	194.00	193.00
RCA Corp.	59.00	58.30
Rep. Steel	53,00	54.80
Reynolds I.	126,00	129.50
Sears	55,00	53,00
Shell Can.	26,30b	26.10
Shell Oil	138.50	140.50
South Pac.	71,00	70.90
Sperry Rand	92.30	91.80
Standard Br.	57,50	59.80
Sterling Dr.	33.50	33.00
Studebaker	135.00	133.00
Sun Oil C.	93,00	92.00
Tandy Corp.	100,00	100.00
Texaco	57,00	56.00
Texas Intstr.	178.00	179.00
Transam C.	34,20	34.40
Un. Carbide	90.00	89.50
Un. Pacific	99.00	98.20
U.S. Steel	61.50	61.00
Warner L.	66,00	64.10
Westingh.	47,00	46.80
Woolworth	44.20	45.00
Dai-Ichi K.	260.00	260.00
Nippon Elec.	-	500.00
Pioneer El.	186,00	186.00
Sanyo Electr.	136.00	136.00
Sony Corp.	355.00	367,00
Sur. Brouw.	-	-

a = laten
b = bieden
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

EEN THUISBANKIER ZORGT NU DAT HIJ DE KOMENDE JAREN 7½% RENTE KRIJGT MET EEN SPAARDEPOSITO.

HOE KRIJGT EEN THUISBANKIER EEN VASTE, HOGE RENTE?

Wie bankzaken doet met postgiro en rijkspostspaarbank is een thuisbankier. Met alle gemakken vandien. Oók als u een gunstige bestemming voor uw spaargeld zoekt. Dan kunt u nú - vanuit uw eigen luie stoel - een spaardeposito nemen.

Het enige dat u daarbij nodig hebt zijn uw gewone girokaarten of bankgiroformulieren en deze advertentie.



De Thuisbank: even de tijd nemen om méér van uw geld te maken.

WAT IS EEN SPAARDEPOSITO PRECIES?

Spaardeposito's zijn bedragen van f 1.000,- of meer die gedurende een vooraf gekozen aantal jaren dezelfde hoge rente opleveren. Deze rente komt jaarlijks vrij. U kunt kiezen uit looptijden van 1 tot 6 jaar. Hoe langer de looptijd, hoe hoger de rente.

HOEVEEL RENTE U KUNT KRIJGEN?

De hiernaast genoemde rentepercentages gelden gedurende de hele looptijd. Vaste rente dus. De rente komt jaarlijks automatisch vrij. U kunt dit bedrag direct opnemen of naar een andere spaarrekening laten overschrijven.

Looptijd	Vaste rente
1 jaar	5½%
2 jaar	6½%
3 jaar	6¾%
4 jaar	7%
5 jaar	7½%
6 jaar	7½%

WANNEER KUNT U OPNEMEN?

Na het verstrijken van de door u gekozen looptijd komt uw inleg (het spaardeposito) automatisch vrij. Tussentijds opnemen van een spaardeposito is ook mogelijk, maar minder interessant. In dat geval wordt namelijk 5% van het opgenomen bedrag in rekening gebracht.

EN ALS U EEN HUIS KOOPT?

Tussentijds opnemen voor aankoop van een huis in Nederland waarin u zelf gaat wonen, is mogelijk zonder enige kosten of aftrek.

WAT IS NU DE CONCLUSIE?

Spaardeposito's van postgiro en rijkspostspaarbank zijn een uitnemende spaarvorm voor iedereen die bedragen vanaf f 1.000,- twee jaar of langer wil beleggen tegen een vaste, hoge rente - en die jaarlijks over de rente wil kunnen beschikken. Spaardeposito's kunnen op eigen naam, gezamenlijke naam of op naam van een ander gesteld worden.

HOE KOMT U AAN EEN SPAARDEPOSITO?

U schakelt gewoon de Thuisbank in. Uzelf dus. Heel eenvoudig: u vult het aanmeldingsformulier uit deze advertentie in, en stuurt het op. Tegelijkertijd schrijft u een bedrag van minimaal f 1.000,- over op postrekening 1021000 - of 200.000, bankgirorekening 600177777 t.n.v. de rijkspostspaarbank te Amsterdam. Op deze girokaart vermeldt u: Nieuw Spaardeposito en de door u gewenste looptijd.

Alleen indien het spaardeposito op naam van een ander wordt aangevraagd, moet u de naam en voorletters vermelden van degene op wiens naam het spaardeposito gesteld wordt. U ontvangt dan zeer spoedig per post een bevestiging van de rijkspostspaarbank.

AANMELDINGSFORMULIER SPAARDEPOSITO VAN POSTGIRO EN RIJKSPOSTSPAARBANK.

(VERKLARING)

☐ op eigen naam ☐ op naam van een ander - aankruisen wat van toepassing is

opening spaardeposito tegen een percentage van ______% en een looptijd van ______ jaar op naam van:

naam ______
voornamen ______
geboortedatum ______ geboorteplaats ______
postcode/woonplaats ______
straatnaam ______
postgironummer ______ telefoonnummer ______
overgemaakt bedrag: ______
f ______ is overgemaakt op postgiro 200000 of 1021000 / gemeentegiro Amsterdam X 3333/bankgiro 600177777
f ______ moet worden afgeschreven van RPS rekening of -boekje letter ______ nummer ______ (eventueel boekje meezenden)

personalia van de aanvrager (alleen invullen indien het spaardeposito op naam van een ander is gesteld)
naam en voorletters ______
postcode/woonplaats ______
straatnaam ______

correspondentie zenden aan (alleen invullen indien geen stukken mogen worden gezonden aan degene op wiens naam het spaardeposito is gesteld)
naam en voorletters ______
postcode/woonplaats ______
straatnaam ______
bepaling ______

VERKLARING, ondergetekende wenst een spaardeposito te openen bij de rijkspostspaarbank op de daarvoor gestelde en nog te stellen voorwaarden.

datum ______

handtekening aanvrager

Dit aanmeldingsformulier in een gesloten envelop zonder postzegel zenden aan Rijkspostspaarbank, Afdeling Spaardeposito, van Baerlestraat 27, 1071 AN Amsterdam.
Mocht u advies willen hebben bij het invullen van het formulier zendt ons dan het formulier met alléén uw naam, adres en eventueel telefoonnummer erop. Wij nemen dan zo spoedig mogelijk contact met u op.



U KUNT OOK OPBELLEN.

Wie nòg sneller een spaardeposito wil openen, kan ons tot 9 uur 's avonds bellen: (020) 5893339. Na 9 uur en in het weekend kunt u uw wensen inspreken op ons antwoordapparaat. U wordt dan de eerstkomende werkdag teruggebeld. U krijgt meteen een rekeningnummer, en schrijft het bedrag van tenminste f 1.000,-, op de hierboven omschreven manier, over naar de rijkspostspaarbank.

Vermeld daarbij uw zojuist verkregen Spaardeposito-rekeningnummer en de gewenste looptijd. En indien nodig de naam en voorletters van degene op wiens naam het spaardeposito gesteld moet worden. Daarna ontvangt u ter bevestiging een volledig ingevuld aanmeldingsformulier van de rijkspostspaarbank dat u alleen nog maar ondertekend hoeft terug te sturen.

Zo kunt u thuis, vanuit uw eigen luie stoel, méér van uw geld maken.



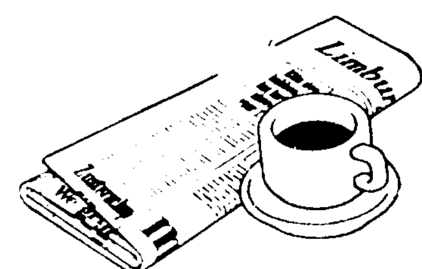
postgiro en rijkspostspaarbank

DE THUISBANK. DA'S THUIS SPAREN TEGEN VASTE HOGE RENTE.

Limburgs dagblad voor oostelijk zuidlimburg

Dinsdag 4 juli 1978 ● Pagina 9

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: BEN ROMIJN; CHEF-EDITIEREDACTIE: MARTIN JANSEN.
KANTOREN: HEERLEN: NOBELSTRAAT 21. TEL. 045-718100. KERKRADE: MARKT 42. TEL. 045-455506. HOENSBROEK: KOUVENDERSTRAAT 91. TEL. 045-218555. BRUNSSUM: RUMPENERSTRAAT 36. TEL. 045-256363. NIEUWENHAGEN: HOOGSTRAAT 78. TEL. 045-311719. SPEKHOLZERHEIDE: AKERSTRAAT 124. TEL. 045-411044



Gasten 1



● *Er waren hoge gasten in Schaesberg tijdens het O.L.S. voor zover dat althans nog is doorgegaan. Zo kiekte fotograaf de minister-president en de bisschop van Roermond bij het uitbrengen van een heildronk. Van dit excellente tweetal kunnen wij in ieder geval met zekerheid zeggen: ze zijn niet bezig met bezuinigen en in de glazen zit bepaald geen misérie.*

Gasten 2



● *Een der gasten, die ook nog tot schieten kwamen, was staatssecretaris Wallis de Vries. Wat wij van deze bewindsman nu zeker weten is, dat hij niet alleen van voetballen houdt maar ook de folklore een warm hart toedraagt. Hij kijkt er in ieder geval zeer deskundig bij.*

Gasten 3



● *Voor gouverneur Sjeng Kremers was het Oud-Limburgs in Schaesberg het eerste van de vele schuttersfestijnen, die hij ongetwijfeld nog gaat meemaken. Bij deze eerste kennismaking stelde hij deskundige hulp zeer op prijs. De volgende keren zal dat niet meer nodig zijn en weet hij helemaal zelf hoe het moet.*

Nestor

● *Na liefst vijf en een half uur vergaderen door de raad van Simpelveld zag burgemeester Bouwens het kennelijk ook niet meer zitten. Het laatste agendapunt was het onderzoek van de geloofsbrieven der nieuwe raadsleden. In de commissie van onderzoek benoemde hij de leden Piet Kerkchoffs, Jos Vanhommerig en „nestor" Karl Bergmans. Toen hij na terugkeer van de commissie aan „nestor" Karl het woord wilde geven om verslag te doen van de bevindingen der commissie, zei deze: „Als u de nestor moet hebben, moet u bij hem zijn", daarbij wijzend op Piet Kerkchoffs, de werkelijke nestor in de Simpelveldse raad. „Vooruit dan maar" oordeelde burgemeester Bouwens. Eind goed, al goed zouden wij over het vergaderjaar van de Simpelveldse raad willen zeggen.*

74 jaar oud en nog volop aan het werk

Jozef Einmael maakt al 60 jaar stropoppen

HOLSET/LEMIERS – „Ik was 15 jaar oud toen ik voor het eerst een stropop maakte. Nu kan ik nog net zo vlug en net zo goed als toen. Het is wel een echt winterwerk, omdat stropoppen als hoofddoel hebben de daken potdicht te houden zodat de sneeuw nergens doorkan. Deze poppen worden onder de dakpannen geschoven. Met deze strobundeltjes heb ik mijn brood verdiend, in de winter natuurlijk, nu beoefen ik het enkel nog als hobby en voor feesten, zoals 9 juli de oude ambachtfeesten in Epen. De laatste keer dt ik stropoppen gemaakt heb voor de broodwinst is nou al ongeveer 20 jaren geleden", aldus de heer J. Einmael, die in 1904 te Vijlen geboren werd.

Van beroep ben ik loodgieter, dat was mijn vader ook al en mijn zoon gaat mij in dit soort beroep na. Dus ik heb niet alleen het loodgietersvak van mijn vader overgenomen maar ook het maken van stropoppen. En dat kon hij als geen ander. Hij was dan ook altijd ontzettend trots als hij zijn stropoppen uit enkele duizenden kon uithalen. Ja, want tijd baart ook de meester.

Tegenwoordig gebruiken de mensen geen stropoppen meer en ook het stro dat je nodig hebt om dit te maken is bijna niet meer te krijgen. Om een goede stropop in elkaar te binden heb je roggestro nodig, want dit is lang en geen rotzooi. De andere strosoorten zijn of te kort of te dik. Zo'n pop moet minimaal 52 centimeter lang zijn. Per uur kan ik 90 tot 110 poppen maken. Ik kan me nog herinneren dat voor een boerderij plus stallen 34.000 stropoppen werden gebruikt", zegt Jozef Einmael, die voor het maken van een dergelijke pop enkel een dakbijl en een stevig stuk eiken hout nodig heeft.

„Het enige wat ik nu nog wel eens maak en ook repareer zijn waterpompen, want in veel dorpen zijn geen waterleidingen. Wij hebben geen waterleiding, ik gebruik het grondwater, en dat smaakt voortreffelijk. Vakantie heb ik nooit gehad ik ben constant bezig. Nu ben ik aan mijn huis aan het werken, het timmerwerk, het dak en dergelijke doe ik zelf, waarom ook niet ik ben nog kerngezond. Buiten het werken, ik moet ook enkele lichte huishoudelijke werkzaamheden verrichten, is mijn grootste hobby de duiven, en dat ook al 60 jaar lang.

Maar nu reis ik niet meer met ze, ik ben uit de vereniging gegaan want daar waren nogal onenigheden. Ik heb er nu ongeveer 30 stuks. Soms komen duiven aangevlogen en die vliegen later meestal, als ze gezond of uitgerust zijn, weer weg", aldus de kranige en vol humor zittende Jozef Einmael.

„Wat ik altijd opvallend vind is dat als je op zo'n ambachtfeest zit, de vrouwen zich het meest voor mijn hobby en vroegere werk interesseren. Je krijgt de gekste vragen te horen, want de meesten weten ook niet waartoe stropoppen eigenlijk dienen. Zo wordt er wel eens gevraagd: „Is dat voor de vogels?", nou en dan ga ik het op mijn gemak uitleggen dan staan ze vaak stomverbaasd, want het is voor sommigen al zo oud dat ze het gebruik ervan niet kennen. Maar stropoppen in je dak die houden minimaal dertig jaren en het is nog potdicht ook", aldus Jozef Einmael, zich verheugend op de volgende bijeenkomst van oude ambachten, want zo zegt hij: „Daar kan ik weer eens behoorlijk lachen met de mensen, moppen tappen en nog eens iets uitproberen, zoals dorsen, dat ik al jaren niet meer heb gedaan".



● Stropoppenmaker, pompenmaker en duivenliefhebber, Jozef Einmael met enkele door hem vervaardigde „dakenvullers".

Molenberg gaat Broeder- of Mariaschool verliezen

HEERLEN – Er was een tijd, dat de Heerlense wijk Molenberg vijf bloeiende lagere scholen telde. Thans zijn het er drie en van deze drie dient er nog een te verdwijnen wegens het steeds teruglopend kindertal. Inmiddels heeft het bestuur van de Katholieke Schoolvereniging Heerlen de ouders laten weten, dat de Don Sartoschool in ieder geval blijft bestaan.

De Don Sartoschool is de enige school in de Drievuldigheidsparochie aan de oostkant van de wijk. De school is als laatste gebouwd en nog in betrekkelijk goede staat, al zullen er met het oog op de integratie van het kleuteren lager onderwijs wel enkele voorzieningen getroffen moeten worden. Het bestuur van de Katholieke Schoolvereniging Heerlen heeft dit inmiddels aan de ouders laten weten. Deze beslissing is genomen op advies van een stuurgroep, die werd gevormd door de voorzitters van de drie oudercomités, de heren Snijders (Don Sarto), Emile Malherbe (Broederschool) en Hans Peters (Mariaschool), de hoofden van de drie scholen, het hoofd van de kleuterschool, directeur Houben van de KSV en penningmeester Oostveen, die als voorzitter van de stuurgroep optrad. Deze stuurgroep heeft in een zevental zittingen het probleem bekeken om het schoolbestuur te adviseren wat men het beste zou kunnen doen. Met betrekking tot de Mariaschool en de Broederschool gaat de voorkeur van de stuurgroep uit naar de bouw van één nieuwe school ter vervanging van de beide oude gebouwen. De Mariaschool dateert uit 1929. De Broederschool is al enkele jaren ouder.

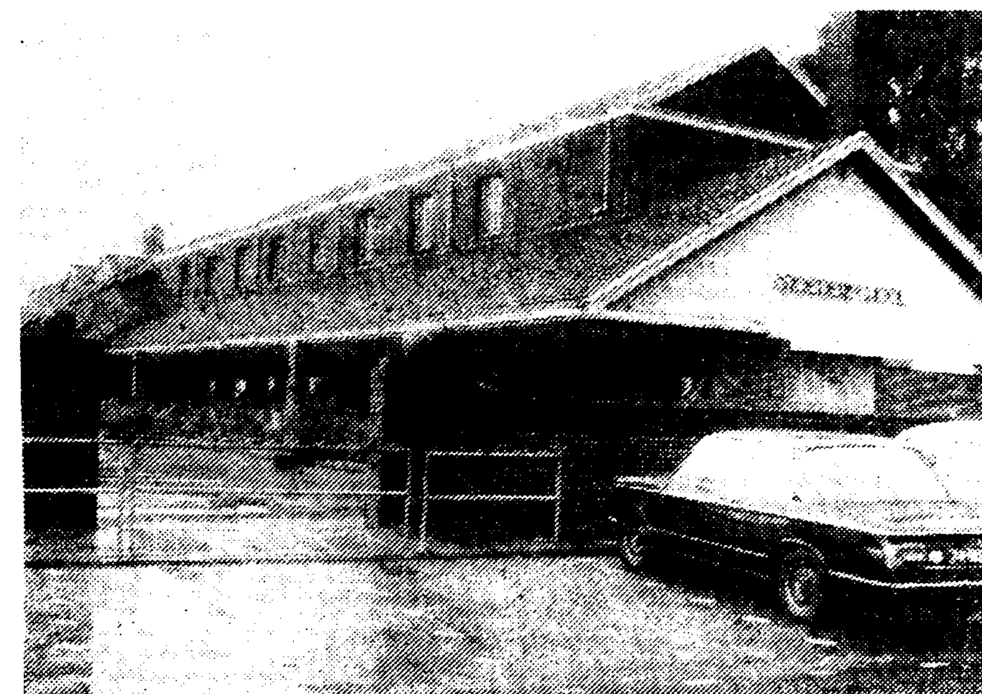
„De houten keet"

Toen wijlen deken Nicolaye rond de twintiger jaren de parochie van OL Vrouw Verschijning op de Molenberg stichtte – met als noodkerk een vergrote boerenschuur, die thans parochiehuis is – wist hij voor het onderwijs de medewerking te verkrijgen van de Broeders van de Onbevlekte Ontvangenis van Maastricht en de zusters van de OL Vrouw. De broeders begonnen in een houten noodgebouw aan de tegenwoordige Hofdijklaan – onder de oudere generaties bekend als „de houten keet" – maar gingen al spoedig over naar de tegenwoordige Broederschool aan de Kerkraderweg. In de dertiger jaren werd er een tweede schoolgebouw naast gezet. Hun onderwijs had in de hele streek een grote faam zodat de Broederschool op de Molenberg in feite een streekschool werd waar leerlingen uit de hele streek met bussen naar toe kwamen. Deze faam heeft de school, die thans onder leiding staat van oud-leerling Herman Souren, tot op de huidige dag weten te behouden. De zusters begonnen eveneens in de houten keet en gingen later over naar de Mariaschool naast de kerk, waar zij al een kleuterschool hadden gesticht en waar zij een huishoudschool aan het complex toevoegden.

Tuindorpachtig

Toen de Mariaschool te klein werd, bouwden de zusters aan de Kerkraderweg de Theresiaschool, die thans ruimte biedt aan het Mavo-onderwijs. Nadat de parochie Molenberg na de oorlog in tweeën was gesplitst kwam er onder leiding van de broeders de Don Sartoschool nog bij. Dat kon allemaal gebeuren omdat de Molenberg begon als een frisse, jonge tuindorpachtige wijk met veel jonge gezinnen. Geleidelijk aan is de wijk echter verouderd. Het kindertal nam af en dat had tot gevolg, dat er enkele jaren geleden twee scholen werden opgeheven. Dat waren de tweede Broederschool en de Theresiaschool. De overgebleven Marischool en de eerste Broederschool worden nu door één school vervangen, waarmee men de onderwijskundige verhoudingen op de Molenberg hoopt te hebben gestabiliseerd.

Hoe het precies in zijn werk gaat kan men ons nog niet vertellen. „We zitten nog midden in de besluitvorming", zei ons directeur Houben van de Katholieke Schoolvereniging. „Maar wij hopen nog dit jaar tot een beslissing te komen".



● *De broederschool aan de Molenberg.*

Auto gestolen

HEERLEN – Ten nadele van een 44-jarige inwoner uit Heerlen werd in de nabijheid van zijn woning aan de Koolmeesstraat te Heerlen zijn personenauto van het merk Toyota ontvreemd. Het voertuig droeg het kenteken 90-AD-29 en had een waarde van 6000 gulden. In het voertuig bevonden zich bovendien diverse papieren, waarbij zijn paspoort, rijbewijs en het kentekenbewijs.

Tasjesdief

HEERLEN – Een 20-jarige inwoonster van Vaals die over de Heerlense Spoorsingel liep, is van haar handtas beroofd. Het gebeurde op de bekende wijze: een wielrijder naderde haar van achteren en griste de tas uit de hand van het slachtoffer. In de tas bevonden zich een rood leren beurs met 125 gulden, en voorts een paspoort, een verblijfsvergunning en toiletartikelen.



Een overzicht van de enorme drukte in de Rodahal tijdens de speciale middag voor zieken en bejaarden.

Parijs' ensemble in Heerlen

HEERLEN – Vanavond om 8 uur wordt in de St. Pancratiuskerk te Heerlen voor het Collegium Musicum Limburg een concert gegeven door het Ensemble Choral et Instrumental „Sylvain Bequet" uit Parijs. De toegang is gratis. Uitgevoerd worden: de Symphonies pour les soupers du roi van Michel-Richard Delalande, concert voor viool en orkest in E van Bach en de Nelson Messe van Haydn. Het Parijse ensemble bestaat geheel uit amateurs; het heeft in de Franse hoofdstad en elders in Frankrijk in korte tijd een grote muzikale faam opgebouwd.

27 jaar hoofd der school Hulsberg

Pro Ecclesia voor M. Peters

HULSBERG – De heer M. Peters uit Hulsberg heeft zaterdagavond de kerkelijke onderscheiding „Pro Ecclesia et Pontifice" ontvangen. De uitreiking geschiedde door pastoor F. Simons van de St. Clemensparochie tijdens een buitengewone bijeenkomst van het kerkbestuur in hotel „Gen Eikske".

De heer Peters ontving zijn onderscheiding in aanwezigheid van echtgenote en kinderen.

Van 1949 tot 1976 is de heer Peters hoofd van de St. Clemensparochie in Hulsberg geweest. Daarnaast verrichtte hij belangeloos vele activiteiten in de parochiegemeenschap wat onder meer tot uiting kwam in de „kwartjesactie", nieuwe gebrandschilderde ramen, kerkverwarming en aanschaf van kerkbanken. De heer Peters is bovendien vele jaren organist geweest en administrateur van de gezinsbijdrage. Bovendien was de heer Peters twintig jaar voorzitter van de afdeling Hulsberg van het Groene Kruis. Hiervoor ontving hij enkele jaren geleden al de zilveren legpenning van het Groene Kruis. De kerkelijke onderscheiding werd afgelopen weekeinde uitgereikt omdat het echtpaar Peters op korte termijn Hulsberg zal verlaten om zich in Stevensweert te vestigen.



● *Pastoor F. Simons speldt de kerkelijke onderscheiding op de revers van de heer M. Peters.*

WMC-middag voor bejaarden en zieken

KERKRADE – In het kader van de WMC-nevenactiviteiten vond gisteren in de Kerkraadse Rodahal een feestmiddag plaats voor bejaarden, zieken en gehandicapten. De organisatie was in handen van de dekenale ziekenzorg. Aan het begin van de middag kon presentator Jac Heetman ook burgemeester Smeets verwelkomen. „Het applaus dat ik nu gekregen heb", vertelde de burgemeester, „moet u eigenlijk richten aan het WMC-stichtingsbestuur en al die mensen die dat mogelijk hebben gemaakt. Wij willen u gewoon een stukje sfeer van dit concours laten proeven". De zaal was voor ruim driekwart gevuld. Het meisjeskoor „The Flowers" onder leiding van Mariet Wiertz opende de middag met een aantal korte liedjes, gevolgd door diverse andere gezelschappen.

In sportcomplex Kaldenborn?

EHSV zoekt schietterrein

HEERLEN – Op verzoek van enkele raadsleden zal het gemeentebestuur zich inspannen om de Eerste Heerlense Schietvereniging aan een behoorlijke schietbaan te helpen. Het is voor de gemeente een kleine moeite. Het enige, dat de leden van de sportcommissie, waarvan die raadsleden deel uitmaken, van de wethouder van sport hebben gevraagd is de heer Kloth te overreden in het tennis- en sportcomplex, dat deze in de Kaldenborn wil bouwen, een schietbaan aan te leggen.

Hoe noodzakelijk een dergelijke baan is, blijkt uit het feit, dat er tussen de schietbanen in Posterholt en Kerkrade 250 tot 300 mensen met een machtiging wonen, die hun sport graag willen beoefenen.

Een machtiging wil hier zeggen, dat een liefhebber van de schietsport, die van onbesproken gedrag is en die een jaar adspirant-lid van een schietvereniging is geweest, een machtiging kan krijgen tot het hebben van een vuurwapen om dit allen te vervoeren naar, en te gebruiken op daartoe goedgekeurde schietbanen. Een van de verenigingen, die leden aan kan nemen is de Eerste Heerlense Schietvereniging, waarvan de circa dertig leden bij wijze van sport schieten met alle vuistvuurwapens.

De vereniging is momenteel aangewezen op een baan in Spekholzerheide. Maar die voldoet niet helemaal. Ook krijgt men af en toe gelegenheid om te schieten op de politieschietbaan. Maar die is meestentijds volgeboekt. Men heeft al eens gedacht aan de fietsenkelder op het kerkplein. Maar dat blijkt ook geen haalbare kaart. „Als de heer Kloth besluit tot de aanleg van een schietbaan kan hij er zeker van zijn dat die baan binnen de kortste keren is volgeboekt", verzekerde ons de heer Kees van Leijenhorst, een der leden van de EHSV.

+++ KUNST TE KEUR

Documentaire expositie

MAASTRICHT – In de Dominicanerkerk in Maastricht is tot en met 23 juli (elke dag van 10-17 uur) een documentaire expositie (vrij) te bezichtigen. Ze is gewijd aan twee socialistische literatoren uit de turbulentetijd waarin het socialisme als politiek en sociaal ideaal aan doorbraak begon: Henriëtte Roland-Holst-van der Schalk (1869-1952) en Herman Gorter (1864-1927). Herman Gorter wordt als de grootste dichter van de Beweging van Tachtig gezien, hij heeft grote invloed gehad op de vernieuwing van de Nederlandse poezie. Zij „Mei" (een nieuwe mei, een nieuw geluid is een gevleugeld gezegde geworden!) geldt als het hoogtepunt van de Tachtiger Beweging. Gorter was 25 jaar toen hij „Mei" schreef. Terwijl niemand nog van Gorter gehoord had, bracht het de tachtigers, die tegen alle dichterlijke taal en rhetoriek vochten, in lyrische verrukking. Het werd beschouwd als een toppunt van de nieuwe kunst.

Politieke strijd en letterkundig werk waren zo nauw met elkaar verstrengeld dat niet valt uit te maken welke kant bij Gorter doorslaggevend is geweest. Ook de schrijfster Henriëtte Goverdina Anna van der Schalk vertoonde zich levenslang als dubbelpersoon, ze was politiek en literair geëngageerd en werd onvermoeibaar strijdster voor het socialisme, gebaseerd op haar nobel verlangen naar mensenliefde en verbroedering. Haar socialisme was een geloof. Door menig letterkundige wordt Henriëtte van de Schalk dan ook beschouwd als de grootste dichteres die Nederland ooit gekend heeft. Henriëtte van der Schalk huwde in 1869 met Richard Nicolaas Roland Holst, beeldend kunstenaar en schrijver, niet te verwarren met de grote dichter Adriaan Roland Holst, geb. 1888, die een neef was.

Blik in de geschiedenis

In de Dominicanerkerk zijn affiches, handschriften, foto's, prentbriefkaarten samengebracht die een beeld geven van leven en streven van twee idealistische mensen in hun tijd. Hun literair-socialistische werken zijn eveneens tentoongesteld. Een overzichtelijke en zo compleet mogelijke catalogus (ƒ 17.50) rakelt het verleden op: de bevrijding van de arbeid door het socialisme, waarvan Herman Gorter en Jet Roland Holst intellectuele voorvechters zijn geweest.
Jet Roland Holst was ook feministe. Zij had bijzondere belangstelling voor de vrouwenbeweging en de jeugd. Haar oeuvre bestaat uit biografieën, lyrische gedichten, drama's, studies over literatuur, lekespelen. Herman Gorter en Jet Roland Holst manifesteerden zich ook in de bladen van hun tijd, zoals „De Nieuwe Gids", „De Nieuwe Tijd", en partijbladen als „De Tribune", „Het Weekblad" en „De blijde Wereld". In 1926 richtte Henriette Roland Holst het blad „Klassenstrijd" op.
De Rode Haan kraait in de Dominicanerkerk: „Hoort, hoort, het socialisme komt". De tentoonstelling is een waardevolle terugblik op een stuk geschiedenis waarin twee begaafde en bewogen mensen een grote rol hebben gespeeld.

MYA MAAS

EXPOSITIE

HEERLEN

Hof de Doom

Zeefdrukken, schilderijen en dia's van Gert Jan Mulder. Open do, vr en za 14-17 uur en vr 20-22 uur. Tot 16 juli.

SITTARD

Museum 't Kritzraedthuis Rosmolenstraat 2

Tentoonstelling van schilderijen van de Spanjaard Manuel Ménan uit Madrid. Geopend maandag t/m vrijdag van 10 tot 12 uur en van 14 tot 18 uur. Zaterdag en zondag van 14 tot 17 uur.

Ziekenhuis „De Goddelijke Voorzienigheid", Elisabeth van Barstraat, ingang Walramstraat.

Tentoonstelling van schilderijen en enkele tekeningen van L. Storcken. Dagelijks te bezichtigen in de opnamenhal.

Stadskantoor Baenjenstraat 1

In de hal bezichtiging van een schilderij van de Sittardse schilderes Rees Laudy voorstellend de Basiliek met het Ursulinenklooster.

Streekmuseum „De Tempel" Gruizenstraat

Tentoonstelling van oudheidkundige voorwerpen. Geopend dagelijks van 10 tot 12 uur en van 14 tot 18 uur, zaterdag en zondag van 14 tot 18 uur.

ROOSTEREN

„De Roosterhoeve", Hoekstraat.

„Kijken is kunst en kunst is kijken". Een groepsexpositie van de kunstenaars Janni Daanan, Jan Hurkmans, Jos Grob, Jan Thissen, Jos Muris, Ad Stauder, Harjo Coumans, Marijke Stultiens, Cecile de Leeuw, Lodewijk Creghton, Hans v.d. Hurk, Willie Leenders, Paul Haimon, Hedewich Laughs, Henk Ruysch, Gerry Corbey, Floor Hustinx en Antony van Lieshout. Geopend maandag t/m vrijdag van 14 uur tot 21 uur. Zaterdag van 11 tot 15 uur en zondag van 14 uur tot 21 uur.

Serviceburo pleit voor optimale besteding gemeenschapsgelden

Commercie zit veel jeugd- en jongerengroepen dwars

HEERLEN – Veel jeugd- en jongerengroepen in Limburg zitten danig in de tang. Het gaat om een aantal van die groepen die gehuisvest zijn in multifunctionele gebouwen of gemeenschapshuizen. Het gezamenlijk gebruik met andere verenigingen en instellingen schept veel problemen. Jeugd- en jongerenorganisaties worden in die gevallen volledig ondergeschikt gemaakt aan het overige (vaak commerciële) gebeuren in zo'n gebouw.

Een en ander wordt geconcludeerd in het jaarverslag '77 van de Stichting Serviceburo voor Jeugd en Jongeren in Limburg te Roermond. Als een ander groot probleem, waarmee die jeugd- en jongerengroepen kampen, wordt aangetipt de vaak (eenzijdig gestelde) huur- en inkoopvoorwaarden van drank en hapjes, die volgens de groepen als onbillijk worden ervaren.

De jongerenorganisaties kunnen dan alleen ten koste van de eigen aktiviteiten met veel moeite nog een sluitende exploitatie bereiken.

Uit het jaarverslag van genoemd servicebureau blijkt dat de zaken afgelopen jaar over het algemeen vlot en succesvol zijn afgewikkeld. neemt niet weg dat bestuur en leiding kritisch de ontwikkelingen in de welzijnssfeer blijven volgen. Met tal van welzijnsinstellingen onderhoudt het servicebureau goede contacten. Gewezen wordt ook op de noodzaak de gemeenschapsgelden zo effectief en verantwoord mogelijk te besteden.

„Het zou onaanvaardbaar zijn indien er uit diezelfde gemeenschapsgelden binnen een bepaald werkterrein elkaar overlappende of zelfs elkaar beconcurrerende welzijnsinstellingen gefinancierd zouden worden. We zullen onze plaats in het geheel van de voorzieningen vanuit een kritische bezinning in een open overleg ook in de toekomst scherp in het oog houden". aldus het jaarverslag.

Vorig jaar onderhield het servicebureau regelmatig kontakt met 146 groeperingen uit het plaatselijk vrijwilligers jeugd- en jongerenwerk. Van die 164 hadden er eind '77 111 een serviceabonnement bij het bureau.

Daarnaast verleende het bureau service aan rond 80 KPJ-afdelingen en kringen. Een opvallende toename was er in het aantal kontakten met organisaties voor kindervakantiewerk. Wel is vorig jaar nog duidelijker aan het licht gekomen, dat specifieke dienjaar) ontbreken in het dienstenpakket van het servicebureau. Door gebrek aan personeel kan daar voorlopig geen verbetering in worden gebracht.
aan personeel kan daar voorlopig geen verbetering in worden gebracht

Woningvereniging en huurders gaan samenwerken

UBACH OVER WORMS – Ruim twee weken geleden vond in Ubach over Worms de bezetting plaats van de woningvereniging door de huurdersbelangenvereniging. Inmiddels heeft er een onderhoud plaatsgevonden tussen beide partijen en de verwachting lijkt gerechtvaardigd dat in de toekomst een samenwerking mogelijk is, die zeer zeker ook in het belang is van de huurders.

De heer van Melis, voorzitter van de huurdersbelangenvereniging, constateert een veranderde houding van de kant van de woningvereniging, die zich manifesteert in een erkenning van de huurdersbelangenvereniging en een aanvaarding van deze vereniging als werkgroep of contactgroep met betrekking tot de renovatie. Dit houdt in dat één of meer vertegenwoordigers van de huurdersbelangenvereniging bij alle bouwvergaderingen en besprekingen aanwezig zullen zijn. Het bestuur van de woningvereniging zal zich, aldus de heer van Melis, nader beraden ten aanzien van alle punten die tijdens de bezetting van 19 juni naar voren zijn gebracht. De voorzitter van de huurdersbelangenvereniging heeft, naar zijn eigen zeggen, geen „ongunstige verwachtingen". Hij wil geen tegemoetkomingen in bepaalde onderdelen, maar erkenning in zijn totaliteit door de woningvereniging. De heer van Melis benadrukt dat de huurdersbelangenvereniging een voorlichtinggroep is en geen actiecomité. De escalatie van 19 juni schrijft hij toe aan het weigeren van enigerlei informatie door de woningvereniging. Volgens hem was de vergadering met de woningvereniging hard, maar ze gaf tegelijkertijd een verhelderend beeld van de stand van zaken op dit moment. Hij stelt het in ieder geval op prijs dat elkaars standpunten nu gerespecteerd worden. Van de kant van de woningvereniging wil secretaris Simons kwijt dat er inderdaad een constructief gesprek heeft plaatsgevonden, dat de basis kan vormen voor een goede samenwerking in het belang van de huurders.



● *Burgemeester Gubbels van Oirsbeek tijdens zijn openingstoespraak bij de grensovergang Doenrade-Hillensberg.*

Grensbewoners vierden feest

DOENRADE/HILLENSBERG – Met het doorhakken van een slagboom hebben de burgemeesters Gubbels (Oirsbeek-Doenrade) en Heynen (Hillensberg) zaterdagmiddag op symbolische wijze de officiële grenzen die deze beide grensgemeenschappen scheidt, vernield. Met een dialectgedicht hekelde de heer Dahlmans uit Hillensberg eveneens de formele grens die volgens hem geenszins door verschillen in taal, gewoonten en cultuur gerechtvaardigd wordt. Hij beslott zijn voordracht dan ook met de uitroep „Viva Europa".

De ..echtigheden aan de grensovergang Doenrade/Hillensberg vormden zaterdag in feite de opening van het tweede Grenslandfeest. Evenals vijf jaar geleden poogden de Duitse en Nederlandse Zelfkantleefgemeenschappen de onderlinge banden ongeacht de officiële grensbarrières aan te halen.

Daartoe was een groots feestprogramma opgesteld dat ondanks de tegenwerking van de weergoden zich toch mocht verheugen in een goede belangstelling. Gisteren werden de activiteiten besloten.



Kindermusical in Oirsbeek

OIRSBEEK – Onder grote belangstelling heeft het kinderkoor van Oirsbeek in het gemeenschapshuis naast de kerk voor de tweede keer de musical „Adieu Paris" opgevoerd. Het kinderkoor wordt grotendeels gevormd door leerlingen van de hoogste drie klassen van de Lambertusschool, maar herbergt regelmatig ex-zesde klassers, die hun zang- en toneelactiviteiten nog één jaartje in het koor „botvieren".

EXAMENS

BRUNSSUM – Aan het Romboutscollege te Brunssum slaagde voor het diploma HAVO Danielle Brosius uit Heerlen.

Aan het Grotius College te Heerlen slaagde voor het HAVO-diploma Arthur Pleijsier.

Vrijwilligers gezocht voor „Graag gedaan"

EYGELSHOVEN – Eind september begin oktober start in Eygelshoven-Hopel weer een aktie „Graag gedaan". Via deze aktie wil men mensen helpen, die in noodsituaties verkeren.

Het grootste probleem hierbij is het verkrijgen van vrijwilligers die ingezet kunnen worden. De leden van de aktiegroep kunnen werkzaamheden verrichten die zij zelf graag doen bijvoorbeeld oppassen voor een korte tijd, koken voor een zieke, wandelen met een minder valide. De groep zal ook herhaaldelijk contact onderhouden met de vrijwilligers over de verleende diensten om een zo goed mogelijk beeld van de verleende diensten te krijgen en eventuele problemen op te lossen. Wie hulp van de aktie „graag gedaan" nodig heeft kan zich schriftelijk of mondeling wenden tot de centrale post (Dienstencentrum d'r Bemd). Hier zijn per toerbeurt mensen beschikbaar die de aanvragen selecteren en de vrijwilligers naar de adressen sturen. Wie vrijwilliger wil worden kan zich opgeven bij: Cornel, Berghofstraat 51, tel. 352648, Struyk, Op de Roskamp 8, tel. 352984, Boulanger, dienstencentrum, tel. 352491 en mevr. Wijman, Wolfsweg 1, tel. 352438.
Verder is het de bedoeling dat eind augustus de vrijwilligers op een avond bijeenkomen om geïnformeerd te worden over de gang van zaken. Eventuele vragen kunnen dan beantwoord worden.

KLEIN JOURNAAL

redactie
wiel lankes
tel. 045-718100

ALGEMEEN

KLEDINGBEURS

UBACH OVER WORMS – In verband met vakantie is de ruilbeurs voor kinderkleding aan de Europaweg, tel. 310680 gesloten. Het ligt in de bedoeling om de deuren eind september weer te openen. Men kan dan winterkleding waar de kinderen uitgegroeid zijn weer brengen. 20 procent komt ten bate van het kinderhuis in Limburg.

SPREEKUUR

EYGELSHOVEN – Iedere eerste dinsdag van de maand houdt het bureau sociale begeleiding in het Groenekruisgebouw spreekuur. Men kan er dan terecht met vragen over sociale verzekeringen, uitkeringen en ziekenfondsaangelegenheden.

JONGEREN

VAKANTIEWERK

BOCHOLTZ – Bocholtz houdt weer een kindervakantiewerk. De inschrijving aan de scholen is na vandaag gesloten.

KNUTSELWEDSTRIJD

BOCHOLTZ – Woensdag 5 juli tussen 13.30 en 16 uur kunnen kinderen die een prijs wonnen bij de grote jubileumknutselwedstrijd van de fanfare St. Cecilia, hun prijs afhalen bij de heer M. Schlechtriem, Beatrixstraat 36.

CURSUS

SIMPELVELD – Bij voldoende deelname start de KPJ vandaag met een cursus „Programmeren" in het Jeugdcentrum. De bedoeling is dat deze cursus op 11 en 18 juli vervolgd wordt. Opgave is mogelijk bij Wiel Lumey tel. 04442-1456.

ONTSPANNING

SCHAKEN

UBACH OVER WORMS – De zesde klas van de Don Boscoschool heeft het examen schaken, ter verkrijging van het pionnendiploma achter de rug. De experimentele lessen, welke onder leiding stonden van de heer P. Vlugman van de Schaakvereniging Ubach over Worms waren een groot succes. Er slaagden 25 van de 30 leerlingen.

UITSLAG

TREEBEEK – De uitslag van het kwajongconcours gehouden door de kaartvereniging Odeon is als volgt: 1 Gerrits-Wammes, 2 Sinder-Stolman, 3 Ruhman-Spoelstra, 4 van de Berg-Crol en 5 Bus-Engelen.

VAKANTIE

SIMPELVELD – De sportvereniging Simpelveld heeft voor alle elftallen een vakantie ingelast. Op dinsdag 18 juli wordt dan weer gestart met de training.

KWAJONGEN

BRUNSSUM – Woensdag 5 juli wordt vanaf 14 tot 17 uur in het Irenehuis aan de Heugerstraat een kwajongconcours gehouden. Voor de deelnemers zijn leuke prijzen te winnen.

MUZIEK

REPETITIE

HEKSENBERG – In verband met de vakantie houdt het jachthoorn- en trompettenkorps Edelweiss in de maand juli geen repetitie. De eerstvolgende repetitie zal plaatsvinden op dinsdag 1 augustus.

LOTERIJ

PRIJZEN

SCHAESBERG – De prijzen die gevallen zijn op lotnummers: 229, 839, 841 en 2135 van de loterij gehouden door VV Kolonia zijn nog niet afgehaald. Deze zijn te verkrijgen bij de heer H. Goesen, Quaedvlieglaan 30 in Schaesberg.

SPEL

KIENEN

TREEBEEK – 19.45 uur in Chalet ten bate van de ontspanningsvereniging.
BRUNSSUM – 14 uur in zaal Concordia door de bejaardenbond.
UBACH OVER WORMS – 20 uur in zaal de Brabander door de gezamenlijke verenigingen.
NIEUWENHAGEN – 20 uur in lokaal Veenendaal door de schietvereniging Wilhelmina.
BRUNSSUM – 20 uur in hotel Kerkeveld door het schalmeienkorps Glück Auf.
BRUNSSUM – 20 uur in zaal Concordia door c.v. de Kwakkerte.
HEERLEN – 20 uur in café Royal Kasteellaan door de spaarvereniging.
SPEKHOLZERHEIDE – 19.45 uur in zaal Krings door badmintonclub.
HEERLEN – 20 uur in het parochiehuis Sittarderweg door de Trommelere van Heerlen.
KERKRADE – 19.45 uur in café Oos Hoes door judoclub Nippon.
NIEUW-EINDE 19.45 uur in de Varenbeuk door de gezamenlijke verenigingen.
UBACH OVER WORMS – 20 uur in het gemeenschapshuis Lauradorp door de gezamenlijke verenigingen.
BRUNSSUM – 19.30 uur in het gemeenschapshuis In 't Ven door de bejaardenbond.
HEERLEN – 20 uur in het gemeenschapshuis Schaesbergerveld door SV Coriovallum.
VAESRADE – 20 uur in gemeenschapshuis 't Pomphuuske door de gezamenlijke verenigingen.
KERKRADE – 20 uur in zaal Erens door damescomité showband St. Barbara.
VOERENDAAL – 19.45 uur in Huize Laurentius door de schutterij.
HOENSBROEK – 19.30 uur in Ons Huis door fanfare St. Hubertus.
SPEKHOLZERHEIDE – 20 uur in het gemeenschapshuis door gezamenlijke verenigingen.
BOCHOLTZ – 19.45 uur in zaal Coerver door de Vogelvrienden.

REGIO vandaag

Reconstructie Heiweg Bocholtz

BOCHOLTZ – De gemeenteraad van Bocholtz besloot de nog benodigde gronden aan te kopen voor de reconstructie van de Heiweg. Dit project wordt in DACW-verband uitgevoerd. Voor de tweede fase stelde men een krediet beschikbaar van 611.000 gulden. De plannen voor realisering van de eerste en derde fase zullen op korte termijn aan de orde worden gesteld, mogelijk reeds in de vergadering van 7 augustus, als de zittende raad afscheid neemt. Verder kwam de wateroverlast aan de Akerweg aan de orde. Er werd een voorstel aangenomen om hiertoe grond te kopen uit de percelen van graaf M.A.M. Ch. d'Ursel. Om de gehele Akerweg van de wateroverlast uit Duitsland te vrijwaren moeten er echter besprekingen en aankopen worden gedaan in Duitsland. Het wordt een moeilijke procedure en burgemeester Persoon zegde toe in deze zijn uiterste best te doen. De geloofsbrieven van de nieuwe raadsleden werden in orde bevonden.

Saje gaat met vakantie

EYGELSHOVEN – De stichting algemeen jeugd- en jongerenwerk Eygelshoven heeft besloten met ingang van 5 juli dicht te gaan. Dit houdt in dat het kantoor gesloten is en de medewerkers hun aandacht kunnen richten op het vakantiewerk dat rond die tijd plaatsvindt. Wanneer de aktiviteiten weer beginnen is nog niet duidelijk. Het zal te zijner tijd wel bekend worden gemaakt.

Gemeentelijke kunst in Heerlen

HEERLEN – Gedurende de zomermaanden is er een keuze uit de gemeentelijke kunstverzameling geëxposeerd in de hallen van het Heerlense raadhuis en in de zaal voor wisselende tentoonstellingen in het Thermenmuseum. Van 30 juni tot 29 augustus zijn in het raadhuis onder meer schilderijen te bezichtigen van Hermanus Berserik, Kees van Bohemen en Eugène Brands. Het betreft hier tevens recente aankopen. Van 30 juni tot 5 augustus zijn in het Thermenmuseum tekeningen en grafieken te zien van Van Becke, Kurpershoek, Möhring en Wagner. De tentoonstelling in het raadhuis is geopend van 9.00 tot 13.00 uur en van 14.00 tot 18.00 uur, op de zaterdag en zondag gesloten. De tentoonstelling in het Thermenmuseum is 's dinsdags tot en met 's zaterdags geopend van 10.00 tot 17.00 uur en 's zondags van 14.00 tot 17.00 uur.

Zomerfeest in Vaesrade

VAESRADE – De stichting speeltuin Vaesrade gaat in het komend weekend een zomerfeest houden in de speeltuin gelegen aan de Tulpstraat. Het programma hiervan ziet er als volgt uit: vrijdag 7 juli van 19.30 tot 23.30 uur disco-avond met de diskjockey uit de discotheek Euryanthe. Zaterdag 8 juli om 14 tot 17 uur kinderspelen met als besluit een zeepkistenrace. Om 20.30 uur een optreden van de majoretten en de drumband van de harmonie St. Servatius en om 21 uur een optreden van de drumband schutterij St. Martinus. Bovendien een tombola met leuke prijzen. Vanaf 20 uur is er gelegenheid tot dansen op de muziek van het orkest „Joe Hama Band". Zondag 9 juli begint om 10.45 uur met een frühschoppen. Muzikaal omlijst door de Joe Hame Band en om 11.30 uur een concert gegeven door de harmonie St. Servatius.

Vakantiewerk in Schinveld

SCHINVELD – De Stichting Jeugd- en Jongerenwerk „de Schinskoel" in Schinveld houdt ook dit jaar weer een kindervakantieweek. De week staat dit jaar in het teken van het sprookje. Het programma is als volgt: op vrijdag 28 juli is er film, cabaret en een overnachting, op zaterdag 29 juli is er een Walt Disneyochtend en een sprookjestocht, maandag 31 juli is er een sprookjeszeskamp, op woensdag 2 augustus is er een reisje naar Valkenburg met bezoek aan de sprookjestuin en fantoomspelonken, op vrijdag 4 augustus wordt er gerepeteerd voor de sprookjes die zaterdag 5 augustus worden opgevoerd. De week wordt afgesloten met een barbeque. Buiten de kinderen van Schinveld kunnen zich ook kinderen van Jabeek en Bingelrade voor de vakantieweek opgeven. De kosten voor deze week bedragen 15 gulden per persoon. 'Voor informatie en aanmeldingen kan men terecht op het adres Kloosterlaan 9 in Schinveld, telefoonnummer 045-256092.

„Geef Max de zak!" in Voerendaal

VOERENDAAL – De Max Tailleurstichting houdt op 15 augustus 1978 in de gemeente Voerendaal een inzamelingsaktie van gedragen kleding, de aktie „Geef Max de zak". Enkele dagen voor de datum van de inzameling zal er huis-aan-huis een gele zak worden verspreid. Het is de bedoeling dat de mensen kleding of huishoudtextiel in de zak doen en die zak op de aangegeven dag om 9.00 uur aan de rijbaan zetten. De inhoud wordt gesorteerd op vodden en nog draagbare kleding. Van de opbrengst van iedere 10.000 kg kleding wordt aan twee mensen uit de gemeente, waar de inzameling heeft plaatsgevonden, een vakantie aangeboden. Voor inlichtingen over de aktie kan men 020-460011 bellen.

Schutterij St. Hubertus houdt goede moed

„Als donderdag de regen maar ophoudt"

● *De schietbomen schots en scheef...*

SCHAESBERG – „We hadden de mensen zo graag een kleurig en fleurig OLS aan willen bieden. Dat zou de mooiste beloning voor al ons werk van het afgelopen jaar zijn geweest. Maar ja, dat is allemaal letterlijk in het water gevallen", aldus G.J. Rutten, voorzitter van de schutterij Sint Hubertus uit Schaesberg.

Toen zondagavond om zes uur de beslissing viel om het OLS naar zaterdag 8 juli uit te stellen, kreeg de organiserende schutterij een extra last op de schouders te dragen. Alle materialen, zoals de feesttenten, de buffetten en de vlaggemasten waren tot maandag gehuurd. Een ander groot probleem is het feit, dat het verlof dat de medewerkers voor de voorbereidingen voor het OLS hadden opgenomen, afgelopen is.

Toch is het organiserende comité ervan overtuigd, dat dit soort moeilijkheden voor zaterdag opgelost zullen zijn. Moeilijker ligt het met de gesteldheid van het terrein. Het feestterrein is momenteel één triest makende modderpoel, alleen begaanbaar met stevige rubberlaarzen. Steeds meer schietharken raken door het vele regenwater uit het lood. Als het donderdag niet ophoudt met regenen, zal het zeer moeilijk worden het terrein voor zatermiddag in gereedheid te brengen.

Ook verkeert de organiserende schutterij nog in het ongewisse over het aantal schutterijen dat zaterdag naar Schaesberg zal komen. Maar zij rekent er in ieder geval op, dat alle zestallen aanwezig zullen zijn. Van de overige wedstrijden, die eergisteren niet door konden gaan, zal waarschijnlijk alleen het vendelzwaaien wegens gebrek aan belangstelling niet door kunnen gaan.

● *Het drassige terrein is praktisch onbegaanbaar.*

De organisatie heeft besloten de toegang tot het feestterrein in het komende weekend gratis te laten zijn. Dit om alle Schaesbergernaren in de gelegenheid te stellen, het werk van alle medewerkers te bewonderen. Mensen die willen helpen met de voorbereidingen voor zaterdag, en de organisatie kan nog velen gebruiken, kunnen zich op het feestterrein opgeven.

Staatssecretaris: Geen reden tot ongerustheid

Sterftecijfers Annadal zijn niet uitzonderlijk

DEN HAAG – Volgens staatssecretaris Veder-Smit van Volksgezondheid geeft de kwaliteit van de patiëntenzorg in St. Annadal geen aanleiding tot ongerustheid. Ze acht het dan ook niet noodzakelijk maatregelen te overwegen. Wel is inmiddels goedkeuring gegeven voor de uitbreiding van het operatiecomplex en de poliklinieken en kan daadwerkelijk met de bouw worden begonnen.

De staatssecretaris heeft dit antwoord in één adem gegeven op schriftelijke vragen van het DS '70-Kamerlid Nijhoff. Hij refereerde aan een brief van de ondernemingsraad aan het bestuur dat, als het tot nu toe gevoerde bestuurslid al geen afbreuk heeft gedaan aan de verantwoordelijkheid voor de patiëntenzorg en de gezondheidszorg in de regio, dan toch zeker de grenzen van het toelaatbare angstig dicht zijn genaderd.

De staatssecretaris kent thans de brief. Ze heeft een afschrift ontvangen van de directie, die eerst weer overleg heeft gepleegd met de ondernemingsraad en met het dagelijks bestuur. In antwoord op de, door Nijhoff gevraagde, verduidelijking en objectivering van het gestelde probleem, zegt de staatssecretaris dat het sterftecijfer zowel in 1976 als in 1977 gemiddeld op vier procent lag. Er zijn geen duidelijke afwijkingen met de landelijke cijfers.

De academisering van het ziekenhuis heeft geen verandering in de verwijzingspatronen van de huisartsen teweeg gebracht. Wel zijn de afgelopen jaren enige vacatures ontstaan, die samenhangen met de academisering, maar juist als gevolg van de academisering kunnen die kwalitatief beter worden bezet. Het aantal opnames bedroeg zowel in 1976 als in 1977 bijna 15.000. Weliswaar is de gemiddelde verpleegduur enigszins gedaald (van 15,7 tot 15,5 dagen), maar ook daaraan kunnen geen conclusies worden verbonden die samenhangen met de academisering. De uitspraken van de ondernemingsraad zijn voor de staatssecretaris evenmin aanleiding de eventuele herbenoeming van de voorzitter van het ziekenhuisbestuur te binden aan bepaalde condities.

Verbinding Maas dagstrand te groot?

EIJSDEN – Het is niet uitgesloten dat de plotselinge verslechtering van de kwaliteit van het zwemwater van het recreatiecentrum Eijsden te wijten is aan de veel te ruime verbinding tussen het grindgat waaraan het recreatiecentrum is gelegen en de Maas. Die verbinding is volgens sommigen te groot om het Maaswater en daarmee al het vuil dat in de Maas wordt geloosd buiten het grindgat te houden. Zekerheid bestaat er echter niet over de oorzaak van de vervuiling.

Gisteren heeft de Provinciale Waterstaat, de eigenaar van het recreatiecentrum, overleg gepleegd met de Inspectie voor Volksgezondheid en Milieuhygiëne over de vervuiling van het zwemwater. Besloten werd het dagstrand voorlopig nog gesloten te houden en het onderzoek naar de vervuilingsbron voort te zetten. De provincie acht het overigens niet onmogelijk dat de verslechtering van de waterkwaliteit veroorzaakt is door interne vervuilingsbronnen als de in het grindgat uitstromende riolering en beek. Die bronnen zijn op zich echter zo klein dat alleen een plotselinge verhoging van de vervuilingsgraad van zowel de beek als de riolering tot de huidige vervuilingsgraad van het zwemwater heeft kunnen leiden.

Gearresteerd in België

Man reed in op agent in Maastricht

MAASTRICHT – In Maastricht is de 31-jarige Maastrichtenaar J.S. in arrest gesteld wegens een poging tot doodslag op een politieagent. Om te ontsnappen aan een routinecontrole van de Maastrichtse politie op de Statensingel was de man met zijn wagen op een van de agenten ingereden. De politieman, die daarbij bijna bekneld werd tussen de patrouillewagen en de auto van de Maastrichtenaar, kon ternauwernood het vege lijf redden met een snoeksprong zijwaarts. De enige reden waarom de man zich aan een controle van de politie wilde onttrekken was een zak met een pistool en patronen die hij in de wagen had liggen.

Er volgde een felle achtervolging tot over de Belgische grens. In België, waar inmiddels ook de rijkswacht was gealarmeerd, werd hij door Maastrichtse patrouillewagens klem gereden. Bij de achtervolging, die zich zondagavond afspeelde, werd gezien dat de Maastrichtenaar rijdend over de brug van Tournebride een zak in het Albertkanaal wierp. De man heeft inmiddels bekend dat zich in de zak een pistool met patronen bevond. De brandweer van Lanaken heeft gisteren tevergeefs naar de zak in het Albertkanaal gedregd.

Sieraden gestolen

GELEEN – Onbekenden hebben in de nacht van zondag op maandag van de gelegenheid gebruik gemaakt dat bewoners van een woning in het centrum van Geleen niet thuis waren.

De daders vernielden een raam aan de achterzijde van het huis en verdwenen met een bijouteriekistje, met daarin een aantal waardevolle sieraden, verder met een girobetaalkaart en een aantal tinnen goederen. De totale waarde van het gestolen goed wordt geschat op 10.000 gulden.



Op kamp met de brandweerwagen

door Maya Consten

VALKENBURG – Acht jongens trokken gisteren op de Europa-camping te Valkenburg de aandacht. De heren, allen afgestudeerd aan de Landbouwhogeschool in Groningen gebruikten als vervoermiddel namelijk een indrukwekkende aftands ogende brandweerwagen. Die overigens in perfekte staat bleek te verkeren. Drie dagen blijven zij in Valkenburg, daarna trekken ze verder door de Ardennen en een stukje Duitsland. De laatste dagen van hun vakantie komen ze terug naar Valkenburg.

„In een advertentie werd een oude brandweerauto van de gemeente Beilen te koop aangeboden. Hij verkeerde in een goede staat, de sirene, het zwaailicht, de brandslang, alles was nog intact. De vader van Remmelt Panman besloot daarop de wagen te kopen. We moesten wel de sirene eraf doen en het zwaailicht mag niet gebruikt worden. Remmelt lanceerde het idee om met zijn achten op vakantie te gaan in de brandweerauto en iedereen zei spontaan „Ja". Voor de rest was er niets nodig, behalve kampeerbenodigdheden en een rijbewijs voor vrachtwagens. Dat laatste had Remmelt dan ook in zijn zak. Drie personen kunnen in de wagen slapen. De rest moet in de tent. Daarnaast hebben we nog een tent die als kantine, conversatieruimte en dergelijke fungeert. En de huishoudelijke rollen zijn prima onder de „crew" verdeeld", aldus Kees, Martin, Schelte, Bas, Jan, Henk, Remmelt en Emo, die samen in dezelfde klas hebben gezeten en elkander al drie of meer jaren kennen.

„Onderweg heb je natuurlijk veel bekijks; zo waren er twee meisjes die richting Maastricht wilden. Wij vroegen hen om mee te gaan, zowel de wagen als wij zagen er waarschijnlijk zo ongeloofwaardig uit dat ze het aanbod meteen afsloegen. We hebben het zelfs meegemaakt dat agenten langs de weg naar ons stonden te zwaaien. Het kan natuurlijk ook zijn dat zij ons wilden aanhouden.... In Nederland hebben we tot dusver geen problemen gehad. Trouwens, we hebben alles: verzekeringspapieren, kentekenbewijs en noem maar op. De wagen heeft overigens in mei 1972 een eerste prijs gewonnen, hetgeen hen niet verhindert benzine te zuipen, namelijk 1 op 3. In de toekomst willen we ook eens iets meer zuidwaarts trekken maar dan bouwen we hem om op gas, anders kom je gauw krap te zitten", besluit het avontuurlijke gezelschap.

Ongelukje in loods te Geleen

Eén duif al „terug" van Barcelona

door Fons v. Ophuizen

HEERLEN – Door de sportiviteit van de Limburgse duivenmelker Peter Schoenmakers uit Maasbracht is de organisatie van de nationale en internationale wedvlucht vanuit Barcelona van grote moeilijkheden gespaard gebleven. Eén dag na het inmanden vond de Maasbrachtenaar zijn duif al terug op zijn hok. De duif was voorzien van de twee gebruikelijke gummibanden en het geheim vleugelmerk. Onmiddellijk meldde hij de aankomst bij zijn verenigingssecretaris De Klerckx die de wedvluchtleider Jean Dinjens uit Maastricht hiervan op de hoogte stelde.

„Dinjes schrok ervan en wist toen niet dat er een duif ontsnapt was. Ik meen dat dit op dergelijke concoursen waarop toch zoveel op spel staat niet mag gebeuren. Als Schoenmakers het niet gemeld had zou hij zaterdag gemakkelijk de eerste prijs internationaal gewonnen kunnen hebben", zegt de zeer teleurgestelde secretaris. Bertie Jennekens uit Valkenburg, die voorzitter is van de Zuid-Limburgse Unie, die het nationale concours organiseert betreurt de zaak ten zeerste. Hij was zondag aanwezig in de loods te Geleen waar de duiven van een geheim vleugelmerk werden voorzien en waar de duif ontsnapt moet zijn.

Sportiviteit

„Toen alles klaar was en de Barcelonavliegers nog eens voer en water kregen, ontsnapten uit een rieten mand 24 duiven omdat de spanveer van de grote deur het begaf. We hebben ze daar in het donker moeten laten zitten voor we ze konden vangen. Later bleek dat door een defecte deur van de loods toch een duif was ontsnapt. We hebben toen de politie ingeschakeld en de internationale commissie in Brussel verzocht om alle Nederlandse duiven van andere gummibandjes te voorzien om de veiligheid van het concours te waarborgen. „Toen zondagavond Peter Schoenmakers zijn duif meldde waren wij echter van alle zorgen verlost. Zijn sportiviteit zal door de organisatie beloond worden", aldus Jennekens. Met de resterende 23 duiven is Bertie Jennekens zondagnacht nog naar Brussel gereden.

Schoenmakers had zijn duif nog gemakkelijk kunnen meegeven, zegt de Valkenburgse praeses. Volgens hem is in de 20 jaar, dat er vanaf Barcelona wordt gevlogen nog nooit een duif in Nederland ontsnapt. Dit gebeurde wel al eens met een Nederlandse duif in Brussel. „Het was deze keer een ongelukkige samenloop van omstandigheden die niet leuk is", zegt Jennekens. De ontsnapping van de duif van Schoenmakers heeft de Barcelona-koorts doen stijgen. Vrijdag krijgen de duiven in de Catalaanse hoofdstad de vrijheid.

Hond werd niet mishandeld

HEERLEN – De bastaard-herder die was aangetroffen bij de Drie Beeldjes op de Schaelsberg in Valkenburg, en totaal verhongerd en verdorst werd overgebracht naar het Dierentehuis Oostelijke Mijnstreek aan de Kissel in Heerlen, is herkend door de eigenaar en door hem teruggenomen. Het dier was thuis al ernstig ziek en bij een dierenarts in behandeling. Op een bepaald moment brak het dier uit en bleef een tijd langs de Geul liggen. Mensen die de hond daar aantroffen legden de hond vast teneinde te voorkomen, dat de hond zich zou verplaatsen en gingen op weg om de politie te waarschuwen. Een aantal voorbijkomende kinderen vonden echter de vastgelegde hond en waarschuwde de politie. De eigenaar van de hond zocht het uitgebroken zieke dier, en herkende de hond van de foto uit het LD van maandag jl. Hij stelde zich meteen in verbinding met de heer De Boer van het Dierentehuis Oostelijke Mijnstreek en haalde het dier thuis.

Geen bijstand wegens MVV

DEN HAAG – Een caféhouder uit Maastricht is sinds 1976 bezig bijstand te krijgen voor de zaterdagavonden waarop MVV thuis speelt. Dan verdient hij driehonderd gulden minder dan normaal op de zaterdagavonden. Na de gemeente en Ged. Staten van Limburg heeft thans ook de Kroon bepaald dat de caféhouder geen recht op de gevraagde bijstand kan doen gelden. Bijstand wordt alleen verleend als iemand de noodzakelijke kosten van het bestaan niet kan betalen. Volgens zijn eigen opgave beschikt de caféhouder over voldoende middelen van bestaan. Hij wil alleen maar schadevergoeding. Daarin echter kan de Bijstandswet niet voorzien.

Protest tegen verwijzing naar uitzendbureau

Politie beëindigt betoging werklozen

HELDEN – De rijkspolitie in Helden heeft gistermorgen een eind gemaakt aan een betoging van enkele inwoners tegen het beleid van de gemeentelijke sociale dienst. Met op regenkleding geschilderde leuzen demonstreerden de Heldenaren tegen het verzoek van de gemeente Helden om zich als werkzoekende te laten inschrijven bij enkele uitzendbureaus in Venlo. Aangezien de betogers geen vergunning hadden om te demonstreren is tegen vijf personen proces-verbaal opgemaakt.

De tien betogers verweten de gemeente Helden in hun leuzen werklozen te ronselen voor uitzendbureaus. Op het Raadhuisplein vlakbij de sociale dienst deelden ze pamfletten uit aan voorbijgangers. In de pamfletten werden werkloze Heldenaren opgeroepen om geen gehoor te geven aan het verzoek van de gemeente zich bij een uitzendbureau in Venlo te laten inschrijven als werkzoekende.

De demonstranten vrezen dat de gemeente Helden misbruikt maakt van de gegevens en dat uitkeringen worden ingetrokken, als niet wordt voldaan aan de oproep van de gemeente. Zo zouden enkele werklozen te horen hebben gekregen dat hun uitkering zou worden stopgezet indien ze zich niet bij een uitzendbureau in Venlo zouden laten inschrijven. De officier van Justitie in Roermond heeft de rijkspolitie in Helden opdracht gegeven een onderzoek ter zake in te stellen.

„Geen dwang"

Wethouder drs. J. Schillings van Sociale Zaken in Helden ontkende maandag dat er sprake is van een dwangmaatregel van de zijde van de gemeente. „Op het formulier verwijzen we de mensen naar adressen waar ze zich kunnen laten inschrijven. We attenderen hen op mogelijkheden om aan werk te komen. Er is geen sprake van dat een uitkering wordt stopgezet als ze zich niet laten inschrijven", aldus de heer Schillings.

Volgens Schillings blijkt uit een inschrijving bij een uitzendbureau, dat de mensen proberen aan werk te komen. „Voor niet-werkwilligen is het natuurlijk een griezelige bezigheid. Zij zouden immers passende arbeid aangeboden kunnen krijgen!", aldus drs. Schillings die wijst op een uitspraak van de Centrale Raad van Beroep, volgens welke iemand, die werkloos is, alles moet doen om werk te vinden.

„Dat betekent dat iemand zich ook dient te wenden tot een uitzendbureau. Want in de uitspraak is ook sprake van uitzendbureaus. Doet de betreffende persoon dat niet dan kan hij uitgesloten worden van een uitkering van de WW of de RWW", aldus wethouder Schillings die verder laat weten dat het gewraakte formulier niet meer gebruikt zal worden.

PROVINCIE vandaag

Bestuur van „Voorzienigheid"

SITTARD – Kort na elkaar hebben twee leden van het dagelijks bestuur van het Sittardse ziekenhuis De Goddelijke Voorzieningheid afscheid genomen wegens vertrek naar elders. Zuster Margriet is benoemd tot overste van de communiteit van de Zusters van de Goddelijke Voorzienigheid in Deventer. Ir. B. van der Lugt is eveneens vertrokken omdat hij in Eindhoven een andere functie heeft aanvaard, waardoor hij genoodzaakt was te verhuizen. Hij was sedert 1975 lid van het bestuur als opvolger van de heer B. Koolhaas.

Vijf auto's vernield

HEERLEN – Met vermoedelijk te hoge snelheid raakte een automobilist op de Bokstraat te Heerlerheide de macht over het stuur van zijn personenauto kwijt en botste tegen vier geparkeerd staande auto's op. Twee van deze geparkeerde voertuigen en de auto van de betrokken bestuurder liepen zodanige schade op, dat ze total loss waren. Twee andere voertuigen werden zwaar beschadigd. Er deed zich geen lichamelijk letsel voor.

Cafébezoeker maakte amok

HEERLEN – In een driftbui heeft een cafébezoeker zijn woede op het interieur van een café aan de Geleenstraat te Heerlen gekoeld. Drie barkrukken, drie lampekappen en een paraplubak moesten het hierbij ontgelden. De hoogte van de aangerichte schade kon niet worden vastgesteld. De man werd aangehouden en er zal proces-verbaal worden opgemaakt.

Havendag in Maastricht

MAASTRICHT – De 23e Limburgse Haven- en Industriedag, jaarlijks georganiseerd door de Limburgse Scheepvaartvereniging, wordt deze keer in Maastricht gehouden. Op de ochtendzitting van deze dag, die op dinsdag 12 september plaatsheeft in het Maaspaviljoen, zal het woord worden gevoerd door het CDA-Tweede-Kamerlid drs. René van der Linden. Het voorlopig programma vermeldt voorts toespraken van burgemeester mr. A. Baeten van Maastricht en voorzitter N. Abeling van de Limburgse Scheepvaartvereniging. In de loop van de dag schepen de deelnemers in voor bezoeken aan de handel- en exploitatie mij. Wessem II bv, Bates Cepro bv en de ENCI met excursie naar D'n Observant. Aan het begin van deze Limburgse Haven- en Industriedag zullen de deelnemers worden ontvangen in het Maastrichts stadhuis.

Radio-Zuid over Voerstreek

MAASTRICHT – De Regionale Omroep Zuid brengt woensdagavond 5 juli een programma over de heropleving van de taalstrijd in de Voerstreek. Vertegenwoordigers van de zes Nederlandstalige dorpjes in deze geheel Franstalige omgeving komen aan het woord, alsmede een Vlaamse actiegroep, die voor de zomermaanden een aantal acties heeft gepland om de hele structuur van de Belgische staat grondig te veranderen. De ROZ-uitzending begint om 19.10 uur.

Woningbouw daalt fors

HEERLEN – In mei jl. is in Limburg een totaal van 3078 woningen in aanbouw genomen; dit cijfer ligt 15 procent lager dan in mei 1977. Over alle provincies – met uitzondering van Groningen en Drente – is dit cijfer trouwens lager dan in 1977. Ook het aantal in uitvoering zijnde woningen lag in mei jl. in Limburg beduidend lager dan in mei vorig jaar: 8352, hetgeen 11 procent minder was dan een jaar tevoren. Dit negatieve beeld deelt Limburg met de provincies Friesland, Gelderland en Noord-Holland. Wat het aantal in mei jl. voltooide woningen betreft kwam onze provincie op 3228: 5 procent hoger dan in mei 1977. In het algemeen lagen in mei in Nederland slechts de ongesubsidieerde woningen, zowel die welke in aanbouw waren genomen als de in uitvoering en voltooid zijnde woningen fors vooraan in het totaal van de woningbouw.

Politie rijdt Duitsers klem

MAASTRICHT – De Maastrichtse politie heeft samen met de Rijkspolitie van Meerssen in het afgelopen weekeinde twee Duitse auto's op de Borgharenweg in Maastricht klem gereden. De drie inzittenden, afkomstig uit Keulen, hadden in Valkenburg een vuurwapen van de hand gedaan. Toen de politie hen op het spoor was sloeg het drietal in twee wagens op de vlucht in de richting Maastricht. De Rijkspolitie waarschuwde daarop haar Maastrichtse collega's waarna gezamenlijk een zoekactie werd ingezet. De drie Duitsers, 18 en 17 jaar oud, zijn in Maastricht ingesloten.

EXAMENS

VAALS – Aan het Sophianum Bloemendalstraat 26, Vaals zijn geslaagd voor het eindexamen

Atheneum:

Gerald Ahn Gulpen, Frans Bergmans Vijlen, Frans de Bie Eys, Rudie Bleijlevens Vaals, Hans Boormans Gulpen, Peter Brouwers Margraten, Annie Cox Vijlen, Hannie Cremer Lemiers, Danny Creusen Vaals, Arno Deitz Vaals, Brigitte Ernes Lemiers, José Frijns Wahlwiller, Joop Groneschild Gulpen, Ton Hintzen Vaals, Albert Icken Remersdael (B), Dolf Jacobse Gulpen, Alex Jussen Vaals, Erik Kalsbeek Mechelen, Paul Kerris Vijlen, Geert Lauvenberg Eys, Leo Lemmens Wittem, Jenny Pas Vaals, Nicole Peeters Vaals, Armando Plantaz Cadier en Keer, Frank Pustjens Reymerstok, Hans Schmeets Lemiers, Charlotte Smeets Mechelen, Mirella Sijstermans Epen, Peter Vermeeren Gulpen, Han van der Weijden Gulpen.

HAVO:

Diana Bertrand Vaals, Hub Braken Gulpen, Edith Bruchhans Vaals, Corry Coolen Gulpen, Patricia Dautzenberg Simpelveld, Bettina Deckers Vaals, Paul Delarosette Vaals, Eric Drielsma Vaals, Barbie Esser Vaals, Marlies Frints Margraten, Hans Gerards Lemiers, Paul Haans Margraten, Leo Hermans Vaals, Eva Hillebrand Wijlre, Bert Janssen Vaals, Leon Janssen Mechelen, Odette Jehl Vaals, Han Jeurissen Margraten, George Kaczorowski Nijswiller, Annie Kerris Vijlen, Rudie Kreuwels Margraten, Hans de Lange Margraten, Harold Limpens Lemiers, Carmen Mélotte Vaals, Carla Mommer Vaals, Roland Ploemmen Mechelen, Rob Prange Vaals, Heinz Quaavlieg Vaals, Noor Ramstorfer Gulpen, Peter Scheepers Vijlen, Marga Scheffers Vaals, Truus Schins Vijlen, Jos Schmeets Vijlen, Roger Schmetz Vaals, Gaston Schols Gulpen, Irene Schweden Vaals, Yvonne Sintzen Mechelen, Ria Souren Vijlen, Bert Starmans Margraten, Yvonne Vaessen Nijswiller, Pia van de Ven Mechelen, Roy Vermeij Epen, Jos Vincken Partij-Wittem, Alfons Vluggen Lemiers, Hans Walraven Epen, Mary Weijkamp Wahlwiller, John Winter Vaals.

ECHT – Aan dr Dr. Edith Stein Mavo te Echt behaalden het diploma **Mavo-4:**

Marianne Bakkes Roosteren, Jacq Berkx Echt, Jan Beunen Echt, Ansje van de Brekel Echt, Mieke van Buggenum Echt, Corrie Coenen Stevensweert, Margo de la Croix Roosteren, Eric Cuypers Echt, Milène Damen Ohe en Laak, Giovanna Derosas Echt, Iny Didderiens Koningsbosch, Marleen van Dijk Echt, Jettie Doemges Echt, Mariette Duckers Echt, Perry Gehring Echt, Ilse Graus Echt, Jean Griens Echt, Jeanny Heatubun Echt, Miny Haes Echt, Jacq Heuts Echt, Conny Heuvelams Echt, Annelies Hodzelmans Echt, Marlies Hoedemakers Echt, Willy Hoedemakers Echt, Theo Jacobs Echt, Theo Jans Echt, John Janse Echt, Thea Jenissen Echt, Monique Jongstra Echt, Thijs Kessels Echt, Marlou Keulen Echt, Jack Knieps Echt, Herma Krijn Stevensweert, Frans van de Laar Ohé en Laak, Ineke van de Laar Echt, Aginie Laumen Echt, Wilma Lausen Echt, John Maessen Echt, Ineke van Meel Echt, Jan Metsemakers Roermond, Sef van Montfort Echt, Denise Mulders Echt, Yvonne Mulders Montfort, Bert van Neer Echt, Ank van Ool Stevensweert, Hay Palmen Susteren, Har Ritzen Stevensweert, Harry van Roij Echt, Leon Roovers Echt, Gerard Roufs Echt, Jacques Rutten Stevensweert, Rob Schoenmakers Echt, Jo Seegers Ohé en Laak, Elice Sevriens Echt, Marleen Sevriens Susteren, Theo Simons Roosteren, Mirjam Slangen Echt, Jean Sleuters Echt, Karina Smeets Sgevensweert, Truus Smeets Echt, Yvonne Spronken, Nicole Stams, Echt, Léon Stokbroekx, Stevensweert, Christianne Theunissen Echt, Monique Triepels Echt, Trudy Vissers Echt, Carina van Wegberg Echt, Jos Wolters Echt, Ronald Pennings Echt, Angèl Peters Echt, Franci Peters Echt, Peter van Poll Echt, Guus Renet Echt.

NIJSWILLER – Aan de R.K. Lagere Technische School Nijswiller zijn geslaagd voor het diploma

Afdeling Mechanische Techniek:

Leon Austen, Bocholtz; Jo Beckers, Wittem; Rob Bey, Simpelveld; René Biermans, Vaals; Math Crutzen, Eys; Hub Dohmen, Vijlen; Miel Dohmen, Vijlen; John Dumont, Bocholtz; Edie Engelen, Simpelveld; Jean Grassère, Simpelveld; René Grooten, Epen; Jan Hamers, Bocholtz; Joop Hamers, Vijlen; Adrie Hazelhof, Nijswiller; Hub Hendriks, Bocholtz; John Horbach, Vaals; Jos Jacquemont, Simpelveld; Piet Janssen, Bocholtz; Huip Jaspar, Wijlré; Alex Kaenen, Simpelveld; Sjef Keijdener, Schin op Geul; Mario Koolen, Heerlen; Louis Kuypers, Wijlre; Hub van Laar, Margraten; Marc Magermans, Bocholtz; Math Mayntz, Simpelveld; Jean Meesters, Bocholtz; Leon Mohnen, Gulpen; Jos Mullenders, Vijlen; Rob Noteborn, Simpelveld; Clemie Pelzer, Vaals; John Pelzer, Vaals; Michel Pluymakers, Eys; Paul Ramakers, Wijlre; Henk Reinders, Simpelveld; Sjef Rompen, Mechelen; Martin Savelberg, Wahlwiller; Jo Scheepers, Mechelen; John Schillings, Bocholtz; Rob Simon, Wittem; Jan Simons, Lemiers; Leo Sparla, Lemiers; André Stommen, Bocholtz; Ger Teheux, Mheer; Jan Thiessen, Eys; John Urlings, Nijswiller; Rob Vandebergh, Wahlwiller; Cor Vluggen, Gulpen; Hubert Wendrs, Vijlen; Peter Werelds, Noorbeek; Jo Werts, Margraten; René Willems, Epen; Ed Zenden, Gulpen.

Afdeling Bouwtechniek (timmeren).

Hub Bierbauer, Schin op Geul; Hans van de Boorn, Wijlre; John van de Boorn, Wijlre; Joop Crütz, Lemiers; Alphons De Bie, Gulpen; Ron Grooten, Lemiers; Hans Huntjens, Wittem; Hans Janssen, Kerkrade-W; Paul Jennekens, Wijlré; Herman Kerckhoffs, Simpelveld; John Kremer, Vaals; Hans Laheij, Nijswiller; Marc Reinders, Simpelveld; Peter Severijns, Wahlwiller; Chris Thewissen, Vijlen.

Afdeling Bouwtechniek (metselen).

Mat Darding, Margraten; Raymond Dodemont, Slenaken; Jo Franck, Holset; Theo Loozen, Vaals; Hub Pelzer, Nijswiller; Helm Schmitz, Eys.

Afdeling Elektrotechniek.

Jan Berk, Simpelveld; Arno Bessems, Simpelveld; Frans Coenjaerds, Epen; Ruud Cransveld, Simpelveld; Philip Frankort, Simpelveld; Tony Franssen, Nijswiller; Dieter de Groot, Vaals; Hub Keulers, Nijswiller; John Knops, Vaals; Frans Koenen, Vaals; Winny Kohl, Bocholtz; Felix Kremer, Vaals; John Neuschwender, Bocholtz; Henk Peters, Vaals; Paul Pleijers, Mechelen; Romeo Sansaar, Vaals; Peter Schmeets, Nijswiller; Harry Schrobbers, Bocholtz; Bert Smeets, Nijswiller; Wim Smeets, Mechelen; Jo Vluggen, Gulpen; Rob Wassenbrg, Wahlwiller; Rolf Wauben, Vaals.

MAASTRICHT – Aan de Scholengemeenschap Jeanne d'Arc Maastricht zijn geslaagd voor het **einddiploma HAVO:**

Jan Aarts; Marlie Acampo; Marianne Baeten; Sylvia Bakker; Frank Beckers; Erik Bongaerts; René Boons; Ronnie Boosten; Ine Bos; Lidewij Bos; Elleke v.d. Camp; Marijke Claessens; Frank Claus; Rudy Cortenraad; Harry Cortenraede; Carla Creusen; Peter Dassen; Els Dekkers; Nicole Dinjens; Jan Drummen; Hanneke Dubislav; Mart Engelen; Saskia Engelen; Inge v. Eupen; Johnny Fraats; Marc Franssen; Sylvia Frijns; Christianne Gadiot; Hans Geelen; Peter Gerards; Els Goessens; Leon Habets; Ludo Haenen; Marianne Hanssen; Olga Haveman; Henriëtta Hazen; Arie-Jan v. Hees; Marcel Hermans; Mariëlle Heuts; Joost Heuvelmans; Désirée Horbach; Jeannine Houben; Corrie Humblet; Ad Huijben; Joyce Janssen; Anita Klaasen; Jo Knipsael; Jeanette Koek; Karin Koolen; Annie Koster; Jos v. Kranenburg; Rudolph Kroll; Marleen Kusters; Roger Laenen; Ingrid Lemmens; Rudy Lemmens; Mariëlle Lippertz; Marie-José Lochs; Rudie Maas; Anja Magermans; Monica Martens; Marianne v.d. Meulen; Helga Mingels; Ronny v. Mulken; Johnny Mullers; Mirèse Nafzger; Daniëlla v. Noorden; Harrie Pans; Boy Penders; Maurice Plompen; Léon Preemen; Anjo Raeven; Elly Roemgens; Monique Rosier; Gemma Sanders; Christol Scheepers; Han Scheijen; Lidwien Schmeits; Carol Schrijnemaekers; Josée Schurgers; Ronald Severijens; Don Smeets; Babette Souren; Irene Spierts; Gabriella Spronck; Ronny Stallinga; René Steijns; Pieta Tops; Monica Vandenbergh; Ronald Verheij; Jolande Visschers; Ingrid Vonk; Annelies Vroemen; Jan Weertz; Ans Willems; Ben Willems; Bert Wilmes; Moniek v. Wunnik; Renée Wijnen; Marijke v. Zeijl; Henk v. Zijl.

Voor het eindexamen **Gymnasium-A:**

Bernadette Becx; Rosemarie Claessens; Ina-Maria Dhooge; MarieLouise Dubois; Claire Groenen; Brigiet Hackeng; Gemma Hos; Anja Janssen; Vera Kicken; Nicole Maraite; Ethel Raemakers; Caroline Ramaekers; Bea Schurgers; Nicole Wignij; Paul Willemsen.

Gymnasium-B;

Nadine America; Lando Baaten; Herman Bentlage; Michiel Bos; Jos Dresens; Peter Frijns; Françoise Godfroy; Hans v. Haarlem; Patrice Hosselet; Paul v.d. Linden; Caroline Majoie; Jean Martens; Rob Meijer; Machteld Moors; Ans Pereboom; Serge Regout; Geert-Jan Roelofs; Bernadette Smeets; Monique Willems.

Atheneum-A:

Maurice Bastin; Jan Beckers; Marloe v. Beersum; Wilma Brouns; Gert-Jan de Bruijne; Romy Buchheim; Geert Caris; Joan Dreessens; Xandra van Dijk; Natali Guyt; Marjon Habets; Louis Hamming; Hanny Hendrix; Uschi Hermans; Veronique Hermens; Doreth v.d. Heuvel; Bert Huben; Els Janssen; Guido Janssen; Agnes Jongen; Marian Kremers; Piet Kuin; Ellis Lebens; Hedwig Loeffen; Rolf Martens; Harald Merckelbach; Marij Mullers; Coco Nijssen; Gerda Pinckaers; Jack Piters; Jolande Prevoo; Jeannine Rompelberg; Monique Ruiters; Lisette Schappin; Ariane Schut; Charlotte Schuurmann; Jose Simens; Marianne Simons; Maria Sluyter; Patricia Sormani; Jacqueline Spronck; Ingeborg Thomassen; Isabel v. Unen; Ine v. Vliet; Brigitte v.d. Vossen; Cor Weerts; Eric Wetzels; Astrid Wetzels; Flos Wildschut.

Atheneum-B:

Frans Backhuijs; Dirk-Jan de Bruijn; Jef Coenegracht; Paul Crouzen; Jolanda Daems; Marij Dahmen; Frank Donders; Rob Duijs; Hans Goessens; Gitty de Haas; René Héman; Ine Henfling; Han Hoogma; Frans Koene; Guy Kreemers; Roger Kroll; Bert Lagerweij; Pascal Limpens; Marc v.d. Linden; Myraise Mos; Peter Oostenbach; Ruud Purnot; Maurice Scheepers; Ruud Schiffer; Lilian Schreurs; Jef Simmelink; Peter Tillmans; Ben Theunissen; Peter Theunissen; Engelbert Torremans; Jan de Vos; Maya Weirauch; Aggie Wintraecken; Hans van Zandvoort.

HEERLEN – Aan de Middelbare Technische School in Heerlen zijn geslaagd voor het diploma **Afdeling Bouwkunde:**

J. Baggen Geleen; M. Bemelmans Kerkrade; L. Benen Nuth; M. de Bok Kerkrade; J. van den Boorn Klimmen; F. Bus Brunssum; W. Coenen Born; J. Collaris Schimmert; G. Cratsborn Vaals; L. Crombach Kerkrade; J. Damoisseaux Munstergeleen; J. Dols Beek; M. Göbbels Geleen; A. Godfroy Maastricht; R. Haffmans Sittard; W. van Heck Margraten; A. von den Hoff Heerlen; G. te Kampe Bocholtz; J. Keulders Wijlre; L. Kuypers Heerlen; R. Lenssen Slenaken; J. Monse Brunssum; T. Mreijen Urmond; C. Nieuwkamer Heerlen; K. Ochman Heerlen; J. Paas Kerkrade; J. Paffen Heerlen; P. Palmen Kerkrade; J. Peeters Heerlen; J. Savelkoul Susteren; W. Savelsbergh Kerkrade; G. Soons, Schimmert; J. Spierts Voerendaal; R. Theeven Sittard; J. Verschuren Sittard, L. De Warem Heerlen; B. Wiersema Heerlen.

Voor het diploma **Afdeling Elektrotechniek:**

J. Lemmens Merkelbeek (met lof); F. Adema Ubach o. Worms; J. Boesveld Heerlen; R. Clevers Heerlen; N. Dondertman Heerlen; H. Graaf Vaals; J. Hebels Kerkrade; P. van der Heijden Breda; E. Keuck Hoensbroek; P. Lemmelijn Heerlen; U. Monsewije Kerkrade; M. Pluymen Klimmen; L. Savelberg Gulpen; J. Schlechtriem Kerkrade; A. Schmeets Kerkrade; R. Schijns Heerlen; M. Simons Meerssen; H. Spork Simpelveld; P. Vaessen Ubach o. Worms; P. van Vuuren Rotterdam.

Voor het diploma **Afdeling Procestechniek:**

W. Felder Vaals met lof (verklaring); P. v. Loo Wittem met lof (verklaring); A. Baarda Tiel; J. Brouwers Brunssum; R. Budé Voerendaal; J. Dauwerse Heerlen; J. Driessen Heerlen; G. Durlinger Geleen; C. Faber Brunssum; J. Franssen Nuth; H. Gijzen Kerkrade; F. Hulshof Brunssum; J. Janssen Heerlen; H. Keulers Geleen; L. Keijssers Heerlen; M. Maar Nieuwenhagen; J. Meyers Nieuwenhagen; K. Peulen Oirsbeek; H. Sipers Geleen; W. Ubachs Heerlen; B. van het Veld Kerkrade; R. Vossen Bunde; J. Wintjens Maastricht; Ch. Westerman Schaesberg.

Voor het diploma **Afdeling Weg- en Waterbouwkunde:**

J. Arends Heerlen; J. Bolster Bingelrade; J. van den Bosch Hoensbroek; P. Bruls Schimmert; F. Burggraaff Kerkrade; H. Creusen Simpelveld; Q. Dortant Heerlen; R. Florie Sittard; J. Franssen Heerlen; R. van de Gaar Den Haag; J. Göritzer Heerlen; P. Grouls Heerlen; T. Hartsteen Schaesberg; H. Hayen Gronsveld; L. Hennen-Hensen Heerlen; G. Hermans Heerlen; N. van der Heuvel Heerlen; P. Hinskens Nieuwenhagen; M. Tonnaer-Hoenen Hoensbroek; H. Hoofs Kerkrade; R. Hyndycz Heerlen; G. Janssen Maastricht; P. Janssen Bingelrade; N. Janssen Den Haag; J. Jeukens; Oirsbeek; J. Kersten Heerlen; W. Nijssen Vaals; F. Pennings Sittard; J. Prevo Eygelshoven; J. Puijnen Heerlen; H. Roebroek Beek; A. Stollman Heerlen; M. v. Venrooy Heerlen; J. Vinken Nuth; W. Widdershoven Bocholtz; J. Wingen Heerlen; H. Zeegers Schimmert; J. Zeegers Heerlen.

Voor het diploma **Afdeling Werktuigbouwkunde:**

J. Franssen Bocholtz met lof (verklaring); P. Roncken Schaesberg met lof (verklaring); A. v. Avermate Heerlen; R. Bonthuis Valkenburg; J. Conraads Wittem; L. Dekker Alkmaar; P. Franssen Slenaken; W. Goddery Sittard; W. Greven Geleen; H. Grooten Bocholtz; H. Hermkens Voerendaal; K. Honings Heerlen; J. Huveneers Heerlen; G. Jansen Simpelveld; P. Keulers Schimmert; J. Korchen Heerlen; G. Otto Heerlen; W. Peters Ubach over Worms; F. Poelen Heerlen; B. Ritzen Heerlen; P. Senden Kerkrade: R. Smets Heerlen; L. Spauwen Valkenburg-Houthem; L. Spierts Valkenburg-Houthem; F. Stoffels Brunssum; J. Tummers Geleen; H. Vandeberg Vaals; P. Vervuren Heerlen; A. Vincken Heerlen; G. Weijermans Nuth; W. v. Wissen Klimmen; L. Wijnen Heerlen; P. Zwaard Geleen.

Voor het diploma **Afdeling Motorvoertuigkunde:**

J. Claessens St. Geertruid; H. Coumans Berg en Terblijt; E. v. Denderen Geleen; E. Gervais Kerkrade; J. Gorissen Eygelshoven; J. Heutmekers Echt.

Applikatiecursussen:

Afdeling Meettechniek: G. Baaten Echt; Th. Bekema Schaesberg; J. Bormans Wijlre; J. Breikers Born; J. Hamers Munstergeleen; A. Lodz Stein; J. Voncken Stein; H. Willems Stein; P. Wintraken Elsloo.

Afdeling Regeltechniek: W. Bastiaens Maastricht; C. Beckers Geleen; G. Donners Roosteren; J. Glastra Beek; L. Jacobs Hoensbroek; A. Kitslaar Kerkrade-West; J. Ramackers Buchten; A. Schepers Sittard; N. Swelsen Spaubeek; L. v.d. Venne Geleen; J. Vossen St. Odiliënberg; L. Weerts Eijsden; G. Willemsen Eijsden.

Afdeling Werktuigbouwkundige Apparatenbouw: B. Baumans Ulestraten; J. Beckers Maastricht; R. Chardet Maastricht; M. Clairbois Mheer; H. Kleynen Bunde; G. Lemmerling Cadier en Keer; M. Orbons Schimmert; P. Paulissen Maastricht; J. Rijken Heerlen; J. Zegveld Nederweert.

Arbeidsanalist deel 1: H. Aarts Heerlen; H. Hendrix Brunssum; N. Keizer Beek; H. Kerres Kerkrade; W. Kroes Nuth; T. Maenen Schaesberg; R. Messing Herkenbosch; F. Pijls Heerlen; M. Thewissen Maastricht; J. Utens Maastricht.

Applikatiekursus Kaderopleiding:

H. Beckers Beek; B. Bemelmans Stein; L. Boosten Ubach over Worms; P. Caanen Beek; W. Duijkers Elsloo; H. Foppen Beek; M. Görtzen Kerkrade; G. Graus Echt; J. Gijsbers Echt; Th. Heemels Herkenbosch; G. Hintzen Montfort; J. Huiskens Reuver; F. Hundscheidt Heerlen; M. Jagt Spaubeek; N. Jetten Schinnen; L. Kerkhoffs Beek; Ch. Kitzen Geleen; H. Lemmens Geleen; J. Linssen Echt; J. Maes Schinnen; W. Menten Elsloo; Th. Meuffels Dieteren; L. Meyers Nieuwenhagen; J. Muyrers Spekholzerheide; J. Nielissen Geleen; J. Niessen Elsloo; J. Paas Brunssum; J. Pirovano Brunssum; L. Pleumeekers Susteren; C. Poulussen Maastricht; W. Pustjens Echt; A. Roth Heerlen; J. Schreurs Susteren; M. Smits Reuver; H. Stevens Maastricht; J. Tatgenhorst Merum; J. Thewissen Herkenbosch; J. Vankan Simpelveld; W. Vanmulken Elsloo; H. v.d. Velden Swalmen; S. Verjans Sittard; J. Verwey Maastricht; J. Vliegen Beek; H. Vluggen Wijnandsrade; K. Vranken Stein; J. Wetzels Hulsberg; H. Willems Geleen; H. Wolfs Gronsveld.

Weer of geen weer, het modesein staat op „zomer"

door Lily Scheffer

HEERLEN- Terwijl het ereop lijkt of de herfst in volle hevigheid is ingetreden doet alsof het gewoon hartje zomer is. Het modesein staat op warm weer en wijde en losse kleding in zachte pasteltinten. Zomerse luchtige breisels van pure katoen of van een mengsel. En alsof de modewereld zelf ook niet meer in een veelbelovende zomer geloofd is dat modemoois dikwijls nu al tegen uitverkoopprijzen te hebben. Er zijn boettieks die volgende maand al hun eerste wintermodeprimeurs brengen! Een primeurtje echter voor deze zomer die volgens de kalender echt nog twee maanden duurt is de terugkeer van de hotpants. Het minuscule broekje is van vorm enigszins veranderd. De ontwerpers hebben zich laten inspireren door de sportwereld. Het beroemde boksersbroekje stond model en als het even kan is het materiaal een glanzende stof. Het Amsterdamse ontwerpersechtpaar Virginia Jones en Bert Zuiderveen nam deze hotpants in de collectie op en combineerd hem met wijde opengebreide truien van dralon. Breigoed in duur katoen is trouwens een grote topper voor warme dagen. Hoe wijd en hoe geinig dat er uitziet tonen de twee modellen uit het arsortiment van Small World Import in Amsterdam. Het wijde effekt krijgt toch een smal silhouet door de verticale kleurenvlakverdeling.



Het boksersbroekje als de hotpants voor deze zomer.



Superwijde truien van katoen, over het hotpants of als minijurk.

Buchtenaar hoofd voorlichting LLTB

BUCHTEN – Tot hoofd van de Coöperatieve Voorlichtingsdienst van de LLTB is benoemd drs. Lebens uit Buchten. De heer Lebens gaat de plaats innemen van drs. C. de Waal, die straks directeur wordt van de Covas in Limburg. Het werkterrein van de heer Lebens bestaat uit organisatie- en coöperatieve voorlichting, de vorming en ontwikkeling van de LLTB met het winterprogramma voor leden en bestuursleden, het secretariaat van de bedrijfsverzorgingsdienst, de behartiging van de blangen van de contracttelers, de redactie „Land en Vee" (in Boer en Tuinder) en andere werkzaamheden die onder het secretariaat vallen. Drs. Lebens, geboren 11-5-1950 in Buchten, doorliep de HBS-B te Sittard en haalde in 1976 met lof zijn doctoraal diploma economisch bestuurswetenschappelijke specialisatie internationaal gericht. In 1977 ontving hij aan het Europa-College in Brugge het diploma Internationale Economie in de EEG. Vanaf 15 september 1977 is de heer C. Lebens stafmedewerker van de Sociaal Economische Voorlichting bij de Katholieke Nederlandse Boeren- en Tuindersbond.

Officiële mededelingen

GEMEENTE MEERSSEN

BEKENDMAKING

De burgemeester van Meerssen brengt, ter voldoening aan artikel 28, 6e lid van de Wet op de Ruimtelijke Ordening, ter openbare kennis dat, met ingang van 5 juli 1978, gedurende één maand, ter gemeentesecretarie afdeling Algemene Zaken voor eenieder ter inzage ligt, het besluit van Gedeputeerde Staten van Limburg d.d. 12 juni 1978, 1e afdeling no. BH 553, tot goedkeuring van het door de gemeenteraad op 24 november 1977 vastgestelde bestemmingsplan „Molenveld wijziging 1977".

Tegen de vaststelling van het onderhavige plan zijn geen bezwaren bij Gedeputeerde Staten ingebracht. Derhalve is thans, behoudens de gemeenteraad en de inspekteur van de ruimtelijke ordening, niemand bevoegd bij de Kroon beroep in te stellen.

Meerssen, 30 juni 1978

De burgemeester voornoemd,
mr. L. J. M. Corten.

GEMEENTE MARGRATEN

BEKENDMAKING

De burgemeester van Margraten maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat de raad in zijn vergadering van 29 juni 1978 heeft besloten te verklaren dat een bestemmingsplan wordt voorbereid voor het gebied op de bij het raadsbesluit behorende en als zodanig gewaarmerkte tekening in kleur aangegeven, zijnde het gehele grondgebied van de gemeente met uitzondering van de bebouwde kom, een gedeelte van Termaar en het Amerikaans Kerkhof.

Het besluit van de raad met de bijbehorende tekening ligt met ingang van 5 juli 1978 voor eenieder ter inzage ter gemeentesecretarie.

Margraten, 30 juni 1978

De burgemeester van Margraten,
drs. A. A. J. Kuijpers

GEMEENTE MUNSTERGELEEN

OPENBARE BEKENDMAKING

De burgemeester van Munstergeleen brengt ter openbare kennis van eenieder, ingevolge artikel 21 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening, dat de gemeenteraad bij zijn besluit van 27 juni 1978, no. II/78, heeft verklaard dat een herziening van een gedeelte van het bestemmingsplan „Munstergeleen 1971", voor zover betrekking hebbende op het perceel kadastraal bekend gemeente Munstergeleen, sectie C, no. 438, gelegen te Abshoven, zoals dat in blauwe omlijning staat aangegeven op de bij dat besluit behorende en als zodanig gewaarmerkte tekening, wordt voorbereid.

Het besluit met bijbehorende tekening ligt met ingang van woensdag 5 juli a.s. op de secretarie dezer gemeente, afdeling Algemene Zaken voor eenieder ter inzage.

Munstergeleen, 4 juli 1978

De burgemeester voornoemd,
A. L. E. Wagemans

GEMEENTE SCHAESBERG

Burgemeester en wethouders van de gemeente Schaesberg maken bekend dat een bouwplan is ingediend voor de bouw van een winkelpand met 4 bovenwoningen op de hoek Pastoor Schattenstraat-Hoofdstraat.

Het ligt in de bedoeling de gevraagde bouwvergunning te verlenen met toepassing van artikel 50 lid 8 van de Woningwet juncto artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening.

De betreffende bouw- en situatietekeningen liggen ingaande 5 juli 1978, gedurende 14 dagen, ter gemeentesecretarie (kamer 11) voor eenieder ter inzage.

Gedurende deze termijn kunnen schriftelijk bezwaren tegen het verlenen van de bouwvergunning bij ons college worden ingediend.

Schaesberg, 4 juli 1978

Burgemeester en wethouders voornoemd,
mr. H. Th. Vrouenraets,
burgemeester
H. H. Drossaert,
secretaris

GEMEENTE SCHINNEN

De burgemeester van Schinnen maakt op grond van artikel 26 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend dat de raad dier gemeente in de vergadering van 29 juni 1978 heeft vastgesteld het bestemmingsplan „1e partiële wijziging bestemmingsplan Buitengebied".

De wijziging betreft een tweetal percelen gelegen aan de Hettekensweg en de Vloedsgraaf welke percelen zijn gelegen in het buitengebied zuid-westelijk gelegen van de spoorlijnen. Dit gedeelte van het buitengebied, deel uitmakend van het bestemmingsplan Buitengebied werd door Gedeputeerde Staten van Limburg goedgekeurd bij besluit van 3 oktober 1977 nr. BF 25709.

Vorengenoemd bestemmingsplan ligt met ingang van 5 juli 1978 gedurende een maand ter gemeentesecretarie voor een ieder ter inzage.

Aangezien tegen het ontwerpplan geen bezwaren zijn ingediend en het plan conform het ontwerp is vastgesteld bestaat er geen beroepsmogelijkheid op Gedeputeerde Staten van Limburg.

Schinnen, 30 juni 1978

De burgemeester voornoemd,
A. J. M. Kurvers

GEMEENTE MEERSSEN

BEKENDMAKING

De burgemeester van Meerssen brengt, ter voldoening aan artikel 28, 6e lid van de Wet op de Ruimtelijke Ordening, ter openbare kennis dat, met ingang van 5 juli 1978, gedurende één maand, ter gemeentesecretarie afdeling Algemene Zaken voor eenieder ter inzage ligt, het besluit van Gedeputeerde Staten van Limburg d.d. 12 juni 1978, 1e afdeling no. BH 673, tot goedkeuring van het door de gemeenteraad op 27 oktober 1977 vastgestelde bestemmingsplan „Hoogveld en Proosdijveld".

Tegen de vaststelling van het onderhavige plan zijn geen bezwaren bij Gedeputeerde Staten ingebracht. Derhalve is thans, behoudens de gemeenteraad en de inspekteur van de ruimtelijke ordening, niemand bevoegd bij de Kroon beroep in te stellen.

Meerssen, 30 juni 1978

De burgemeester voornoemd,
mr. L. J. M. Corten

WMC-muzikant in steen

KERKRADE – De 30-jarige Alfons Stadhouders heeft zich een plekje in een Kerkraads portiekje van kledingzaak Trend Point aan de Einderstraat „veroverd", waar hij al twintig uur gewerkt heeft aan zijn „WMC-muzikant" in steen. Het is bedoeld als een hommage aan het Wereld Muziek Concours. Nog 200 uur gaan er in de hardstenen blok zitten, voordat het kunstwerk klaar is. „Voor het einde van het WMC haal ik het niet meer, omdat ik er maar een paar uur per dag aan kan werken. Ik had zo graag meegedaan aan de beeldententoonstelling die de gemeente Kerkrade momenteel houdt, maar voor mij was daar geen plaats. Nu mag ik hier in de winkel en de etalage van de kledingzaak exposeren, waarvoor ik de eigenaar erg dankbaar ben".

Alfons Stadhouders is kantbreier van beroep, waarvoor hij op toerbeurt dag-, middag- en nachtdiensten moet draaien. Hij woont op een flatje in de Vossekuil te Heerlen. Geen ideale plek voor een beeldhouwer. „Ik kan alleen maar werken van afmetingen maken die in de lift passen. Anders krijg ik de steen niet boven op mijn werkkamer en het kunstwerk wellicht ook nooit meer naar beneden". Alfons Stadhouders is bezeten van zijn hobby en praat er even enthousiast over als hij zijn gereedschap hanteert. „Ik ben maar een amateur. Ik zoek alles zelf uit. Ik word door schade en schande wijs welk gereedschap ik voor een bepaald materiaal moet gebruiken. Hierdoor ben ik wel geheel vrij om er mijn eigen ideeën en opvattingen op na te houden. Ik volg momenteel les in tekenen en anatomie. Niks officieels, maar het helpt me wel bij het werk".

Voor de „WMC-muzikant" gebruikt Alfons Stadhouders een hardstenen sokkel, die ooit eens op een kerkhof heeft gestaan. Het gezicht van de muzikant is in grove lijnen reeds zichtbaar. Onder het hoofd hakt hij een klaroen uit de steen, waarop de letters WMC komen te staan. De basis worden drie handen. Ze zijn het symbool voor de Kerkraadse bevolking die het WMC draagt. Hij werkt momenteel aan een collectie van zestien beelden, die hij in december graag in het kasteel te Hoensbroek wil exposeren. Zijn eerste expositie, nadat hij twee jaar geleden met het beeldhouwen is begonnen. Elf werken zijn inmiddels voltooid. De WMC-muzikant zal uiteindelijk ook een plaatsje in de expositiecollectie krijgen. Om half vier is zijn openbaar ateliertje opgeruimd. „Ik moet naar huis. Wat eten en slapen, want ik heb nachtdienst. Maar morgenvroeg om tien uur ben ik er weer", belooft Alfons Stadhouders.



● *Alfons Stadhouders bezig aan zijn muzikant in steen.*

WMC vandaag

Voor de eerste maal in Nederland

De 12 cellisten van de Berliner Philharmoniker

KERKRADE – Vanavond spelen in de Rodahal vanaf 20 uur de 12 cellisten van de Berliner Philharmoniker. Zij treden voor de eerste maal in Nederland op. Het kamermuziekensemble staat onder leiding van Rudolf Weinsheimer. De twaalf cellisten hebben dit jaar al een succesvolle reis achter de rug naar Israel, Japan, Zwitserland en Frankrijk. Zij kregen grote bekendheid nadat ze in 1974 de Salzburger Festspiele hadden geopend. De Berlijners spelen vanavond onder anderen de Suite D-dur van David Funck, de Hymnus für 12 Violoncelli opus 57 van Julius Klengel, de Melodia-Ritmica opus 59 nr. 1 van Helmut Eder, de Bachianas Brasilieras nr. 1 van Heitor Villa-Lobos en Blues Espagnola Rumba Philharmonica van Boris Blacher.

Chinezen willen er over vier jaar weer bij zijn

KERKRADE – De Chinezen uit Taiwan toonden zich afgelopen weekeinde de sterksten in de eerste divisie strijkorkesten en omdat er verder geen strijkorkesten meer naar Kerkrade komen is voor hen op de laatste concoursdag de hoogste internationale onderscheiding weggelegd. Hua Shin Youth Orchestra scoorde liefst 340 punten, een eerste prijs met lof. De Chinezen overtroefden zelfs het bijna professionele Youth String Orchestra uit Sofia met twee punten. Een uitslag overigens, waar heel wat kenners moeite mee hadden.

Dirigent Chen Chiu-Sen is ambtenaar van het ministerie van cultuur en als zodanig vervult hij de rol van dirigent van het Nationaal Symfonieorkest van Taiwan. Chen studeerde van 1964 tot 1969 aan de Musikhochschule in München viool. In die tijd leerde hij ook zijn (Italiaanse) vrouw kennen. Samen wonen zij nu in de hoofdstad Taipei, waar de dirigent privé-vioolles geeft. Met zijn eigen leerlingen vormde Chen op 1 juli 1976 het Hua Shin Youth Orchestra. Het orkest is nu eigenlijk een onderdeel van het nationaal symfonieorkest. „Van het ministerie van cultuur kreeg ik opdracht de beste twintig muzikanten uit te zoeken om de strijd met de Europese strijkorkesten in Kerkrade te kunnen opnemen", vertelt hij. Zorgvuldig selecteerde hij een groep die in leeftijd varieert van 11 tot 22 jaar. „Een getalenteerd orkest", zegt de kleine gedrongen man, „het enige wat ontbreekt is routine".

Hua Shin Youth Orchestra trad voor de eerste keer buiten Azië op. „Voor buitenlandse reizen ontbreekt ons vaak de tijd", zegt hij, „de jongelui kunnen slechts een keer per week naar de gezamenlijke repetitie komen. De rest van de tijd moeten ze studeren."

Chen Chiu-Sen blijft met het orkest twintig dagen in Europa. Optredens zijn nog voorzien in Parijs en Bonn. Na aankomst in Taiwan moeten zij toch weer meteen de koffers pakken want er staat nog een tournee door Japan en Korea op het programma. „We komen over vier jaar weer terug", roept hij ons nog na.



● *De tambour-maîtres halen soms acrobatische toeren uit om hun „tambour-maîtrestok" weer op te vangen. Tot nu toe is er nog geen enkele gevallen.*



● *De tambour-maître van de Beatrix Pipe Band uit Hilversum, een korps bestaande uit doedelzakspelers, die zich voor het eerst met succes op het WMC presenteerden.*

SHOWWEDSTRIJDEN

EERSTE DIVISIE

1. Beatrixband, Hilversum, Nederland .....169 pnt
2. Pasveerkorps, Leeuwarden, Nederland ..154,5 pnt
3. Tveit Musikkorps, Tveit, Noorwegen .....148,5 pnt
4. Excelsior, Delft, Nederland ....138,5 pnt
5. Kamper Trompetterkorps, Kampen, Nederland ....134,5 pnt
6. Floraband, Rijnsburg, Nederland ....130,5 pnt

TWEEDE DIVISIE

1. Oefening Baart Kunst, Rhenen, Nederland ....129,5 pnt
2. Don Bosco, Rijswijk, Nederland ....116 pnt
3. IJmuider harmonie, IJmuiden, Nederland ....113 pnt
4. St.-Jacob, Den Haag, Nederland ....109,5 pnt
5. Prins Willem Alexander, Zwanenburg, Nederland ....108,5 pnt

DERDE DIVISIE

1. Jinai Girls, Fukui, Japan ....163 pnt
2. J.H.C. van Renssencorps, Heerenveen, Nederland ....133 pnt
3. IJsselband, Rheden, Nederland ....127 pnt
4. Kolbotn Garden, Kolbotn, Noorwegen ...110,5 pnt
   VI.JO.S, Bussum, Nederland ....110,5 pnt

(Het maximum aantal te behalen punten bedraagt 180)

MARSWEDSTRIJDEN

EERSTE DIVISIE

1. Sancta Cecilia, Cullera,Spanje ....103 pnt
2. Concordia, Obbicht, Nederland ....102 pnt
   Adest Musica, Sassenheim, Nederland ..102 pnt
4. St.-Cecilia, Milheeze, Nederland ....101,5 pnt.
5. Somerens Lust, Someren, Nederland ... 98,5 pnt.
6. Beatrix Pipe Band, Hilversum, Nederland .... 97,5 pnt.
7. Batterie Municipale de Dunkerque, Frankrijk .... 97 pnt
8. Hoogoven Harmonie, Beverwijk, Nederland .... 96,5 pnt
9. St.-Lambertus, Langenberg, Duitsland .. 93 pnt
10. Harmonie Oud Beyerland, Nederland ... 92,5 pnt

TWEEDE DIVISIE

1. Oranje, Grootegast, Nederland ....96,5 pnt
2. Viktoria Altenmittlau, W.-Duitsland ......96 pnt
   Helsingborg Drumcorps, Zweden ....96 pnt
4. Don Bosco, Rijswijk, Nederland ....91 pnt
5. Van Limburg Styrumband, Wezep, Nederland ....88,5 pnt

DERDE DIVISIE

1. Jinai Girls, Fukui City, Japan ....102 pnt
2. TV 1877 Lauf, West-Duitsland .... 97 pnt
3. Die Schlabbdewel, Mannheim West-Duitsland .... 91 pnt
4. Nütheim/Schleckheim, Aken, West-Duitsland .... 89 pnt.
   Fanfarecorps Königstein, West-Duitsland .... 89 pnt

(Het maximum aantal te behalen punten bedraagt 120)



Hoge punten voor Limburgse korpsen

Bij de concertwedstrijden van zaterdag en zondag lagen diverse uitslagen weer in de lijn van de verwachtingen en werden verschillende zaken weer duidelijk. Wat Limburg betreft: nog steeds worden onze eigen korpsen met hoge punten en eerste prijzen bedacht. De fanfare St. Jozef uit Buchten en de harmonieën St. Joseph van Sittard en St. Cecilia van Hoensbroek bewezen dat men ten onzent muziek weet te maken in de blazerswereld. Onder leiding van Harrie Cober speelden die van Buchten Born, in de 1e divisie uitkomend een mooie Mouvement symphonique van Marcel Poot en Introductie, elegie en capriccio van Meindert Boekel. Goede werken die zij zonder meer op het repertoire moeten houden. Men kan soms waarlijk respect hebben voor de techniek van de blazers. Ook het optreden van de ensembles uit Sittard en Hoensbroek 3e en 2e divisie bezit als het ware iets klassieks en dat is een goede zaak. Op gevaar af echter dat men te geroutineerd en te vlak gaat spelen, zodat soms een indruk van saaiheid en matheid wordt gewekt. Maar de dirigenten Wil van der Beek en Jan Dols leverden met hun gezelschappen goede prestaties, waaraan anderen, ik zal nu een uiterste noemen: de verenigingen uit Frankrijk, een voorbeeld kunnen nemen. Ontzettend, wat men daar ten gehore brengt. Zoals het land zelf is, zijn huizen verveloos en menige zaak overzorgd, schoon bekoorlijk, zo is de muziek van zijn korpsen. Maar dat wekt geen verwondering, wanneer een vereniging alleen maar de plaatselijke feestjes van het dorp „verzorgt" en nooit met zijn waar de boer opgaat.

Gelukkige uitzonderingen niet te na gesproken: een best Frans korps was de Musique municipale de Rouen. 88 meest jonge lieden speelden een dynamisch Chorale an shaker dance van Zdechlik (2e divisie). Ik heb alleen bezwaar tegen een te hard klankvolume. Verder was het nog eens genieten van Serge Lançens Festival à Kerkrade, al was het stuk niet van smetten vrij.

Ook de Zwitsers uit Wiedlisbach, Belgen uit Kapellen en Duitsers uit Buscheidt deden kundige dingen. Ik vond Bertold Haas een goed dirigent en heb respect voor het terugnemen van de toon (mezza di voce) zoals de Duitsers dat lieten horen. Zulks behoort tot de zeldzaamheden. Over dirigenten gesproken: er zijn grote verschillen in hun wijzen van optreden. Sommige dirigeren zeer exact en ter zake, anderen zwaaien te theatraal en weinig concreet. Sommigen zijn ook te houterig en te stijf. Daarbij valt aan genuanceerdheid in de musiceertrant niet te denken. Ook wat erg strak dirigeerde een vrouwelijke dirigent, miss Anderson van de Ratby in Engeland (2e divisie). Maar zij heeft er bij haar gezelschap van jongelui wel de wind onder, want met 330,5 punt behaalde zij bijna het hoogste resultaat van het weekend (1e prijs met lof). De fanfare St. Joseph uit Pey/Echt versloeg echter alles wat zich zaterdag en zondag op het gebied van de blaasmuziek heeft laten horen. Ter zake en zonder effectbejag dirigerend, met overleg ook, leidde Mathijs Scheffer zijn gezelschap dat in de 1e divisie uitkwam. Resurgam van Eric Ball kwam zeer verzorgd en met warme toon tot klinken. Er was een dramatische spanning en wanneer wij afzien van wat vlekken, mag van een modeluitvoering worden gesproken.

Het uitkomen in de 1e divisie van twee strijkorkesten en een symfonieorkest zaterdagavond was een dermate interessante zaak, dat men zich afvraagt hoe het mogelijk is dat amateurs – al zijn het dan muziekstudenten – zo'n peil kunnen bereiken. Alsof het beroepsorkesten met jarenlange traditie zijn, brachten zij werk van Grieg, Daffov, Dvorak, Berlioz en Kozina ten gehore.

Qua kwaliteit was het professioneel. Naar mijn smaak terecht honoreerde de jury de prestaties in alle drie gevallen met een eerste prijs met lof. De ensembles waren jeugdstrijkorkesten uit Sofia en Taipeh (China) en een symfonieorkest uit Ljubljana (Joegoslavië). Op het desbetreffende gebied ging het hier om enige wedstrijden tijdens dit WMC.

J. F. H. SCHOUTEN jr.

„Le martyre" van Debussy ingetogen luisterspel

Andermaal heeft men in Kerkrade een werk kunnen horen, dat zeer de moeite waard is en waarvan de uitvoering op zichzelf al een unicum is: Le martyre de Saint-Sebastien van Claude-Achille Debussy. Wellicht komt men zo zelden tot uitvoering van dit late oevre van de meester, omdat het in eerste instantie zo weinig toegankelijk is, doortrokken als het namelijk is van een mystieke innigheid, dezelfde die wij kennen van Honeggers Jeanne d'Arc au bûcher Ook daarin gaat het om het mysterie van het martelaarschap voor god. De vergelijking gaat echter misschien slechts tot hier op, omdat Jeanne d'Arc veel expansiever is en daardoor meer het grote publiek vermag aan te spreken. Ondanks de aanwending van een groot orkestenapparaat is Debussy's schepping uit 1911 - hij was toen 49 jaar en zou in 1918 al sterven – zeer sober in zijn uitdrukkingsvorm, introvert en gespeend van alle uiterlijk effect. Dat wil niet zeggen dat Debussy geen briljante partituur heeft geschreven: wat er te horen is aan orkestrale kleur en koorklank (met name in het a cappella gedeelte aan het slot) tart eigenlijk elke beschrijving. Alleen zal men veeleer met een innerlijk oor moeten luisteren. Het gegeven is aantrekkelijk genoeg en in de schilderkunst zelfs populair: konterfeitsels met betrekking tot Sebastianus' marteldood zijn er legio. De tekst die Debussy gebruikte is van Gabriele d'Annunzio. Jammer dat de toebehoorders die tekst niet het programmaboekje handen kregen: het zou het luisteren naar de moeilijke materie hebben vergemakkelijkt. Ook met informatie over zulke werken zou hetprogrammaboekje aanmerkelijk worden verrijkt. Daar heeft men meer aan dan te kunnen lezen in welke landen orkesten en solisten allemaal wel zijn opgetreden, sommige die aandoen als een repetitie van de aardrijkskundelessen van de basisschool. – Wat de uitvoering betreft onder leiding van Jean Fournet – die uiteraard voor deze creatie een zwak heeft –, het was er een van zeer hoog niveau. De enige vlek was wel eens het wat ongelijk inzetten in het koor. De klank van het Groot omroepkoor was in alle partijen verukkelijk, evenals die van het Radio filharmonisch orkest. Bernard Kruysen imponeerde als recitant door een knap beheerste declamatie van de schone Franse tekst, het vrouwenterzet Hanneke van Bork, Sylvia Schlüter en van Nes (sopraan, mezzosopraan en altmezzo) droeg prachtig bij tot het welslagen van het vocaal gedeelte.

J.F.H. SCHOUTEN JR.

Officiële mededelingen

GEMEENTE ST. ODILIËNBERG

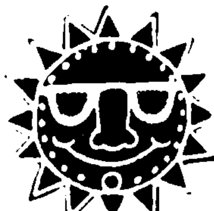
RECTIFICATIE

De burgemeester van St. Odiliënberg brengt ter openbare kennis, dat vanaf 5 juli 1978 gedurende een maand ter gemeentesecretarie ter inzage liggen kaart en voorschriften betreffende het ontwerp tot herziening van het uitbreidingsplan in onderdelen der gemeente St. Odiliënberg, vastgesteld op 22 september 1950, goedgekeurd door Gedeputeerde Staten van Limburg bij besluit van 4 augustus 1951, 1e Afdeling, no. B 9373, zoals gewijzigd bij besluit van 14 mei 1954, goedgekeurd door Gedeputeerde Staten van Limburg bij besluit van 25 oktober 1954, 1e Afdeling, no. B 28826.

Gedurende bovengenoemde termijn kan eenieder schriftelijk bij de gemeenteraad bezwaren tegen het ontwerp tot herziening van genoemd plan indienen.

St. Odiliënberg, 4 juli 1978

De burgemeester voornoemd,
mr. G. M. M. J. van Heur



GEMEENTE NIEUWENHAGEN

OPENBARE BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders van de gemeente Nieuwenhagen brengen hierbij ter openbare kennis, dat bij hun college is ingediend een verzoek van de heer A. J. Diederen, Kamperstraat 14 te Nieuwenhagen, om vergunning voor het bouwen van een woning met praktijkruimte op het perceel kadastraal bekend gemeente Nieuwenhagen, sectie B., no. 6050 ged., gelegen aan de Hereweg.

Burgemeester en wethouders voornoemd zijn voornemens vergunning te verlenen voor het onderhavige bouwwerk met toepassing van het bepaalde terzake in artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening, juncto artikel 50, lid 8 van de Woningwet.

Het verzoek om bouwvergunning van de heer Diederen voornoemd, met de hierbij behorende tekeningen, ligt met ingang van 6 juli a.s. gedurende veertien dagen ter gemeentesecretarie, Afdeling Ruimtelijke Ordening en Volkshuisvesting, voor eenieder ter inzage.

Eenieder die tegen het voornemen tot het verlenen van de gevraagde bouwvergunning bezwaren heeft, kan binnen bovenvermelde termijn van veertien dagen deze bezwaren schriftelijk ter kennis van ons College brengen.

Burgemeester en wethouders voornoemd,
De burgemeester,
mr. E. W. M. Meijer,
De secretaris,
G. J. Konsten

Majoretten kwamen niet opdagen

KERKRADE – Het Franse korps „Les marcheurs et les majorettes du 1er empire" uit Lagny sur Marne, dat in het Duitse plaatsje Baesweiler zou worden ondergebracht, liet vrijdag op het laatste moment verstek gaan. Een half uur voordat de Fransen zouden arriveren kwam een telegram, waarin stond dat de dirigent niet geheel fit was. Insiders gaven de marcheurs et majorettes, die in de derde divisie zondag aan de mars- en showwedstrijden zouden deelnemen, toch al bijzonder weinig kans op eremetaal. In Baesweiler was alles in gereedheid gebracht om de gasten een bienvenue te wensen.

Marijn

heet onze dochter

W. Lony
M. Lony-Vaessens

Nieuwenhagen, 30 juni 1978
Kennedylaan 9,

Tijd. adres:
Elisabeth-kliniek, kamer 15, Heerlerbaan

Geboren op 30 juni 1978

Maarten

zoon van
Leon Schiffelers
Lylian
Schiffelers-Lucassen
Kerkrade-West
Papaverplein 99

Goede morgen opa en oma Bartholomé

Hartelijk gefeliciteerd met het 25-jarig huwelijksfeest.

Uw kleindochter Nancy.

Proficiat tante Chetty

van alle f.17ers.

FOURNITUREN

EMMAPLEIN 3
HEERLEN

PFAFF

Enige en algemene kennisgeving

Bedroefd, maar dankbaar voor wat hij voor ons geweest is, berichten wij u, dat God tot Zich heeft genomen, in de ouderdom van 83 jaar, onze lieve vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Willem Joseph van Ree

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Nieuwenhagen: W. E. van Ree
M. van Ree-van der Vangen
Brunssum: E. V. Koot-van Ree
J. H. V. Koot
Heerlen: M. A. Verbruggen-van Ree
H. W. Verbruggen
en zijn klein- en achterkleinkinderen
Familie van Ree

Heerlen, 2 juli 1978
Den Haagstraat 17

De plechtige eucharistieviering, zal plaatsvinden op woensdag 5 juli as. om 10.00 uur, in de parochiekerk van de H. Drievuldigheid te Schaesbergerveld Heerlen. Waarna crematie in alle stilte zal plaatsvinden te Heeze (N.Br.).
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
De overledene wordt herdacht in de avondmis van heden dinsdag 4 juli om 19.00 uur.
Vader ligt opgebaard in de chapelle ardente van het De Weverziekenhuis te Heerlen, bezoekuren van 16.00 tot 17.00 uur.

Enige en algemene kennisgeving

Bedroefd, maar dankbaar voor wat zij voor ons geweest is, berichten wij u, dat God tot Zich heeft genomen, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de ouderdom van 66 jaar, mijn dierbare echtgenote, onze lieve moeder, schoonmoeder, grootmoeder, schoonzuster, tante en nicht

Elisabeth Lina Hennes

echtgenote van
GERARDUS HOCKS

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Kerkrade: G. Hocks
Keulen (Dld.): E. W. Schnädelbach-Hocks
M. Schnädelbach
Kerkrade: H. K. Huppertz-Hocks
A. Huppertz
Herzogenrath (Dld.): A. C. Smolinski-Hocks
K. Smolinski
Kerkrade: R. E. Hocks
Kerkrade-West: J.M.G. Hocks
C. W. Hocks-Janssen
Kerkrade: C. A. van Os
en haar kleinkinderen
Familie Hennes
Familie Hocks

Kerkrade, 1 juli 1978
Quirinusstraat 23.

De crematie zal in familiekring plaatsvinden op woensdag 5 juli a.s. om 10.30 uur in het crematorium Heeze (N.-Br.).

Enige en algemene kennisgeving

Met grote droefheid geven wij u kennis, dat geheel onverwacht uit ons midden werd weggenomen, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, zoon, oom en neef

Hubertus Antonius Theunissen

echtgenoot van
MARIA CATHARINA JANSSEN

De diepbedroefde familie:
M.C. Theunissen-Janssen
Joop
Karel
Familie Theunissen
Familie Janssen

Schinveld, 3 juli 1978
Corr.adres: Past. Brounsstraat 25.

De crematie zal plaatshebben op woensdag 5 juli as. om 14.15 uur in het crematorium, Somerenseweg 120, Heeze.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel te Schinveld naast de St. Eligiuskerk. Bezoekuren vanaf 18.45 uur tot 19.45 uur.

---

† Toch nog vrij onverwacht hebben wij heden, na een langdurig en geduldig gedragen lijden, afscheid genomen van onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Johannes Hubertus Cox

weduwnaar van
ANNA GERTRUDA COX-OFFERMANS

Hij werd 66 jaar.
Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan:

Heerlen: Gerard Cox
[illegible]
Heerlen: Nelly Gielen-Cox
Leo Gielen en kind
Brunssum: Sybilla v.d. Bult-Cox
Geert v.d. Bult en kinderen
Treebeek: Agnes Welting-Cox
Jan Welting
Treebeek: Victor Cox
Ulft: Willy Cox
Nelly Cox-Bruinsma en kind
Brunssum: Paul Cox
Marianne Cox-van Megen en kinderen
Treebeek: Piet Cox
Hilary Cox-Hopkins en kinderen
Fam. Cox
Fam. Offermans

Treebeek, 2 juli 1978
Ir. de Katstraat 15

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis zal worden gehouden op donderdag 6 juli a.s. om 10.00 uur in de St. Barbarakerk te Treebeek. Bijeenkomst aan de kerk.
Vader ligt opgebaard in de rouwkamer van het St. Gregoriusziekenhuis te Brunssum, bezoekuren van 17.30 tot 18.30 uur.
Tijdens de eucharistieviering van 19.00 uur op woensdagavond zal in de St. Barbarakerk voor de overledene worden gebeden.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven dit toe te schrijven aan de droeve omstandigheden waarin wij ons bevinden en deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Na een langdurige ziekte ging heden van ons heen, gesterkt door het sacrament der zieken, op de leeftijd van 62 jaar, mijn lieve zoon, onze dierbare broer, zwager, oom en neef

Frans de Bruijn

Sittard: Mevr. E. de Bruijn-Limpens
Geleen: G. de Bruijn
Th. de Bruijn-Tummers
kinderen en kleinkinderen
Sittard: W. Deckers
M. Deckers-Gruisen
kinderen en kleinkinderen
Dieteren: N. de Bruijn
I. de Bruijn-Gysberts en kinderen
Familie de Bruijn
Familie Limpens

Sittard, 30 juni 1978
H. v. Veldekestraat 25.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben woensdag 5 juli a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Bernadette te Sittard-Baandert. Gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 10.10 uur.
Dinsdag a.s. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.
Bezoek: rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

†

Na een langdurige ziekte, doch vrij onverwacht, is op de leeftijd van 58 jaar van ons heengegaan, mijn dierbare echtgenote, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, dochter, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Antoinetta Johanna Klaassen

echtgenote van
ADRIANUS MEEUSE

Brunssum: A. Meeuse
kinderen en kleinkinderen
Familie Roovers
Familie Meeuse

Brunssum, 2 juli 1978
Europalaan 145

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden donderdag 6 juli as. om 11.00 uur in het kerk-gemeenschapshuis „Het Open Huis" aan de Florence Nightingalestraat 2 te Brunssum-N.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoek van 16 tot 17 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† Dankbaar voor alles wat hij voor ons betekent heeft, doch bedroefd om zijn heengaan, geven wij u kennis dat heden, gesterkt door het sacrament der zieken is overleden, in de ouderdom van 70 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Harie Nelissen

echtgenoot van
MARIA SANDERS

Susteren: M. Nelissen-Sanders
Susteren: Mariëtte Dohmen-Nelissen
Jac. Dohmen
Roger, Harriët, Johan-Friso
Susteren: Toos Muysers-Nelissen
Harrie Muysers
Perry, Christel
Susteren: Johan Nelissen
Betsie Nelissen-Schreuders
Odyvet, Ralph
Dieteren: Hubert Nelissen
Truus Nelissen-Stevens
Familie Nelissen
Familie Sanders

Susteren, 2 juli 1978
Feurthstraat 66

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben donderdag 6 juli as. om 10.30 uur in de parochiekerk van Mariaveld-Susteren.
Geen condoleren.
Woensdag as. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.
Bezoek: rouwkapel Huize Vastrada dagelijks van 14.00 uur tot 15.00 uur en van 19.00 uur tot 20.00 uur.

---

† Met diepe droefheid, maar in grote dankbaarheid voor hetgeen hij voor ons betekend heeft, berichten wij dat God heden, geheel onverwacht, op de leeftijd van 68 jaar, tot Zich genomen heeft, mijn lieve man, onze onvergetelijke vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Johan Christian Scheepers

echtgenoot van
PETRONELLA REMMEN

De diepbedroefde familie:
Ubach o. Worms: P.G.M. Scheepers-Remmen
Ubach o. Worms: J.W. Scheepers
Hendrik Ido Ambacht: T.M.C. Remans-Scheepers
P.N. Remans
Ubach o. Worms: H.C.J. Scheepers
M. Scheepers-Dorscheidt
Roger en Daniëlle
Familie Scheepers
Familie Remmen

Ubach over Worms, 3 juli 1978
Grensstraat 80

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal worden gehouden op vrijdag 7 juli as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Waubach. Samenkomst in de kerk; geen condoleance.
As. donderdag zal om 18.45 uur in vorengenoemde kerk de rozenkrans voor de overledene worden gebeden, waarna h. mis mede tot zijn intentie.
De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van „Heereveld", Kloosterstraat 25, Ubach o. Worms, bezoektijd dagelijks van 18.00 tot 18.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze als zodanig te willen beschouwen.

Psalm 42.
Gelijk een hinde schreeuwt naar de waterstromen, alzo verlangt mijn ziel naar God.

Heden is in zijn Heer en Heiland ontslapen, mijn onvergetelijke echtgenoot, onze zorgzame vader, schoonvader, grootvader, broer, zwager, oom en neef

Andries de Boer

echtgenoot van
JANTINA LAMBERTA GERTRUIDA KUIPERS

in de leeftijd van 68 jaar.

De diepbedroefde familie:
Heerlen: J.L.G. de Boer-Kuipers
Hoensbroek: W. Oostdijk-de Boer
A. Oostdijk en kinderen
Heerhugowaard: J. van Duinen-de Boer
W.C. van Duinen en kinderen
Heerlen: J. de Boer
F. de Boer-Eisinga en kinderen

Heerlen, 2 juli 1978
Weijenweg 272

De rouwdienst zal plaatsvinden op donderdag 6 juli as. om 14.00 uur in de Baptistenkerk, gelegen aan de Trichterweg in Treebeek, waarna we hem ter aarde zullen bestellen op de algemene begraafplaats aan de Randweg te Hoensbroek.
Bijeenkomst aan de kerk, waar gelegenheid tot condoleren is vanaf 13.45 uur.
Voor vervoer van en naar de begraafplaats is gezorgd.
Vader ligt opgebaard in de rouwkamer van het ziekenhuis te Brunssum. Bezoekgelegenheid van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

†

Heden overleed tot onze diepe droefenis, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, na een langdurige ziekte, in de leeftijd van 70 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Rein Kleinen

begiftigd met de eremedaille in zilver verbonden aan de orde van Oranje Nassau

echtgenoot van

Ans Herberigs

Waubach: Ans Kleinen-Herberigs
Lochem: Jan en Toke Kleinen-Heinen, Marike en Joost
Heerlen: Wim en Els Kleinen-Jacobs en Jelle
Rimburg: Josie en Jos Bastiaanssen-Kleinen, Anke en Lisa
Rimburg: Joep en Gerda Kleinen-Royen
Nijmegen: Idje Kleinen en Harrie Schiffelers
Waubach: Renier Kleinen en Marlie Kaufholz
Familie Kleinen
Familie Herberigs

Waubach, 3 juli 1978
Kerkstraat 6

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 6 juli as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Waubach.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.10 uur.
De overledene wordt herdacht in het rozenkransgebed van woensdag 5 juli as. om 18.45 uur in voornoemde kerk, aansluitend avondmis.
Bezoekuren rouwkapel van het bejaardenhuis „Heereveld", Kloosterstraat 25 te Waubach van 18.00 tot 18.30 uur, alwaar de overledene is opgebaard.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Heden is geheel onverwacht van ons heengegaan op de leeftijd van 39 jaar, mijn lieve echtgenoot, onze dierbare zoon, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Jo Donners

echtgenoot van

Mia Theunissen

Munstergeleen: M. Donners-Tjeunissen
Familie Donners
Familie Theunissen

Munstergeleen, 2 juli 1978
Burg. Donnerstraat 15.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis zal plaats hebben donderdag 16 juli as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Pancratius te Munstergeleen.
Geen condoleren.
Woensdag as. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.

Met diepe verslagenheid namen wij kennis van het plotseling overlijden van onze medewerker, collega en vriend

Jo Donners

Met grote dankbaarheid zullen wij de veeljarige samenwerking met deze fijne mens in herinnering houden.

Bestuur, directie en medewerkers
Coöp. Zuivelver. „Campina" B.A.

Sittard, 2 juli 1978.

---

†

In de vrede van Christus is op 28 juni in het De Weverziekenhuis te Heerlen van ons heengegaan mijn lieve man en zorgzame vader, broer, behuwdbroer, oom en neef

Cornelis Vos

echtgenoot van

W.I. Reseck

De bedroefde familie:
W.I. Vos-Reseck
Wally - Hermann
Familie Vos
Familie Reseck

Eygelshoven, juli 1978
Kerkraderstraat 8

De begrafenisplechtigheid heeft op wens van de overledene in alle stilte plaatsgevonden op 1 juli jl. te Eygelshoven.

Enige en algemene kennisgeving

† Na een kortstondige ziekte is vrij onverwacht op de leeftijd van 82 jaar van ons heengegaan, voorzien van de h. sacramenten der zieken, mijn zuster en onze tante

Antonia Russing

Uit aller naam:
Familie Russing

Brunssum, 2 juli 1978
Poorterstraat 74
Corr.adres: Pr. Kennedystraat 22 te Schinveld.

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden woensdag 5 juli as. om 11.00 uur in de St. Gregoriuskerk te Brunssum.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Dinsdag zal tijdens de avondmis van 19.00 uur de overledene worden herdacht in voornoemde kerk.
Bezoek in de rouwkapel van het ziekenhuis te Brunssum van 17.30 tot 18.30 uur.

---

† Het heeft de almachtige God behaagd, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, toch nog vrij onverwacht tot zich te nemen, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de ouderdom van 82 jaar, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, tante en nicht

Anna Maria Swelsen

echtgenote van wijlen
PIETER VANGRONSVELD

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Schaesberg: J. Vangronsveld
J. Vangronsveld-Damen
kinderen en kleinkinderen
Familie Swelsen
Familie Vangronsveld

Schaesberg, 3 juli 1978
Corr.adres: Eynattenstraat 5

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op donderdag 6 juli as. om 10.30 uur, in de parochiekerk van de H. Jozef te Heerlerbaan.
Bijeenkomst in de kerk. Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
De overledene wordt herdacht in de avondwake van woensdag 5 juli as. om 19.00 uur, in voornoemde kerk.
Bezoek: rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen van 16.00 tot 17.00 uur, alwaar moeder is opgebaard.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn onvergetelijke man, vader, schoonvader en opa

Louis Jacobs

zal gehouden worden op zondag 6 augustus in de Bernadettekerk Baandert Sittard om 10.30 uur.

Mevrouw Jacobs-Beursgens
kinderen en kleinkinderen

Heden overleed tot onze diepe droefheid op de leeftijd van 86 jaar, onze lieve en zorgzame moeder, behuwd moeder, oma, tante en nicht

Ida Johanne Heckersbruch

echtgenote van wijlen
HENDRIKUS KUIJPERS

Heerlen: I. Venhovens-Kuijpers
H. Venhovens
Heiny en Hanny
Kerkrade: L. Witvoet-Kuijpers
H. Witvoet
Walter
Familie Heckersbruch
Familie Kuijpers

Heerlen, 3 juli 1978
Onderste Caumer nr. 3

Bijeenkomst donderdag 6 juli as. om 11 uur in de Onderste Caumer nr. 3 waarna de dierbare overledene wordt begraven op de algemene begraafplaats Akerstraat Heerlen.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleance.
Moeder is opgebaard in de rouwkamer Kerkraderweg 88. Bezoek van 18.30 tot 19 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, voorzien van de h. sacramenten, vrij plotseling, in de leeftijd van 25 jaar onze dierbare zoon, broer, schoonbroer, oom en neef

Willie Coumans

Meers: P. J. Coumans
M. J. Coumans-Quaedvlieg
Meers: Jef Coumans
Meers: Sjeng Coumans
Elsloo: Gertie en Math Graat-Coumans
Meers: Piet en Elza Coumans-Vandijck
Elsloo: Lies en Gerrit Ubachs-Coumans
Munstergeleen: Ria en Math Gielen-Coumans
Sanderbout: Heini en José Coumans-Thijssen
Meers: Oma Anna Coumans
en zijn neefjes en nichtjes

Meers-Elsloo, 3 juli 1978
Op de Weerdt 1

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaats hebben op donderdag 6 juli a.s. om 10.30 uur in de St. Josephkerk te Meers.
Woensdagavond om 19.15 uur avondmis tot intentie voor de dierbare overledene in voornoemde kerk.
Bezoek rouwkapel Begr. Ond. Daemen, Heirstraat 41 te Elsloo, dagelijks van 19.00 tot 20.00 uur.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Dankbaar voor alles wat hij voor ons betekend heeft, geven wij u kennis dat heden van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze dierbare en goede vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Cornelis Homan

echtgenoot van
CORNELIA J. M. OPHUYSEN

Sittard: Mevr. C. J. M. Homan-Ophuysen
Sittard: Yvonne en Jan Geilen-Homan
Alexandra, Desirée
Familie Homan
Familie Ophuysen

Sittard, 2 juli 1978
Silstraat 10

De rouwdienst zal gehouden worden op donderdag 6 juli as. om 10.00 uur in de Gereformeerde kerk, Mgr. Frankenstraat 9 te Sittard.
De crematie vindt plaats te Heeze om 15.45 uur.
Bezoek: rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

OVERLEDEN

† **Piet Vissers** echtgenoot van Trui Vissers, oud 71 jaar, Bosscherkampweg 4 Heythuysen. De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 5 juli a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Nicolaas te Heythuysen.

† **Catharina Hendrina Heltsel** weduwe van Mathijs Kessel, de Bongerd 4 Beegden. Oud 94 jaar. De h. eucharistieviering zal worden gehouden woensdag 5 juli a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van H. Martinus te Beegden.

† **Antonius Theodorus Drenthen** echtgenote van Catharina Hubertina Sophia van Nieuwenborg, Bredeweg 237, Roermond. Oud 77 jaar. De h. eucharistieviering zal worden gehouden op woensdag 5 juli a.s. om 10.00 uur waarna de crematie zal plaatsvinden.

† **Peter Joseph Odekerken** Driessenstraat 7 Neeritter. De h. eucharistieviering zal gehouden worden op woensdag 5 juli a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Lambertus te Neeritter.

† **Gerrit Theodorus Huberts Broens** echtgenote van Anna Katharina Hubertina Admans, Scheidingsweg 44 Roermond. De plechtige eucharistieviering zal opgedragen worden woensdag 5 juli a.s. om 11.00 uur in de kapel van O.L.V. in het Zand.

† **Maria Hamans** echtgenote van wijlen Gerard Leduc, Hofstraat 21 Wessem. De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op woensdag 5 juli a.s. om 15.00 uur in de parochiekerk van de H. Marardus te Wessem.

† **Hendricus Keuren** echtgenoot van Antonia Hopmans, Mozartstraat 420 Roermond. Oud 79 jaar. De h. eucharistieviering zal worden gehouden, vandaag dinsdag, 4 juli om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. St. Jozef de Kemp.

Wapens zwijgen weer in Beiroet

BEIROET – Gisteren is in Beiroet de vierde wapenstilstand tot stand gekomen sinds daar op zaterdag zware gevechten uitbraken tussen de christelijke falangisten en de Syrische soldaten van de Arabische vredesmacht.

Volgens de radio van de falangisten hadden onderhandelingen tussen rechtse leiders en Libanese officieren in de Arabische vredesmacht, tot de wapenstilstand geleid.
Maandagmorgen nog hadden de Syrische soldaten en christelijke troepen elkaar fel bestookt en had president Elias Sarkis van Libanon contact onderhouden met Syrië om tot een wapenstilstand te komen.
Volgens rechtse kringen in Beiroet heeft de opgelaaide strijd tussen zaterdag en maandagmiddag aan ongeveer 80 personen het leven gekost en zijn er 400 gewond.
De Syrische verliezen zijn niet bekendgemaakt. Waarnemers menen echter dat zij aanzienlijk geringer zijn dan die van de christenen. Volgens ooggetuigen zijn de drie grote ziekenhuizen in het oosten van de Libanese hoofdstad door Syrisch geschut beschadigd.
Syrië heeft de christelijke soldaten ervan beschuldigd met het vuren op de vredesmacht begonnen te zijn. Daarentegen deed oud-president Camille Chamoun, leider van de rechts nationaal liberale partij, een beroep op de wereld om een einde te maken aan de „Volkenmoord op de 600.000 inwoners van Beiroet door de Syriërs". Secretaris-generaal Waldheim van de Verenigde Naties bezwoer de partijen in Libanon maandag vanuit Genève met vechten op te houden.

Inval in Zuid-Jemen gemeld

BEIROET – De Zuidjemenitische ambassade in de Libanese hoofdstad meldt dat Noordjemenitische troepen zondagmiddag een aanval zijn begonnen op het Zuidjemenitische grensgebied. De aanval was begonnen met een beschieting op Beihan. Volgens het linkse Libanese blad As Safir hadden Noordjemenitische troepen twee Zuidjemenitische dorpen veroverd en vielen zij Beihan aan.
Een Noordjemenitische minister heeft later de Zuidjemenitische berichten tegengesproken. De minister wees verzoening met het marxistische bewind in Zuid-Jemen van de hand en zei, dat slechts sprake kan zijn van dergelijke onderhandelingen „indien de buitenlandse inmenging in Zuid-Jemen is uitgeroeid".

Wie is de ongelukkigste renner?

Imposant stoomde het Raleigh-eskader door het geaccidenteerde land van Calvados. Heuvel op, heuvel af. Bocht in, bocht uit. Constant in cadans. Steeds in vloeiende vaart. Regenbuien, een meestal op kop hard blazende zuidwester. De compactheid van het Raleighkonvooi werd er niet door verstoord. Indrukwekkend voer het als een grotesk geheel over de uitputtende route. Razende Raleighrijders. Verteerd door dadendrang. Met de blik op oneindig maalden zij de ene na de andere kilometer. Zij wisten zich gesteund door een perfecte organisatie. Alles was doorgesproken. Bijna alles was voorzien. Ditmaal moest de verovering van de gele trui lukken. „Geen risico's", had kapitein PETER POST gestipuleerd". Rijden maar geen geintjes", luidde het parool. Zelfs met de mogelijkheid van een verstoring van het tempo tijdens de twee geprogrammeerde bevoorradingen was rekening gehouden. De Raleighrijders sloegen de ravitaillering over. Zij hadden voor de afbeulende strijd tegen de chronometer van soigneur RUUD BAKKER ieder twee bidons gekregen. Het ene drinkbusje gevuld met thee en citroen, het andere met een papje van honing, glucose en mineralen. Vloeibaar voedsel.

Een facet, één factor had het Raleighcommando niet in handen. Dat was het noodlot. De onberekenbaarheid van het fatum. Dat in een koers altijd aanwezig is en meestal onverwacht gluiperig toeslaat. Ook tijdens de enerverende tocht door het land van Calvados. Op het moment namelijk dat, in de beginfase van de rit nog, GERRIE KNETEMANN een bandje lek reed. PETER POST trapte hard op de rem. Zo bruusk dat een motorrijder pardoes tegen de kofferbak van de ploegleidersauto knalde. De klap veroorzaakte niet alleen enige averij, maar sloeg bijna het stuur uit Peters handen. Post kon op het nippertje nog corrigeren. „Bijna had ik „DE KNEET" geschept", riep hij witjes om zijn neus uit. Het noodlot, het ongeluk is er in de Tour elke dag bij. Het rijdt onzichtbaar maar niettemin dreigend mee. Van de voortdurende aanwezigheid van het vervloekte monster, wordt in de annalen van de ronde nauwgezet boek gehouden. Om de diepst door het noodlot getroffen, de grootste pechvogel enigszins te troosten. Of deze nog fietst, al op weg naar huis is of in een ziekenhuis ligt: hij wordt uigeroepen tot de meest ongelukkige renner van de dag. Door niemand meer of minder dan Tourbaas FELIX LEVITAN die zich elke dag het dichtst bij de vuurhaard bevindt. De „Prix de la consolation" is een van de dagelijkse prijzen die er te verdienen vallen. Zoals er ook de premie voor de strijdlustigste, voor de elegantste en voor de beste neoprof wordt uitgereikt. Profiterend van de speciale Limburgs Dagbladservice liet H. VINDERS uit Kerkrade ons thuisfront in Heerlen weten, dat hij over al deze prijzen nadere informatie wenste. Met zijn goedvinden beperk ik mij tot de dagelijkse premie voor de meest ongelukkige renner. Omdat de Tour een voortdurende afspiegeling is van het grote lijden. Het uitroepen van de het diepst door het noodlot getroffen renner, is op zich al een officiële bevestiging van ondergane ellende. Een symbolische uiting van medeleven, gericht op slechts een individu. Want iedereen lijdt in de Tour. De een minder, de ander meer. De nationale bank van Parijs, die dagelijks met twee rijdende filialen in de karavaan figureert, sponsort het klassement der ongelukkigen. Hij, die door monsieur Levitan als de onfortuinlijke renner wordt aangewezen ontvangt driehonderd Franse franken. Honderdvijftig Hollandse guldens. Voor het verlies van illusies, voor opgelopen blessures tot zware verwondingen toe, een schamel bedrag. Oud-renner RIK VAN LOOY drukte het zo uit: „Ik het die prijs één keer gekregen. Op weg naar Pau werd ik door een motorrijder aangereden en met een gescheurde nier in het ziekenhuis opgenomen. Je hebt er niets aan als je met je poten omhoog ligt. Ze kunnen je beter de premie voor de strijdlustigste geven..." (die overigens driehonderd gulden groot is). Je hebt er inderdaad niks aan. Vraag het aan PEDRO TORRES die in het hospitaal van St. Amand les Eaux met een hersenschudding in bed ligt of aan JULIAN ANDIANO die in een Rotterdams ziekenhuis met een bekkenbreuk is opgenomen. Slachtoffers van valpartijen. Van het immer dreigende noodlot. Maar wie is de ongelukkigste renner van een Tourdag? MICHEL POLLENTIER die gisteren even tegen de vlakte sloeg en enkele kostbare seconden verloor of JOAQUIM AGOSTINHO die eergisteren met een hevig bloedende, geheel gekraakte linkerpink aan de finish arriveerde? Pollentier kreeg de premie: Agostinho echter niet. Mijnheer Levitan vond dat MARIANO MARTINEZ er voor in aanmerking kwam, omdat hij in volle jacht door een lekke band uit het zadel werd geworpen. Wie is de ongelukkigste renner van de dag? Niemand weet het precies. Omdat iedereen lijdt...

CAEN, maandag 3 juli

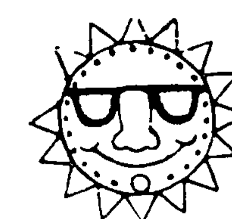
Tour Apart

met nino tomadesso

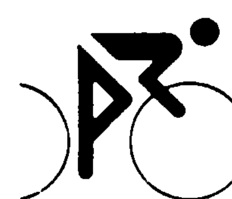


„Moraal"

CAEN – Van alle verslagenen toonde Michel Pollentier zich nog het dapperst, met welke houding hij trouwens ook in de wedstrijd had geschitterd. Door een valpartij na 40 kilometer liep Pollentier blessures op aan zijn linkerheup en linkerelleboog. (Al rijdend legde een van de tourartsen verband aan), wat hem niet belette om naar schatting 90 van de 153 kilometer zwaar kopwerk te doen. Bovendien koerste hij met een gebroken voethaak. „Lastig", gaf Pollentier toe, „maar ik durfde niet van fiets te verwisselen omdat de cadans in onze ploeg al drie keer gestoord was door een lekke band en een keer door mijn val".



Over de mogelijke gevolgen van deze tijdritinspanning maakte Pollentier, net zoals zijn landgenoot Lucien van Impe, zich weinig zorgen. Filosoferend over het tijdsverschil met Hennie Kuiper, bleek de uitslag gelijkluidend. Hennie Kuiper zelf over het praktische aspect van zijn winst: „Ik til er niet zo zwaar aan. Natuurlijk ben ik er wel blij mee, maar ik heb nog lang geen hoera-stemming. Die komt pas als ik de gele trui pak. Voorlopig denk ik alleen nog maar aan veel rusten en veel slapen".



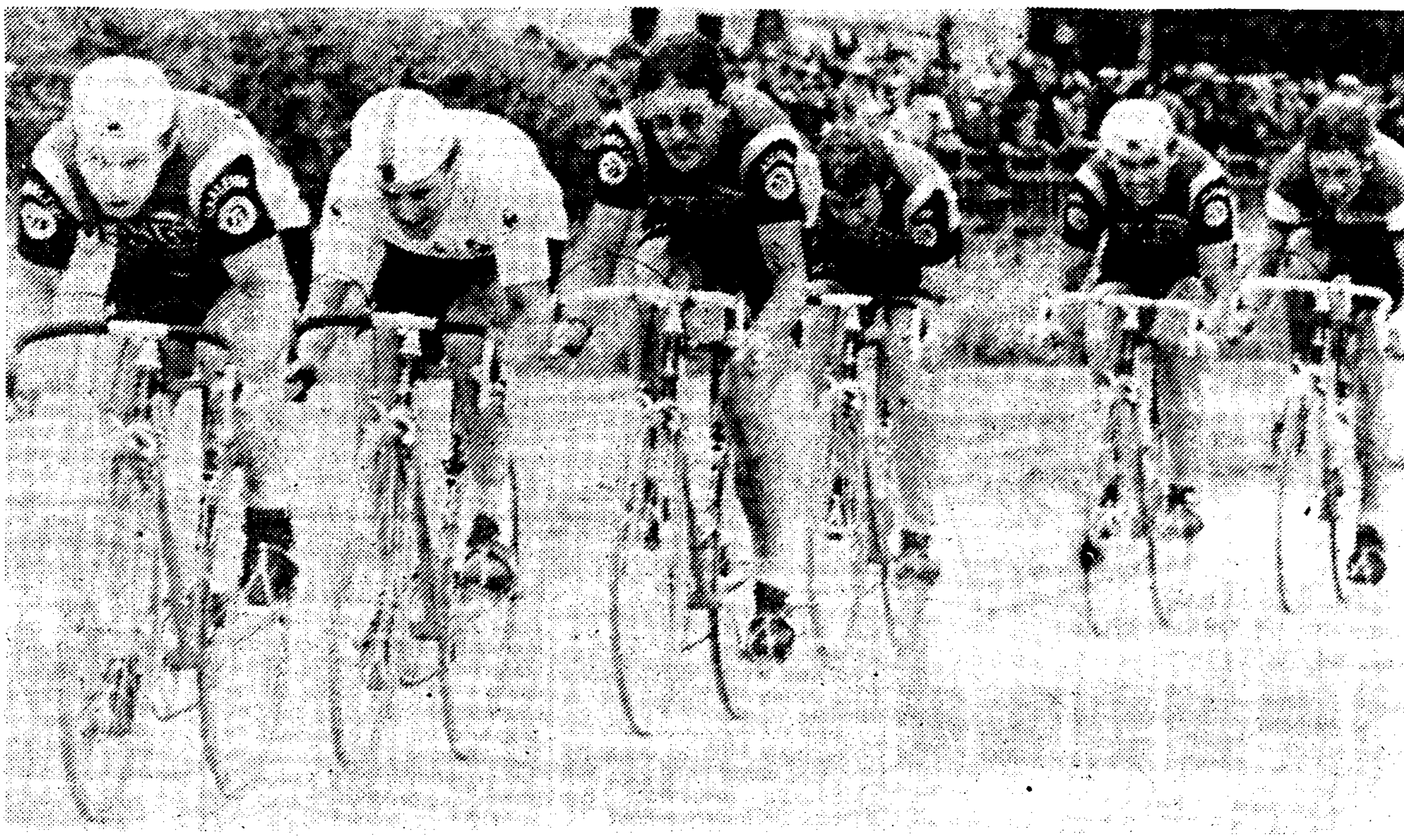
Spanjaarden

CAEN – De touruitvallers tot nu toe zijn uitsluitend Spanjaarden. Na Andiano (slachtoffer van een val op de eerste dag) verloor de Kas-ploeg Cook Cima, dit jaar nog winnaar van de Catalaanse Week. Bij Teka hebben Pedro Torres en Paulino Martinez reeds de thuisreis ondernomen. Het leger tourrenners bedraagt nu nog 106 man.

Successen van Peter Post equipe stapelen zich op

Thaler geel; Kneet tweede

CAEN – Aan de successenreeks van de door Peter Post geleide formatie lijkt geen einde te komen. De proloog in Leiden meegerekend, is de Tour-karavaan vijf dagen onderweg, en in dat korte tijdsbestek verzamelde het team van de ex-zesdaagsekeizer een handvol gele shirts en welgeteld vier ritoverwinningen. De laatste in deze (voorlopige?) serie kreeg zelfs de glans van goud, want feitelijk was de zege in de ploegentijdrit over 153 kilometer een drievoudig succes. Niet alleen immers raasde de equipe van Peter Post sneller van Evreux naar Caen dan de andere tien ploegen, maar voorts kwam Klaus-Peter Thaler als nieuwe gele rijder uit deze slopende opgave te voorschijn, met Knetemann op de tweede plaats. En last but not least behaalde Hennie Kuiper dank zij de twee minuten bonificatie, belangrijke winst ten opzichte van zijn voornaamste concurrenten voor de eindzege.



● *De TI Raleighploeg op weg naar de overwinning in Caen. V.l.n.r. Wesemael, Thaler, Knetemann, Decauwer, Kuiper, Lubberding.*

Foto: Cor Vos

Geen wonder dat de stemming in het kamp van Peter Post voortreffelijk is. De zegereeks brengt geld in het laadje, en zoiets is voor beroepsrenners wel de belangrijkste factor van het métier. Klaus-Peter Thaler, de nieuwe leider van het klassement gaf daarvan onmiddellijk blijk, toen hij opmerkte: „Deze gele trui maakt de marktwaarde groter. Ik had dit hard nodig na de successen vorig jaar van Didi Thurau en de opmars van Gregor Braun. Het gevaar bestond dat ik in Duitsland op het tweede plan zou terecht komen".

Commerciële belangen hebben Klaus-Peter Thaler overigens geholpen in zijn jacht naar erkenning. Als zijn sponsor (TI-Raleigh) niet per se gewild had, dat hij met het oog op produktreclame in Duitsland in de Tour zou starten, was de 29-jarige Duitser met een aan zekerheid grenzende waarschijnlijkheid niet in de ploeg voor „La Grande Boucle" opgenomen. Zijn prestaties tot dusver maakten ze'n uitverkiezing namelijk allerminst vanzelfsprekend, en pas enkele dagen voor de start in Leiden besliste Post dat Thaler de voorkeur kreeg boven Piet van Katwijk.

Kalm beginnen

In de ploegentijdrit gaf de beginfase niet bepaald aanleiding tot de hoge verwachtingen die alom gesteld waren. Na 41 kilometer in La Barre en



Ouche bedroeg de achterstand op Van Impe en diens secondanten zelfs één minuut en 24 seconden. De tijd van Kuiper, Thaler, Raas, Knetemann c.s. was toen evenmin goed genoeg voor de tweede plaats, want de rode brigade van Fred de Bruyne (Pollentier, Maertens, Agostinho etc.) had in de bij tijd en wijle stromende regen 20 seconden sneller gereden dan de Raleighs. „De stand na ongeveer een uur rijden verontrustte ons niet", aldus Peter Post. „Wij waren ervan uitgegaan dat we niet te fors van stapel moesten lopen".

Peter Post had niet alleen een goede tactiek uitgestippeld, hij bleek ook een voortreffelijk regisseur. Op verschillende plaatsen langs het traject had hij personen geposteerd die hem op de hoogte hielden van de tijdsverschillen, welke informatie van de wedstrijdleiding achterwege bleef.

Naarmate de strijd vorderde, tekende het succes zich af. Hennie Kuiper: „De achterstand in het begin was mede een gevolg van een lekke tube die Knetemann kreeg. Kort daarna overkwam mij hetzelfde. Zoiets haalt het ritme uit de ploeg". De pechgevallen onderstreepten de homogeniteit en het tactisch overwicht van de Post-brigade. Vijf man hielden de vaart er iets minder hard in dan normaal, en de vier anderen lieten zich met korte tussenpozen afzakken om via deze „ketting" de pechvogel terug naar het voorste gelid te brengen. Erg eenvoudig allemaal in theorie, maar je moet wel de renners hebben die dit in de praktijk kunnen waarmaken.

Lubberding

Peter Post had de renners die voor de zoveelste keer dit seizoen en in deze Tour konden schitteren. Henk Lubberding zei: „Ik voel me in een ploegentijdrit happy. Als amateur heb ik verschillende keren tot een team (Jan van Erp - red.) behoord dat zo'n onderdeel won. Meestal met flinke voorsprong. Toen ik nog bij de nieuwelingen koerste, legde ik met mijn wielerclub De Adelaar, al eens op het Nederlands kampioenschap beslag".

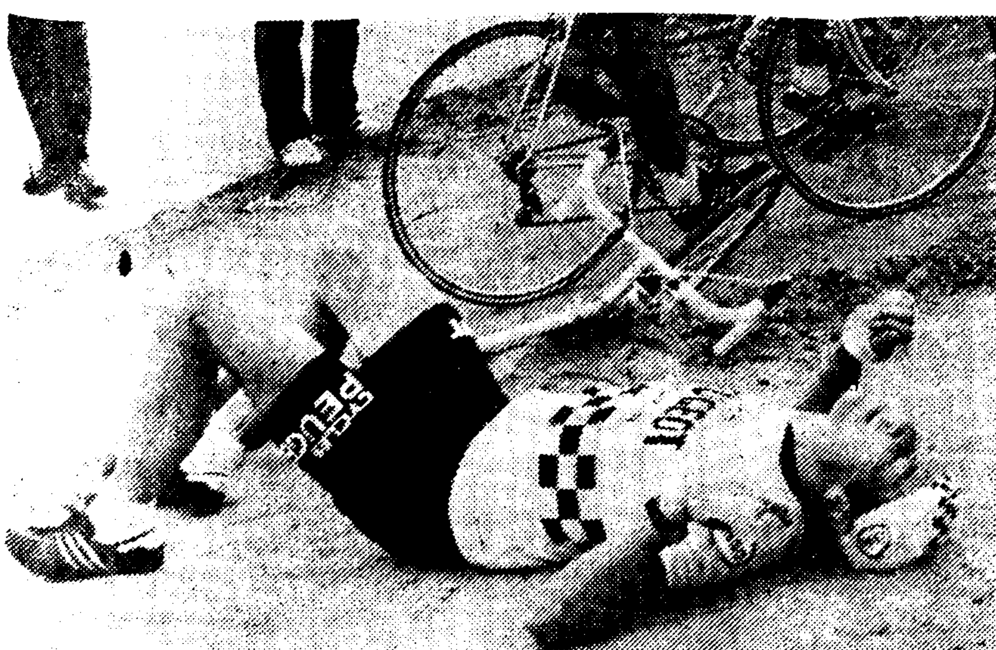
Lubberding knapte in de beginfase veel werk op. „Als je je sterk voelt, moet je rijden. Dat je later een beetje door komt te zitten, is niet erg. Je bent met tien man en het gaat om de tijd van nummer vijf", aldus de Nederlandse kampioen.

Veel werk verzetten trouwens alle leden van het zegevierende team. Hennie Kuiper stak zijn bewondering daarover niet onder stoelen of banken. In de slotfase, toen de kloof van zes minuten met de Peugeot-ploeg van Thevenet reeds overbrugd was alsof het de gewoonste zaak ter wereld betrof, toonden Knetemann en vooral Raas zich geweldige gangmakers. Paul Wellens, Gerben Karstens en Aad v.d. Hoek konden die zegevierende jacht niet tot het einde volgen. Hun aandeel in het succes was desondanks groot, en Aad v.d. Hoek hoefde daarom niet meer op te merken dat het een „verschrikkelijke zware dag" was geweest.

Zware dag

Die mening deelde vriend en vijand. „Het ergste vond ik nog de heuvels", aldus v.d. Hoek. „Iedere keer als het klimmen geblazen was, leek het alsof mijn benen blokkeerden". De angst die bij Aad v.d. Hoek waarneembaar was voor een eventuele terugslag werd door een aantal concurrenten gedeeld, onder anderen door Bruyere. „De verliezers van deze ploegentijdrit kunnen de winnaars van morgen zijn", aldus de vroegere meesterknecht van Eddy Merckx.

Bij Peter Post was de vrees voor het betalen van tol niet aanwezig. „In een Tour de France doen wel wel vaker zware inspanningen", zei de chef d'equipe. „Sportief bekeken is de ploegentijdrit een geweldig gebeuren. Ik houd van dit soort wedstrijden". Dat 90 procent van het rennersveld er anders over dacht, was aan de eindstreep in Caen erg duidelijk te zien. De urenlange strijd had diepe sporen achtergelaten.

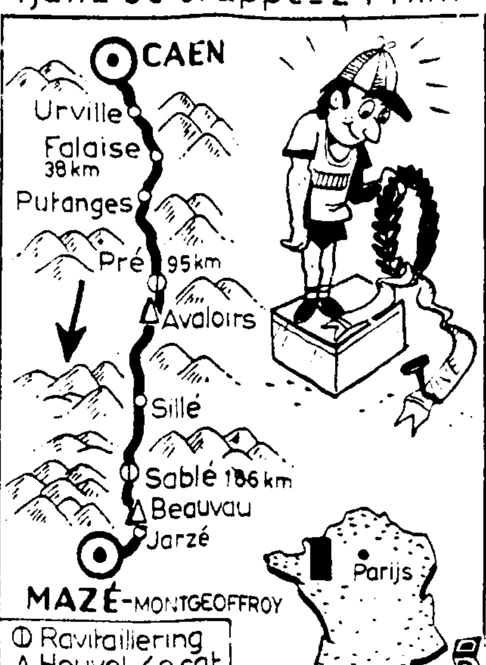


● *Hoe zwaar de ploegentijdrit in de Tour gisteren was. Een van de Peugeotrijders, Michel Laurent, ligt na afloop voor „apegapen" op de weg.*

Foto: Cor Vos

TOUR VANDAAG

4juli_5e etappe_244km



Start: 9.52 uur. Finish tussen 16.28 en 17.16 uur.
Tour op TV. Samenvatting op Nederland I van 18.15 tot 18.50 uur. Rechtstreeks op Belgische TV vanaf 16.00 uur.

Lejeune BP stopt ermee

Fedor den Hertog zoekt nieuwe werkgever



● *Fedor den Hertog: straks zonder baas...*

door wiel verheesen

CAEN – Fedor den Hertog en Theo Smit behoren tot de renners die na afloop van dit seizoen zonder sponsor zitten. Hun huidige ploeg, Lejeune BP. houdt op te bestaan. Directeur Marcel Lejeune heeft de renners van dit besluit op de hoogte gesteld. Als reden voor dit verdwijnen uit de wielersport noemde directeur Lejeune in eerste instantie het achterwege blijven van grote successen.

Chef d'èquipe Henri Anglade heeft intussen toezeggingen gedaan, dat hij de nu zonder broodheer komende professionals uit zijn ploeg zal helpen bij het vinden van een nieuwe sponsor. Het betreft zeventien man, onder wie behalve Fedor den Hertog en de niet in de Tour aanwezige Theo Smit ook de Zwitserse tijdritspecialist Daniel Gisiger en een aantal Fransen, o.a. Patrick Friou, Roger Legeay, Joel Gallopin, Jean-Louis Gauthier, Michel Ledenmat, Antoine Gutturiez en Eugene Plet.

Geen hoge dunk

„Het besluit van de directie verbaast mij niet", aldus Fedor den Hertog. Erg rouwig om het stoppen van Lejeune schijnt de ex-kampioen van Nederland overigens niet. Met name over de kwaliteiten van Anglade als ploegleider en wielertacticus heeft Den Hertog geen hoge dunk gehad. Het ziet er trouwens niet naar uit dat Fedor den Hertog veel moeite zal hebben om weer onderdak te komen. „In Italië bestaat belangstelling voor mij", zegt hij. „Ik wacht echter tot de Tour de France ten einde is, alvorens mij verder te oriënteren. Eerst zullen er trouwens prestaties geleverd moeten worden. Dan kun je altijd hogere eisen stellen".

Niet alleen in Italië staat Fedor den Hertog op het verlanglijstje. Ook in eigen land is interesse. Oud-ploegleider Piet Liebregts van Frisol heeft reeds te kennen gegeven dat hij werkt aan een Nederlandse come-back van Fedor den Hertog. De toekomst van Theo Smit is minder duidelijk.

Groothandel in groente en fruit
vraagt
vrachtwagenchauffeur
met ervaring
en
magazijnchauffeur
met groot rijbewijs
leeftijd 19-20 jaar
Fa. SPRONK
Kouvenderstraat 115, Hoensbroek
Tel. 045-212557

ONZE OPENINGSTIJDEN ZIJN GEWIJZIGD

Restaurant du Gourmet
Schaesberg

'S MAANDAGS RUSTDAG

Om goede service en aandacht aan u te kunnen besteden, is het van belang voor u om tijdig te reserveren en prettig voor ons te weten dat u onze gast(e) bent.

KEUKEN GEOPEND DAGELIJKS V.A. 17.00 UUR

RUIME PARKEERGELEGENHEID

Le Relais Du Gourmet, Schaesberg, Streeperstraat 48, tel. 045-315248, gelegen 2 km van Heerlen

---

Vakantie

CARAVANSHOW van vouw- en tourcaravans. Knaus luxe en Super luxe Knaus komfort serie v.a. ƒ 6295,-. Trigano-vouwcaravans. 4 modellen v.a. ƒ 3495.- Camping Cars Ridderbeks, Einderstr. 42-44, Heerlen (Nrd.), tel. 045-211638. Borden volgen sporthal Varenbeuk.

Onze CARAVANS staan voor u klaar in Heimbach-Heilenthal en Roggel v. na 12.9. S. Degenkamp, tel. 045-211705 b.g.g. 217652.

CORSAR en de ROECK caravans. Heeft u deze caravans al gezien en vergeleken evenals de prijzen. Moet u beslist eens doen. Hoofddealer voor Zuid- en Midden-Limburg. Caravan Stock Demertstraat 6-6a Heer-Maastricht. Tel. 621793 tot 21 uur.

Te k. SPEEDBOOT met 50 pk buitenboordmotor Mercury. Smeets, tel. 212343 H.broek. Te bevr. na 17 uur.

Te k. 3-pers. CARAVAN merk Adria z.g.a.n. met nieuwe voortent (nog niet gebr.). Te bevr. Mergelakker 29, Elsloo. Tel. 04402-4611.

Te k. TREKCARAVAN ƒ 1150,- Autohandel de Wintraak 04490-15280.

Huwelijk

Tot vanavond. Iedere dinsdag 20.00 uur, avond voor alleenstaanden, bewijs verplicht. Beleefd uitgenodigd Anita en Stan, café „A Gen Staasie" Voerendaal. Tel. 04446-2535.

Weduwe eigen huis telefoon zkt. nette HEER 60-65 jr. Br.o.nr. VA 231 Valkenburg

---

Waar zoekt u uw LEVENSPARTNER? Natuurlijk nog altijd op het „Bal der einsame Herzen". Iedere dinsd., donderd., vrijd. 20.00 u. Ober Bayern, Akerstr. 150, Hoensbroek.

Nette weduwe zoekt serieuse kennismaking met nette HEER tussen 47 en 55 jaar, liefst met auto, geen avontuur. Br. on. nr. 0745 LD Hrl.

Nette jonge man 40 jaar zonder auto, geen avontuurder, zacht karakter, zoekt KENNISMAKING met meisje of jonge vrouw, tussen 35 en 45 jaar. Br. on. nr. met foto KE 4105 LD Kerkrade, worden beantwoord.

Sportieve MAN 38 jr. zkt. lieve slanke vrouw 30-38 jr. Kind. geen bezw. wel sport. Geen uitgaanstype. Br.ond.no. Ho 398, LD Hoensbroek.

Wil HEER die op Nr. Ge 448 schreef 5 juli om 15.00 uur bij V en D zijn?

Nette man zoekt serieuze VROUW tussen 25 en 30 jr. voor kennismaking. Ben in bezit van auto. Br. met foto o. no. KE 4109 LD Krd.

Gescheiden MAN 31 jr. met kind v. 9 jr. zkt. kennismaking met vrouw, tot 35 jr. Br. met of z. foto. Br.o.nr. Sp. 220 L.D. Spekheide.

Contacten/clubs

Kom vrijblijvend eens binnen in een van onze goede verzorgde besloten clubs. Wij bieden u Sauna-relaxmassage, gratis drankjes, de nieuwste video kleurenfilms onder begeleiding van een van onze charmante gastvrouwen. Boschst. 48, Maastricht, tel. 043-50785. V.d. Weyerstraat 9, Kerkrade-West, tel. 045-412762.

De grootste PRIVECLUB van het zuiden. Altijd 10 internationale meisjes aanwezig. Dagelijks ook zondag. Tel. 04704-2808, Parallelweg 9, Reuver.

PRIVE Anja en Tosca van maand. t/m vrijd. van 14 tot 23 uur. Tel. 045-215031.

Rita v.d. RITACLUB is weer daar vanaf 14.00 u., geassisteerd door 6 charmante gastvrouwen. Drievogelstr. 10, Kerkrade-W.

Voor prettig RELAXEN „Bar-film-sauna-solarium. Eden-club" 4 charmante gastvrouwen. Geopend 12-24 uur. Wilhelminasingel 127, Maastricht. Tel. 043-50813.

Karin en Angelique. Tel. 045-419071.

Hier zijn we weer, wegens drukte splitsen wij onze WERKUREN v.a. 14 u. tot ver in de nacht. Black Angel Bar, Hommerterweg 1, Vaesrade.

Prive vertoeven bij KATJA 100% discretie. tel. 045-219810.

Nieuw!! Bij DEZY en Suzanne vertoeven betekent 100% discretie met grootbeeld video kleurenfilms. 045-256670.

Echt uit Madson Club ontspanning op niveau. Bar, sauna, solarium, relax enz. Geopend van 14.00-24.00 uur, Nieuwstr. 110, Kerkrade, tel. 045-454372.

Bar „La Chandelle" EXCLUSIEF en gezellig, geopend van 19 uur. Nieuwstr. 134, Hoensbroek naast onze friture.

Exclusief en discreet VERTOEVEN in Bar Playboy-Club, weg Susteren-Maaseik. Wij zijn geopend van 's maandags t.m. 's zaterdags van 14.00 uur tot 2.00 uur 's nachts, wij bieden keuze aan internationale gastvrouwen. 04745-312.

Heren speciaal voor jullie hebben wij de mooiste vrouwtjes gearrangeerd (rood, blond, zwart) zij zorgen ervoor dat, u, een onvergetelijke gezellige tijd bij ons doorbrengt. Bijzonder zaterdags en zondags veel liefs en tot ziens. Lucky Star Club, Gringelstraat 3, Heerlen.

VRIJHEID, blijheid. Dagelijks geopend vanaf 14.00 uur. Met charmante bediening. Bar Elysee, Wilhelminaplein 14, Heerlen. Tel. 717667.

PRIVE exclusief tel. 045-221885.

Privé van ma. t/m vrij. ANJA en TOSCA van 14 t/m 23 uur. Tel. 045-215031.

PRIVÉ, tel. 045-420375.

BAR Oase Club, Hoofdstr. 135 Eygelshoven.

CONTACTBURO Privé voor discrete relaxadressen Stationstraat 31, Sittard, 04490-12526 b.g.g. 04498-2222.

Doorlopende FILMVOORSTELLINGEN tussen 11.00 en 22.00 uur. Shop Privé Stationstraat 31 Sittard 04490-12526.

Het Brouwershuis (voorheen Bus), Pr. Hendriklaan 40, Brunssum. Iedere vrijdag DANSEN voor de oudere jeugd. Entree vrij.

PRIVE v. maandag t/m vrijdag. Tel. 04442-1909 van 11.00 tot 23.00 uur.

Zakenman 45 jr. zkt. contact met nette VRIENDIN leeft. ca. 30 jr. (getrouwd geen bezwaar). Geheimh. verz. Br.o.nr. F 249 LD-Hrl.

JOZEFIEN een eerlijk goed adres in Heerlen behalve 's zondags 045-714006 v. 12-23 uur.

SLECHTHOREND?

De deskundigste hulp en uitstekende service vindt u bij:

STREUKENS HOORAPPARATEN SPECIAALZAAK

SITTARD, Rijksweg Noord 88 (vlak bij poliklinieken van ziekenhuis), tel. 4234.
GELEEN, Rijksweg Centrum 22, tel. 43213.
MAASTRICHT, Grote Gracht 31, tel. 12731.
HEERLEN, Geerstraat 24, tel. 714090.
Levering uitsluitend in samenwerking met H.H. oorartsen.

Haal geld uit uw eigen huis

Een unieke kredietvorm met een doorlopend karakter (u kunt zonder kosten opnemen wat u hebt afgelost!)
Looptijd tot 15 jaar.
Bedragen waarmee u kunt doen wat u maar wilt!

Interesse? Bel, schrijf of kom langs voor een uitgebreide brochure die u alles vertelt.

bedrag	aflossing	bedrag	aflossing
15.000,-	84,- per mnd.	30.000,-	167,- per mnd.
20.000,-	112,- per mnd.	40.000,-	223,- per mnd.
25.000,-	139,- per mnd.	50.000,-	278,- per mnd.

Deze aflossingsbedragen zijn exclusief rente.

Met een CMV Planpoteek

Lage rente 0,72% per maand over het openstaande bedrag

BANK
Brunssum, Kerkstraat 294, tel. 045-251043
Heerlen-Molenberg, Kerkraderweg 40, tel. 045-413700
Maastricht, Stationstraat 12, tel. 043-11694

CMV Plankrediet

Ook voor persoonlijke leningen.

· Te koop
centrum Hoensbroek
WINKEL-WOONHUIS
met garage, werkplaats en tuin.
Inl.: L. van Oost Assurantiën b.v.
Verl. Wilhelminastraat 36
6431 XP Hoensbroek
Tel. 045-217490

TEMPO-TEAM VRAAGT

Voor uitzending via kantoor Maastricht
erv. typistes
Voor uitzending via kantoor Sittard
chauffeur
groot rijbewijs
Voor uitzending via kantoor Heerlen
erv. bouwk. tekenaar
erv. typistes
erv. verkoopster
(in drogisterij)
erv. kapster

uitzendorganisatie **tempo-team**
MAASTRICHT, van Hasseltkade 8, tel. 043-17137
SITTARD, Rosmolenstraat 8, tel. 04490-14222
HEERLEN, Raadhuisplein 8, tel. 045-718332

Diversen

TV DEFECT? Kleur zw.wit. Service. Pino komt direkt. 045-253687. Ook zaterdag.

TV-REPARATIE. 's Morgens gebracht, 's avonds klaar. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709.

Café-rest. KOTA RADJA, Dautzenbergstraat 49, Heerlen. Speciale Indische kokkin. Iedere dag kunt u genieten van onze heerlijke rijsttafel.

Voor snelle kleuren-tv REPARATIE met vooraf prijsopgave: Aben, Parallelweg 29, Heerlen, tel. 716830. Erkende Philips-Blaupunkt-service.

Uw KUNSTGEBIT gebroken, klaar terwijl u wacht. 's Morgens 9-10 uur. B. Miga, Kleine Gracht 29, 50 meter van Markt, Maastricht, tel. 043-18682.

Gratis bij inlijsten van alle soorten HOUT en antiek goud: Passe-partout. Tevens eiken lampen Antoine Looierstraat 34, Heerlen 045-715866.

Gevestigd te Brunssum PEDICURE en manicure Martens, Klingbemden 41, Brunssum (afspreken liefst tussen 18 en 19 uur).

In 10 dagen bruin onder zonnehemel. kuur ƒ 75,- Afspr. Tel. 045-351806 Eygelshoven.

Te k. gebr. dames-, heren- en KINDERFIETSEN. Z.g.a.n. aantr. prijzen. Anjerstraat 8, Schinveld, tel. 045-256719.

Wijziging huwelijksvoorwaarder

Door den heer en mevrouw **Melchers-Russel;** wonende Observantenweg 47 te Maastricht - gehuwd onder huwelijksvoorwaarden op 3 oktober 1953 - is aan de rechtbank te Maastricht een verzoek aangeboden tot wijziging van hun huwelijks-goederen-regime in een algehele gemeenschap van goederen; de ontwerp-akte van notaris H. M. L. L. Palmen te Klimmen ligt ter kosteloze inzage van eenieder ter griffie der Rechtbank.
De eventuele schuldeisers worden opgeroepen om op donderdag 3-8-1978 des morgens om 9.30 uur ter Raadkamer der rechtbank te verschijnen om op dit verzoek desgewenst te worden gehoord.

De procureur van verzoekers
mr. W. A. M. Stoffels
advocaat en procureur
Papenstraat 3
Maastricht

In het faillissement van mevrouw **Elisabeth Charlotte Schumacher**, echtgenote van **W. G. H. Lengemann**, wonende te Kerkrade-West aan de Kapelweg no. 12 is door de E.A. heer rechter-commissaris bepaald, dat de indiening der schuldvorderingen moet plaats hebben uiterlijk op 18 augustus 1978 en de verificatievergadering zal worden gehouden op 7 september 1978 te 10.30 uur in het Paleis van Justitie aan de Minderbroedersberg no. 4 te Maastricht.
Kerkrade, 29 juni 1978
Hoofdstraat 36

Mr. W. J. Th. B. Gerlag
curator

Vlees van Juch... U weet wel waarom

SUPERVOORDEEL VAN DE WEEK

KILO FIJNE ROSBIEF 13.-

vleespaleis "JUCH"

Koningswinkelstraat 6	Hoofdstraat 130-132	Geleenstraat 52
Valkenburg	Schaesberg	Heerlen
naast ALBRECHT	naast ALBRECHT	tel.045-716006
tel. 044 06-124 39	tel. 045 - 31 48 37	v/h Slagerij Camps

TE KOOP

Jabeek: bij Brunssum, land. gel. bungalow m. c.v., bj. '77, grondopp. 600 m². Ind.: hal, grote woonk. open haard, keuken met aanb. app. berging m. garage, 4 slaapk., badk. met ligbad en vw. apart toilet alles in uitst. staat. vr.prijs 345.000.– k.k.

Voerendaal: riant halfvrijst. landh. living 66 m2 met leefk. c.v. open keuken, massief eiken studeerk. 4 grote slpk., luxe badk. kelders en grote zolder, inh. 1200 m2. grondopp. 1350 m2 prijs n.o.t.k.

Brunssum: Klingbemden woonh. m. c.v. en tuin, bwj. 1977 ind. hal, berging, toilet, grote woonkamer en open keuken, 3 slpk., badk. m. ligbad toilet en v.w., hobbykamer en zolder. Prijs n.o.t.k.

Voerendaal: Heerlerweg halfvrijst. woonh. moet opgeknapt worden. Vrprijs n.o.t.k.

Voerendaal: Tussenwoning ind. hal, living 40 m. open keuken, 2 slaapk., badk. met ligbad, etc. Vrpr. n.o.t.k.

Voerendaal: cafe-bar, invent. en woning, ind. cafe bar 100 m2 ook geschikt voor andere doeleinden, keuken, kelder, 1e verd. 4 slaapk., grote living 2e verd., 2 mansardekamers en zolder. Vrpr. n.o.t.k. Ook te huur.

Heerlen-Palemig: halfvrijst. woonh. met c.v. en tuin, ind. living, keuken bijkeuken, verd. 2 slpk., badk. m. ligb., toilet, zolder, kelder. Vr.pr. 79.000.– k.k.

Verbouwde boerderij: met weiland in bosr. omgeving gesch. voor ieder doel, bev. pension. Inl. op kantoor. Grondopp. 900 m2

Merkelbeek: a) vrijst. landh. met c.v., garage en tuin (2700 m2); b) boerenwoning met c.v. kelder, zolder, woonk., keuken, berging en tuin (2700 m2). 3 slaapkamers etc. a en b moeten tezamen gekocht worden inl. op ons kantoor.

Kerkrade-West: Birgitagracht, halfvrijst. woonh. m. c.v. Ind.: hal (betegeld) toilet, living met parket, open keuken, berging, 2e verd. overloop, 4 slpk., badk. m. douche, mooie tuin. Vr.pr. 135.000,– k.k.

Neerbeek: halfvrijst. woonh. m. garage en tuin (400 m2), ind.: hal, toilet, living, open keuken (massief eiken), kelder, 3 slpk., badk met ligbad, vaste trap n. zolder, 4e slaapkamer en berging. Pr. n.o.t.k.
Prijs n.o.t.k.

U. over Worms: Marktstraat, woonh. met garage, tuin en c.v. ind.: hal, toilet, living, open keuken, 3 slpk. en mansardekamer, badk. met ligbad. Vr.pr. 139.000.– k.k.

Heerlen: Schandelerstraat vrijst. woonh. met bouwpl. opp. 450 m2 tekening en bestek aanwezig. (goed gekeurd) prijs n.o.t.k.

Gulpen: Zesbunderveld, halfvrijst. landhuis (1976), garage c.v. en tuin (vrij uitz.) ind.: hal, toilet, living, open haard, open keuken, 3 slpk., badk. met ligbad, vaste trap naar zolder. (Mogelijkh. voor 3 slpk.). Prijs n.o.t.k.

Klimmen Retersbeek: woonh. cafe-bar met inventaris en grond (3300 m2) Vr.pr. 159.000,– k.k.

Sittard: halfvrijst. woonh. met alum. kozijnen c.v. garage, tuin, living, open keuken, 3 slpk., badk. met toilet, vaste trap naar zolder. Het geheel in prima staat. Prijs v.o.n. n.o.t.k.

Heerlen: halfvrijst. woonh. bij centrum, c.v. 2 garages, 3 slpk. badk. ligbad. L-vormige living open keuken patio. Vr.pr. 185.000 – k.k.

Hoensbroek: halfvrijst. woonhuis geheel verbouwd living met open trap, 3 slpk., muurkasten, badk. met ligbad, vaste trap naar zolder, 2 slpk. garage kelder etc. 129.000,– v.o.n.

Kerkrade-West: bedrijfspand met beneden- en bovenwoning grond 400 m2. Inh. 1100 m3. Prijs n.o.t.k.

Nieuwenhagen: Kerkstraat, halfvrijst. woonhuis met c.v., garage, tuin (50 m diep), kelder, zolder etc. Prijs n.o.t.k.

Spanje, Peniscola: 120 km van Valencia, te koop bungalow m. 2 slpkamers, 2 w.c.'s, living, badk., keuken, berg., aangel. tuin. Vrprijs 62.000.–.

Te koop en te huur gevraagd voor onze relaties: bungalows, woonhuizen en huurpanden.

NOVITAS
ONR. GOED - GRINGELSTRAAT 17 HEERLEN
TEL. 045-720015 - 723116
VERZEKERINGEN - HYPOTHEKEN - FINANCIERINGEN

Onze zaak is v.a. 10 t/m 23 juli gesloten wegens vakantie

HOERA! HOERA!

HOLLAND KAASCENTRUM

nu ook op de nieuwe markt te Wijlre.
Iedere woensdagmiddag.

Superkwaliteit en lage prijzen.
A.s. woensdag iedere klant een leuke surprise.
Kom gratis proeven.

GELDLENINGEN

P.L. t/m 60 mnd. en Beter-woning Kredieten t/m 96 mnd (ook huurwoningen). Deze kredieten zijn binnen enkele uren te realiseren.

Enkele voorbeelden:

SCHOON IN HANDEN

	24 mnd.	36 mnd.	48 mnd.	60 mnd.	96 mnd.
ƒ 3.500.–	ƒ 171.80	ƒ 122.86			
ƒ 5.500.–	ƒ 264.41	ƒ 187.56	ƒ 149.13	ƒ 126.08	ƒ 91.48
ƒ 8.000.–		ƒ 268.44	ƒ 212.57	ƒ 179.05	ƒ 128.76
ƒ 12.000.–		ƒ 397.85	ƒ 314.08	ƒ 263.82	ƒ 188.42
ƒ 17.500.–		ƒ 575.87	ƒ 453.63	ƒ 380.36	ƒ 270.44

GUNSTIGE 2de HYPOTHEKEN

Eveneens enkele voorbeelden:

	10 jaar	15 jaar	20 jaar		10 jaar	15 jaar	20 jaar
ƒ 25.000.–	ƒ 337.–	ƒ 275.–	ƒ 248.–	ƒ 50.000.–	ƒ 672.–	ƒ 548.–	ƒ 494,–
ƒ 30.000.–	ƒ 404.–	ƒ 330.–	ƒ 297.–	ƒ 60.000.–	ƒ 805.–	ƒ 657.–	ƒ 591,–
ƒ 40.000.–	ƒ 538.–	ƒ 439.–	ƒ 395.–	ƒ 100.000.–	ƒ 1338.–	ƒ 1092.–	ƒ 983.–

Bovengenoemde bedragen krijgt u NETTO IN HANDEN, dit houdt in dat u geen bijkomende kosten worden berekend nl. GEEN: NOTARIS- of TAXATIEKOSTEN en GEEN AFSLUITPROVISIE.
Bij het aangaan van een lening adviseren wij u om eerst elders inlichtingen te vragen en deze te vergelijken met onze aflossingen en voorwaarden.
Wij verstrekken ook tussenliggende en hogere bedragen.

EERSTE HYPOTHEKEN v.a. 7,6%.

De kans van slagen is bij ons groot, omdat wij bemiddelen voor meerdere banken.
NIEUWSTRAAT 22-24 HOENSBROEK
eigen parkeerplaats achter ons kantoor.
Tel.: 045-211668

Assurantiën H. M. Geurts B.V.

GELD GELD

PERSOONLIJKE LENINGEN

Looptijden van 12 t/m 96 maanden. Bedragen van ƒ 1.000,– tot ƒ 50.000,–.

Goedlopende leningen nemen wij graag van u over – *binnen 120 min. is uw lening accoord – dezelfde dag wordt uw geld bij u thuis bezorgd – specialistische afwerking* – **kontant geld voor ieder privedoel.**

in handen	36	60	96
ƒ 5.000,–	ƒ 167,–	ƒ 113,–	–
ƒ 7.000,–	ƒ 230,–	ƒ 157,–	ƒ 113,–
ƒ 10.000,–	ƒ 325,–	ƒ 213,–	ƒ 158,–
ƒ 15.000,–	ƒ 483,–	ƒ 316,–	ƒ 233,–
ƒ 20.000,–	ƒ 656,–	ƒ 433,–	ƒ 307,–
ƒ 25.000,–	ƒ 818,–	ƒ 539,–	ƒ 382,–
ƒ 30.000,–	ƒ 980,–	ƒ 645,–	ƒ 453,–
ƒ 40.000,–	–	ƒ 857,–	ƒ 605,–
ƒ 50.000,–	–	ƒ 1069,–	ƒ 755,–

Dezelfde dag wordt uw geld bij u thuis bezorgd.

Bel 04494-47509
SCHMIDT'S
FINANCIERINGEN - ASSURANTIEN - BEM.
Narcissensingel 18, Geleen
Geopend v. 8.45-22.00 uur, zaterdag tot 12.00 uur.

TE KOOP

SCHAESBERG
Vrijstaand, gunstig gelegen, mooi, modern woonhuis met grote garage, c.v.-installatie en tuin op het zuiden. (350 m2), woonkamer met open haard en met oudhollands balkenplafond, luxe komplete eiken keuken, grote garage (9x3,50). Eerste verdieping: drie slaapkamers, luxe komplete badkamer, vaste trap naar zolderverdieping, alwaar grote vierde slaapkamer, berging, c.v.-ruimte. Het gehele huis is voorzien van hardhouten kozijnen en deuren en van rolluiken. Direkt te aanvaarden.
Vraagprijs : ƒ 270.000,– k.k.

ROERMOND
Mooi, gunstig gelegen, modern, halfvrijstaand woonhuis met garage, c.v.-installatie en prachtige tuin op het zuiden. L-vormige woonkamer, komplete keuken, 4 slaapkamers, luxe komplete badkamer, c.v.-ruimte. Te aanvaarden per 1-8-1978.
Vraagprijs0 ƒ 145.000,– k.k.

HERKENBOSCH
Mooi, modern, prima onderhouden halfvrijstaand, geheel onderkelderd woonhuis met c.v.-installatie en royale tuin met veel privacy op het zuiden gelegen (300 m2). Kelderverdieping: grote garage, waskelder, provisiekelder. Begane grond: hal met leistenen vloer, toilet, woonkamer, royale eetkeuken. Eerste verdieping: drie slaapkamers, waarvan een met ingebouwde kastenwand, komplete badkamer met ligbad, toilet en v.w., beplankte en beschoten zolder. Te aanvaarden per 1-8-1978
Vraagprijs: ƒ 155.000,– k.k.

HERKENBOSCH
Vrijstaande, aan de bosrand gelegen goed onderhouden bungalow, met c.v.-installatie en prachtige grote tuin 1960 m2, met enorme privacy. Indeling: woonkamer met oudhollands balkenplafond, keuken, bijkeuken, drie slaapkamers, kelder, c.v.-ruimte. Te aanvaarden per 1-12-1978.
Vraagprijs: ƒ 235.000,– k.k.

MELICK
Vrijstaande, gunstig in bungalowpark gelegen, moderne bungalow met c.v.-installatie, garage en tuin (ca. 400 m2), woonkamer, keuken, keldertje, komplete badkamer, 4 slaapkamers. Te aanvaarden per 1-7-1978
Vraagprijs: ƒ 225.000,– k.k.

ROERMOND-MAASNIEL
Gunstig, in de Burgemeester Joostenlaan gelegen, halfvrijstaand, royaal woonhuis met breed voorfront en c.v.-installatie, garage. Provisiekelder, royale living met parketvloer, keuken, badkamer, 4 slaapkamers waarvan 3 met ingebouwde kasten, beplankte en beschoten zolder. Direkt te aanvaarden.
Vraagprijs: ƒ 180.000,– v.o.n.

TE HUUR

ROERMOND
Gunstig, in de direkte nabijheid van het centrum gelegen winkelpand, bestaande uit winkel, dagverblijf, kantoortje en toilet, winkeloppervlakte 50 m2, oppervlakte kantoortje en dagverblijf 15 m2. Vraag-huurprijs: ƒ 12.000,– per jaar, geïndexeerde huur, 5-jarig kontrakt, met 5 optiejaren.

Inlichtingen:
bv makelaars- en assurantiekantoor straus
Minderbroederssingel 17,
Roermond, 04750-15351*

Nog twee nachtjes slapen en dan... grote ANWB-OK-inruilwagen-show.

Een prachtige show van 40 ANWB-gekeurde OK-inruilwagens, van verschillende merken, typen, kleuren en prijzen, allemaal net zo zeker als een nieuwe auto. Canton Reiss is uw gastheer in de Stadsschouwburg te Heerlen, op 6, 7 en 8 juli a.s.
Uw droomauto staat er zeker bij.



NA OVERWINNING IN STRAIGHT SETS OP LEONARD

Tom Okker nu tegen Nastase

LONDON – Misschien dat Ilie Nastase uit zijn grote arsenaal van grollen en grappen nog iets te voorschijn kan toveren, om evenals vorig jaar het zelfvertrouwen en de concentratie bij Tom Okker te breken. Maar zelfs dat is de vraag. Normale tegenstanders pleegt de Nederlander bij dit honderdeneerste Wimbledontoernooi op de ontleedtafel te leggen om via de zwakke plekken naar de kern door te stoten. Zelfs regelrechte blunders van een lummelende scheidsrechter deed hij gisteren met een schouderophalen af. De officiële speeltijd was nog niet eens ingegaan – de aanvang was wegens de constante dreiging van regen twee uur vervroegd – toen Okker op het verpieterde gras van de achterafgelegen baan tien al de felicitaties van zijn geblokte tegenstander Tom Leonard in ontvangst nam. De vierde overwinning (na Parun, Noah en Vilas) was alweer in drie sets behaald: 6–1, 9–8, 6–1. Voor de vierde maal in zijn carrière zit Okker in de kwartfinales. Een hindernis, die hij nooit eerder heeft kunnen nemen. En net zoals vorig jaar dreigt Nastase hem de weg te versprerren.

De disciplinaire commissie had oorspronkelijk de klacht wegens wangedrag van Nastase in Houston en acht andere toernooien zondag willen behandelen. De maximale straf daarvoor is een schorsing van een jaar en een boete van vijfduizend pond sterling. Onder het motto dat hij zijn concentratie niet wilde schaden, verscheen de Roemeen niet. De commissie stelde de beslissing uit en verspeelde daarmee überhaupt het recht nog iets te ondernemen. Want Nastase weet drommels goed, dat een Wimbledontitel de eigenaar onschendbaar maakt en heeft al zijn zinnen gezet op het veroveren ervan. De wijze waarop hij op het centrecourt in vier sets het serveergeweld van Roscoe Tanner temde, zegt in dat opzicht genoeg.

Tussen favorieten

Inmiddels marcheerden de favorieten Borg, Connors, Ramirez en Gottfried de interview-kamer in en uit. Een vreemde gedachte, dat de allang afgeschreven Tom Okker daartussen zit. Van zijn leeftijdsgenoten ging Arthur Ashe in de eerste ronde en John Newcombe gisteren onderuit.

Voeg daar nog bij de onverwachte nederlaag van de een jaar jongere Betty Stöve tegen het Roemeense loopwonder Virginia Ruzici: 7–5, 4–6, 3–6 en men kan meegaan met de man, die staande op een zeepkist in speakerscorner bij het bespreken van de wereldsituatie uitriep: „Wie daar logica in meent te ontdekken, is er slecht aan toe". Hoe kan in 's hemelsnaam iemand, die in een half jaar tijd drie partijen wint, zo formidabel terugkomen?

Er zijn oorzaken te bedenken. Maar of die alles verklaren? Zeker is dat het stedentennis van de korte setjes in Amerika geen deugdelijk alternatief is voor het harde toernooi-tennis. Stöve ondervond dat tot haar schade. Okker is er vorig jaar mee gestopt en blijkt er maanden over te hebben gedaan om weer enigszins in zijn wedstrijdritme te geraken. Dan zijn er de dagelijkse sproeiregens, die de banen traag en de opsprong laag houden. Okker speelt graag onder die omstandigheden.

Metamorfose

Maar alles bij elkaar geeft dat nog geen antwoord op de plotselinge metamorfose, die Okker op Wimbledon heeft ondergaan. Het andere, het essentiële eigenlijk, heeft zich ergens in het binnenste van de tengere inwoner van Hazerswoude voltrokken. De tekenen ervan zijn zichtbaar in de wijze waarop hij zijn tegenstanders tegemoet treedt.

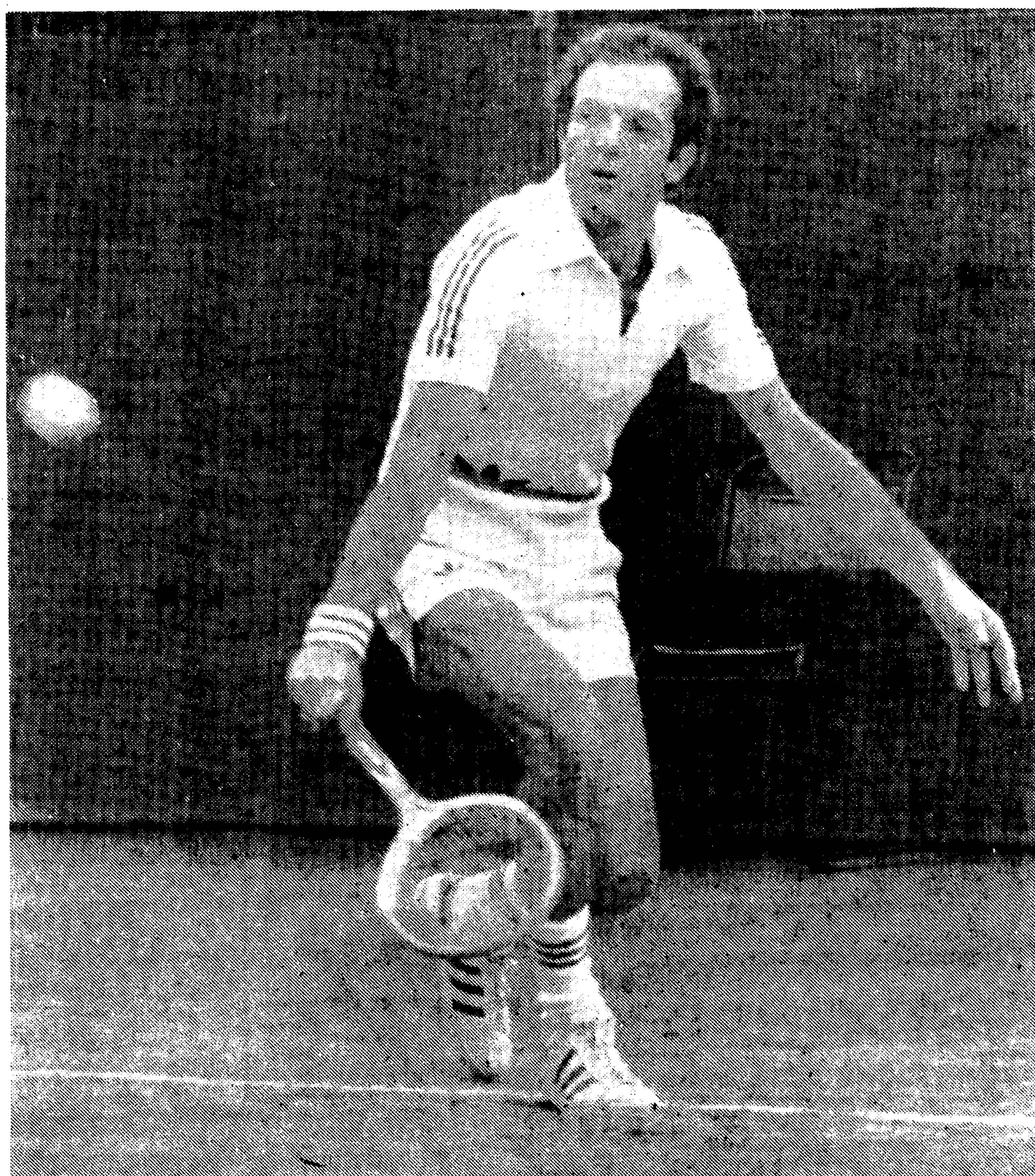
Vilas werd verslagen op basis van de korte backhandcross naar de zijlijn. De veel minder voor tennis toegeruste Leonard zag zich diep in de backhandhoek vastgeprikt. Zoals alle spelers met een dubbele backhand had de Amerikaan op het ongelijke veld de grootste moeite met alles wat links van hem kwam. Okker verloor niet één service-game. Hij kreeg zelfs geen enkel gamepoint tegen. De tiebreak van de tweede set won hij met 7–4, nadat hij al drie setpoints had gehad.

Met een achterstand van twee sets voelde de voormalige Amerikaanse tennisleraar er niets meer voor de suprematie van Okker aan te vechten, al kreeg hij nog eenmaal een scheidsrechterlijke beslissing in zijn voordeel, toen bij een lob op de lijn het kalk hem in het gezicht sprong. Uit de beweging, die Leonard toen maakte, concludeerde de scheidsrechter dat de bal uit was geweest.

En nu Nastase

Foeterend op de leiding trok Okker de laatste games naar zich toe. De beproeving van het gezwoeg op de achterste banen is voor hem voorbij. Voor zijn confrontatie met Nastase zal de Wimbledonleiding ongetwijfeld ruimte maken op het centrecourt of baan één.

In tegenstelling tot vorig jaar zal Betty Stöve zich in het verder verloop van de tweede Wimbledonweek kunnen concentreren op de dubbelspelen. De tussen de regenbuien opstekende wind deed de finaliste van het vorig jaar de beheersing over haar sterkste wapen, de service, verliezen Negen dubbele fouten, vaak op kritieke momenten, waren het gevolg. Wat overbleef was de herinnering aan de contrastwerking tussen de lichtvoetige Roemeense en de traag bewegende Nederlandse, die haar actieradius nog verder inperkte toen ze eenmaal op het gladde gras ten val was gekomen. 5–7, 6–4, 6–3.



● Tom Okker
...en opnieuw bij de laatste Wimbledon-acht ...

Marc Albert speelt vandaag

WIMBLEDON – Marc Albert heeft zijn eerste wedstrijd in het jeugdtournooi van Wimbledon tegen de Zuid-Afrikaan Robert Venter gisteren niet gespeeld. De belangrijkste oorzaak daarvoor was de regen die de wedstrijden regelmatig onderbrak.

De wedstrijd is nu naar vandaag verplaatst. De begeleider van de Nederlandse jeugdspelers Henk van Huls was erg tevreden over de training gedurende de afgelopen week. Hoewel er geen toernooi te spelen was in Healsham waren er wel goede trainingsmogelijkheden. Als sparringspartners traden o.a. op de NIP-spelers John Mills en Geert Quaedvlieg, die in het sportcentrum een jeugdtenniskamp leidden en door de leiding in de gelegenheid gesteld werden om met de Eysdenaar te oefenen. Het Nederlandse meisje Marian van de Torre heeft haar wedstrijd wel gespeeld tegen de Zuidafrikaanse Rose Fairbank. Na een zeer goede eerste set waarin zij na een 5–2 achterstand terugkwam tot 5–5 verloor zij deze toch met 7–5 waarna zij de tweede set, mede dankzij veel pech, met 6–1 verloor.

Kort geding rond Arnold Mühren

UTRECHT – De president van de Utrechtse rechtbank, mr. V.J.A. van Dijk zal woensdag 12 juli uitspraak doen in een kort geding, dat Arnold Mühren heeft aangespannen tegen FC Twente, in verband met een eventuele overgang van Mühren naar Ajax.

Volgens Arnold Mühren is hij rond met Ajax, maar de transfer kan niet doorgaan, omdat Ajax de door FC Twente gevraagde zes ton niet wil betalen, maar slechts tot vijf ton wil gaan. De raadsman van Mühren, mr. J.L. Janssen van Raay, stelde, dat de voetballer op deze manier wordt belemmerd in zijn vrijheid een arbeidsovereenkomst aan te gaan. Hij vroeg de president om een uitspraak. waardoor de belangen van Mühren beter zouden worden gegarandeerd. Mr. Utermark namens de KNVB en mr. Kranenburg namens de FC Twente stelden, dat de afschaffing van het transferstelsel een zaak is van diverse beleids- en overleginstanties, die daarmee bezig zijn. Zij achtten het beter, dat een arbitragecommissie van de KNVB zich met deze zaak zou gaan bezighouden. Op 12 juli weten beide partijen, hoe mr. Van Dijk erover denkt.

NEC verlengt contracten

NIJMEGEN – Bij NEC hebben een aantal spelers hun contracten verlengd. Frans Janssen (voor 2 jaar) en Goossens. Ophof, Van de Brandt en Paul Meijers allen voor één jaar.

Pikeur geschorst

DEN HAAG – De bekende Hilversumse draverspikeur Siem J. van Leeuwen is voor de duur van de drie maanden geschorst door de NDR. In het bloedmonster van de bij Van Leeuwen in training zijnde draver Nyala werden verboden stoffen aangetroffen. Ook Nyala mag gedurende drie maanden niet starten.

Annelies Maas

SANTA CLARA – Annelies Maas is op een 1500 meter vrijeslagwedstrijd in Santa Clara (VS) derde geworden in de tijd van 16.57.10. De winnares, de Amerikaanse Jennifer Hooker noteerde 16.50.54.

Benfica breekt met traditie

LISSABON – De Portugese topvoetbalclub Benfica heeft met een 74 jaar oude traditie gebroken. In het komend seizoen zal Benfica buitenlandse voetballers toelaten in de gelederen. Tot nu toe maakte Benfica alleen gebruik van spelers, die afkomstig waren uit voormalige Portugese koloniale gebieden, die de Portugese nationaliteit bezaten, zoals bijv. Eusebio. Benfica heeft dit seizoen de kampioenstitel over moeten laten aan FC Porto. Het is in onderhandeling met de Brit Paul Mariner van Ipswich Town.

echo's uit het peloton

● FRANKFURT – De prestaties van Thurau, Braun en Thaler hebben ertoe geleid, dat er volgend jaar weer een Ronde van Duitsland wordt verreden. De heer F. Moos, onder andere organisator van de klassieker „Rund um den Henninger Turm" zal in samenwerking met de Henninger brouwerij deze profronde, die in 1961 voor het laatst werd georganiseerd, op touw gaan zetten. Hennes Junkermann is de laatste winnaar van deze ronde.

● FRANKFURT – Theo Luijten zegevierde afgelopen weekend in de Duitse semiklassieker „Rund um das Höchst Schloss". In Frankfurt werd het een Limburg-festival: 2e Harrie Crijns, 3e Ad Bongers, 5e Willie Meijs en 8e Peter Algera. De junioren wedstrijd werd door Sibbenaar Jan Harings gewonnen. Na een solo van 15 kilometer behaalde Harings zijn derde overwinning van dit seizoen. Peter Schroen werd 5e, Peter Harings 8e en Tonnie Maas 9e.

● MAASTRICHT – T.W.C. Maastricht is de komende weken actief in België. Op 21 juli neemt een juniorenploeg- Jan en Peter Harings, Camille Lemmens, R Rozenboom en N. Schormans – deel aan een wedstrijd te La Calamine. Op 23 juli starten de gebroeders Harings, J. Habets, T. Maas, M. Frederix en R. Roozenboom in de klassieke ronde van Belgisch Limburg met start en finish in Paal-Beringen. Ditzelfde team zal eveneens vertrekken in de etappewedstrijd ronde van de Haspengouw die 5 en 6 augustus verreden wordt.

● SITTARD – Na de ronde van Ulestraten en Schinveld ziet de stand in het klassement om de Kurt Vyth- Trendshoptrofee er als volgt uit: 1 E. Visschers 40 pnt, 2 W. Maessen 28 pnt, 3 A. Wijnands 15 pnt, 4 J. Claessens 13 pnt, 5 J. Baadjou 10 pnt, 6 T. Verstappen 10 pnt, 7 A. Pieters 9 pnt, 8 W. Jennen 8 pnt, 9 H. Geerkens 7 pnt., 10 A. Bongers 6 pnt.

TOERENTELLER

ETAPPE-UITSLAG

Uitslag ploegentijdrit Evreux-Caen:
1. TI Raleigh (Thaler, Knetemann, Kuiper, Wesemael, Lubberding en De Cauwer) 153 km in 3.39.07. 2. C. en A. (Van Impe, Bruyere, De Schoenmaecker, Dillen, Janssens en Laurens) 3.39.14. 3. Mercier (Zoetemelk, Hoban, Le Guilloux, Raymond, Mathis en Mollet) 3.43.26. 4. Renault Gitane 3.44.22. 5. Flandria 3.45.27, 6. Lejeune 3.48.11, 7. Peugeot 3.52.27. 8. Fiat 3.28.29. 8. Teka 4.02.46, 10. Jobo 4.02.55, 11. Kas 4.03.39.

ALGEMEEN KLASSEMENT

1. Thaler 18.31.49, 2. Knetemann op 6 seconden, 3. Bruyere op 46 seconden, 4. Bossis op 1 min., 5. LeGuilloux op 1.23, 6. Bittinger op Le Guilloux 7. Ovion op 2.06, 8. Danguillaume op 2.16, 9. Kuiper op 3.05 (128 punten). 10. Lubberding z.t. (172), 11. Wesemael z.t. (195), 12. De Cauwer op 3.15, 13. Dillen op 3.45, 14. Sherwen op 4 min., 15. Van Impe op 4.02, 16. Mollet op 4.05 (91 punten), 17. Zoetemelk z.t. (138), 18. Seznec z.t. (185), 19. Loos op 4.07, 20. Nilsson op 4.22, 21. Janssens op 4.24 (344 punten), 22. De Schoenmaecker (369), 23. Bertin op 4.25 (48 punten), 24. Hinault z.t. (108), 25. Bernaudeau z.t. (164), 37. Raas op 5.04, Karstens op 5.05, 64. Van den Hoek op 5.22, 66. Den Hertog op 5.22, 76. Wellens op 5.44.

PLOEGEN-KLASSEMENT

1. TI Raleigh 111.14.00, 2. C. en A. 111.17.58, 3. Mercier 111.38.41, 4. Gitane 111.43.15, 5. Flandria 111.48.46, 6. Leujeune 112.02.26, 7. Peugeot 112.20.35, 8. Fiat 112.55.45, 9. Teka 113.19.57, 10. Jobo 113.21.07, 11. Kas 113.32.03.



● *Eddy Merckx....„Zijn" C. en A. op het nippertje verslagen door TI Raleigh...*

Balans na ploegentijdrit

Hennie Kuiper voor op concurrenten

door Peter Heerkens

CAEN – Met een individuele tijdrit van 53 kilometer voor de boeg (vrijdag van Saint Emilion naar Ste Foy) en met het gegeven dat wielerstrijd in de bergen eerder een kwestie is van vele minuten verschil dan van een handvol seconden, heeft de in de ploegentijdrit geboekte winst van Hennie Kuiper op zijn directe concurrenten eerder een belangrijke psychologische dan praktische betekenis. In de tijdrit dreigt hij zeker wat te zullen verliezen op Michel Pollentier en Bernard Hinault, en in de cols die volgende week maandag na de rustdag opdoemen, zal het restant van de voorsprong weinig gewicht in de schaal leggen.

De slag, die Hennie Kuiper binnen haalde op het stuk tussen Evreux en Caen, waar de Tour stuntte met een ploegentijdrit, had dan ook voornamelijk betekenis op het morele vlak – renners noemen dat met een verkeerd woord hardnekkig de „moraal" – en na het beulswerk over golvend asfalt en onder een hemel die regelmatig water doorliet, bleek Hennie Kuiper het te hebben. Het uitte zich in zijn reactie op de vraag of zo'n ploegentijdrit niet een enorm gevaar is voor de vorm van de komende dagen. „Ach", zei Hennie Kuiper, „daar maak ik me geen zorgen over. Trouwens, wat zou het...? De omstandigheden zijn toch zeker voor iedereen gelijk geweest". Het was onmiskenbaar de zelfverzekerdheid die winnaars in zich kunnen hebben en waartegenover het contrast stond van de verliezers die de prikkel van de nederlaag duidelijk niet konden verdragen. Ook al was het verschil, tegen de achtergrond van wat er nog te gebeuren staat in deze ronde, niet alarmerend.

Belachelijk

„Belachelijk", briest Bernard Hinault, die 1.20 min. op Kuiper verspeelde. „Het is waanzin om voor wat bonificatie ons deze verplichting op te leggen". En zijn ploegleider Cyrille Guimard: „Ik hou m'n hart vast voor de consequenties in de komende dagen". Joop Zoetemelk, 1 minuut achter geraakt, huilde mee in het koor van de verliezers. „Dit zou niet mee mogen tellen. De verhouding tussen inspanning en beloning lijkt nergens naar", veroordeelde hij het opzienbarende programma-onderdeel van de vierde Tour-dag. En heel stilletjes sloop in Caen een derde slachtoffer het parcours af: Bernard Thevenet, die met zijn ploeg buiten de bonificatie viel en daardoor twee minuten op Hennie Kuiper moest prijsgeven.

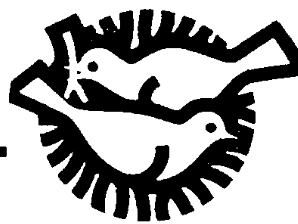
De psychische invloed van deze rit telde vooral voor hem, en dat was een weinig bemoedigend gegeven voor de Tour-winnaar van vorig jaar. Thevenet bijv. moest voor zichzelf vaststellen dat hij veel te nerveus rijdt. Het bewijs werd geleverd met een onbehouwen manoeuvre die hem pardoes tegen een politieagent deed opbotsen. Eenmaal weer op de fiets, zette Thevenet zo zenuwachtig aan, dat hij onderuit sloeg. Bovendien bleek dat zijn ploeg nog lang niet in de grote vorm steekt die nodig is om een Tour-favoriet te steunen. Thevenet, die met zijn knechten op een achterstand van 13.20 binnen was gekomen: „Het ging slecht. Verschrikkelijk slecht. Er zal veel moeten verbeteren".

Schulting weer onder 50 sec.

PRAAG – Tijdens internationale atletiekwedstrijden om de Rosicky-memoriaal heeft Harry Schulting de 400 meter horden gewonnen in 49,85 seconden. Het was de tweede maal in zijn loopbaan dat de nu 21-jarige student aan de technische hogeschool in Eindhoven beneden de grens van vijftig seconden dook. Tijdens de Westathletic-wedstrijden in Sittard won Schulting zijn specialiteit in de handgeklokte tijd van 49,9 seconden. De atleet van PH neemt nu de negende positie op de wereldseizoenranglijst in. Slechts één Europeaan is tot nu toe sneller geweest: de Westduitser Harald Schmid (49,01). Mirjam van Laar (Achilles/Top) werd op het hoogspringen dames tweede met 1,83 meter.

Ha! 't Is weer tijd voor VanderMeer's ZOMER-AANBIEDINGEN!





Dit is maar één voorbeeld!

Nu is 't er weer tijd voor! Nú zijn ze er weer volop: die fijne Zomer-Aanbiedingen bij VanderMeer. Allerlei modieuze zitgroepen (en nog veel meer!) voor prijzen die je nú nog niet verwacht! Neem nou deze verrukkelijk-komfortabele leefhoek in rondom-verleidelijk-zacht-velours. Losse zit- en rugkussens om lekker-diep in weg te zakken. Vaste hoofdsteun, mooie 'glooiende' armleggers. In beige, donkerblond, nègre, grijsblauw, parelgrijs en héél zacht blauw. En: nú al voor 'n hoe-bestaat-'t-prijsje!

Kom daarom nú. Wacht niet tot straks. Kom nú profiteren van al die fijne, modieuze Zomer-Aanbiedingen bij VanderMeer!

VanderMeer maakt deze modieuze leefhoek zèlf.

Daarom kan de prijs zo laag zijn! Royale leefhoek met komfortabele hoge rug in super-zacht velours, nú als Zomer-Aanbieding: 1795,-

U wilt 't anders?
Deze fijne leefhoek is ook leverbaar in allerlei andere opstellingen! Als tweezitter. Als driezitter. Als losse elementen, met of zonder arm. En óók de bekleding kan anders. 'n Paar voorbeelden: tweed, rib of rondom-echt-leer!

VanderMeer's PRIJSGARANTIE:
Mocht u binnen 14 dagen na aankoop van een VanderMeer-meubel ergens anders hetzelfde meubel (onder dezelfde voorwaarden betreffende levering en service) voor een lagere prijs kunnen kopen, dan geeft VanderMeer u het prijsverschil terug.

Heerlen: Spoorsingel 2
Eindhoven: Noord Brabantlaan bij de Rijksweg Tilburg-Maastricht, afrit vliegveld.
Etten-Leur: Rijksweg Breda-Roosendaal.
Utrecht: Rijksweg Oudenrijn-Arnhem, afrit Utrecht.
Rotterdam: Groothandelsgebouw, Weena 737.
Den Haag: Spui hoek Kalvermarkt.
Den Haag: Winkelcentrum 'Waldeck', einde Laan van Meerdervoort.
Amsterdam: Stadhouderskade 74
Diemen (bij Amsterdam): Rijksweg Amsterdam-'t Gooi, afrit De Sniep.
Beverwijk: Rijksweg Haarlem-Alkmaar, Velser-tunnel, afrit Zaandam Heemskerk.
Enschede: Winkelcentrum 'De Klanderij'.
Almelo: Oranjestraat 25.

Dagelijks (ook op zaterdag!) geopend tot 6 uur. **Koopavond**: donderdag in Utrecht, Den Haag, Amsterdam en Almelo; vrijdag in Rotterdam, Diemen, Eindhoven en Etten-Leur.

van der meer
Fijne meubelen! Scherpe prijzen!

ALARM-INSTALLATIES
tegen brand- inbraak- en buitenbeveiligingen.
BRINKMAN-BRIZON B.V.
Wij maken vrijblijvend prijsopgave. Belt U even tel. 045-311923.
SCHAESBERG

2e hypotheek nodig?

ƒ 15.000	120 x ƒ 196	ƒ 50.000	120 x ƒ 629
ƒ 25.000	120 x ƒ 320	ƒ 60.000	120 x ƒ 764
ƒ 30.000	120 x ƒ 382	ƒ 80.000	180 x ƒ 892
ƒ 40.000	120 x ƒ 505	ƒ 100.000	240 x ƒ 932
ƒ 45.000	120 x ƒ 568	ƒ 100.000	360 x ƒ 777

Financia Limburg
Tel. 043-30168
Postbaan 1, Maastricht

Let op: ONZE tarieven zijn incl. rente en aflossing.

Modebrillen Herberghs
voorheen H.A. VAN DER MUNNIK
STATIONSSTRAAT 9, HEERLEN.

---

24 uurs P.L. service van RAATS

In een dag geld!

kontant bedrag	24	36	48	60	120	180 maandelijkse termijnen
2.500	124	89	–	–	–	–
3.500	171	122	–	–	–	–
5.000	241	171	136	115	–	–
6.500	314	223	178	150	90	–
7.500	361	256	204	172	107	–
8.500	408	289	230	194	121	
10.000	478	338	268	227	143	120
15.000	721	510	405	340	215	180
20.000	956	676	536	454	286	240
25.000	1200	850	675	572	358	300

Andere hogere bedragen op aanvraag

Naam
Straat
Plaats
Telefoon

HJ Raats bv
Geld & Woningwinkel
Uw intermediair
Hoofdstraat 376, Hoensbroek
tel. 045-220522

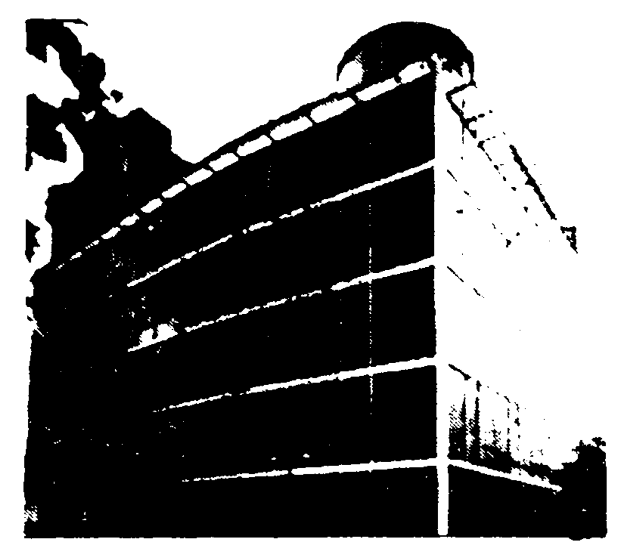


Uni badstoffen
Van dubbelgelust 100% katoen. Ideaal voor strandkleding, maar ook badkamer-textiel. Er is volop keuze uit vele kleuren, w.o. donkerbruin, hard rood, oranje, groen, wit, marine e.v.a. 90 Cm breed.

9.-

VROOM & DREESMANN

6620



ROZIJNENBROOD
per stuk
van 250 voor **219**

GOUDBAND KOFFIEMELK
FRIESCHE VLAG
½ literfles
van 185 voor **159**

ZWARTE KAT KOFFIE ROODMERK
BONEN OF SNELFILTER
dubbel 500 gramspak
van 874 voor
698

HALVARINE
VITELLO
500 gr.kuip
van 102 voor **79**

FRITUURVET
GOUDA'S GLORIE
250 gram
van 87 voor **69**

GOUDVLEESBOUILLON
'GARTA'
6 literpak
van 198 voor **98**

MAALTIJDSOEPEN
'GARTA'
div. smaken!
literblik van 209 voor **159**

KIPPEVLEES IN BOUILLON
340 gr.pot
van 189 voor **139**

TOMATENKETCHUP
'HEINZ'
500 gramsfles
van 254 voor **198**

TAFELAZIJN
geel of wit
3/4 literfles
van 90 voor **49**

GOUDA'S GLORIE SLASAUS
grote
3/4 literfles
van 266 voor **179**

TOMATENPUREE
per blikje
70 gram
van 27 voor **19**

CERVELAATWORST
'FIJN'
500 gr. per stuk **449**

SAKS. LEVERWORST
200 gram
per stuk **115**

ZWARE BRAADHAAN
1200 gr. per stuk van 529 voor
445

SINAS of COLA of FRESH
literfles
van 98 voor **69**

LIMONADESIROOP
sinaasappel of frambozen
0,6 literfles van 129 voor **109**

CROKY CHIPS
zout of paprika
familiebaal
van 125 voor **79**

MAGERE HAMLAPPEN
per kg **1069**

HALSKOTELETTEN
per kg **898**

GEHAKT HALF OM HALF
per kg **590**

GROTE MERKEN - KLEINE PRIJZEN

KRUISBESSEN OP SAP
3/4 literpot
van 265 voor **235**

KOFFIEFILTER-ZAKJES no. 2
100 stuks van 179 voor
155

ZOUTE DROPROLLEN
5 stuks
van KLENE!
van 150 voor **99**

ABRIKOZENFLAPPEN
4 stuks
van 165 voor **135**

HEINZ WITTE BONEN
IN TOMATENSAUS
literblik
van 189 voor **149**

AUGURKJES z.z.
VAN UYTTEWAAL
literpot
van 225 voor **179**

RODE BIETEN
VAN UYTTEWAAL
middelpot
van 79 voor **59**

GROTE GEMENGD FRUITVLAAI
van 720 voor
498

AMSTEL BIER
euroflès
van 87 voor **65**

KEUKENROLLEN
MELITTA-TISJOE
2 st. van 209 voor **159**

WASVERZACHTER
reuze
5-literkan
van 650 voor **439**

***FA* DOUCHE en BADSCHUIM**
0,5 literflakon
van 950 voor **569**

DREFT VLOEIBAAR
400 gr.flakon
van 198 voor **168**

DASH
2 kg.koffer van 645 voor
585

koop wijs kies 't glas paleis